



**STATEMENT  
OF  
TREATIES AND INTERNATIONAL  
AGREEMENTS**

Registered or filed and recorded  
with the Secretariat during the month of  
September 1989

---

**RELEVÉ  
DES  
TRAITÉS ET ACCORDS  
INTERNATIONAUX**

Enregistrés ou classés et inscrits  
au répertoire au Secrétariat pendant le mois  
de septembre 1989

UNITED NATIONS / NATIONS UNIES

New York, 1991



CERTIFICATES OF REGISTRATION FOR SEPTEMBER 1989

ARGENTINA	1	35593
AUSTRIA	3	35590, 35591, 35643
CHAD	1	35594
CZECHOSLOVAKIA	2	35588, 35589
FINLAND	2	35586, 35587
FRANCE	1	35639
GERMANY	26	35559, 35560, 35561, 35562, 35563, 35564, 35565, 35566, 35567, 35568, 35569, 35570, 35571, 35572, 35573, 35574, 35575, 35576, 35577, 35578, 35579, 35580, 35581, 35582, 35583, 35584,
GUATEMALA	1	35585
IAEA	3	35595, 35597, 35599
IBRD	14	35616, 35620, 35621, 35622, 35624, 35625, 35626, 35627, 35633, 35634, 35635, 35636, 35637, 35647
IDA	21	35608, 35609, 35610, 35611, 35612, 35614, 35615, 35617, 35618, 35619, 35623, 35628, 35629, 35630, 35631, 35632, 35638, 35648, 35649, 35650, 35651,
IMO	1	35644
MOROCCO	1	35642
NORWAY	1	35640
PAKISTAN	2	35613, 35646



SPAIN	8	35601, 35602, 35603, 35604, 35605, 35606, 35607, 35645,
UNITED KINGDOM	1	35641
USA	4	35592, 35596, 35598, 35600
TOTAL	92	CERTIFICATES Nos. 35559 to 35651

DATED: 25 September 1991

SENT ON: 30 September 1991

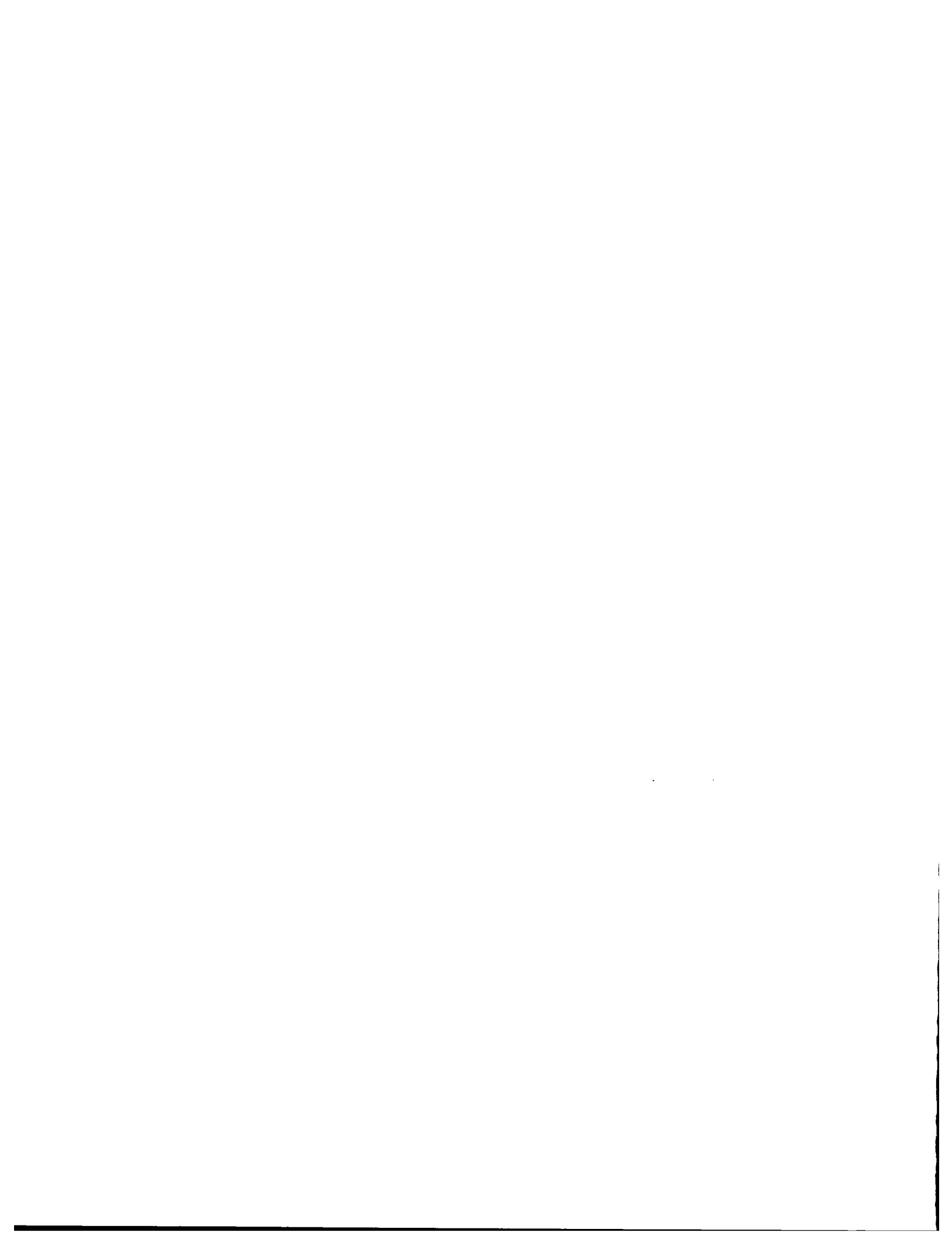


TABLE OF CONTENTS (English)

	Page
PART I. Original treaties and international agreements registered during the month of September 1989: Nos. 26766 to 26844 . . . . .	249
ANNEX A. Ratifications, accessions, subsequent agreements, etc., concerning treaties and international agreements registered with the Secretariat . . . . .	266
CORRIGENDA AND ADDENDA to <u>Statements of Treaties and International Agreements registered or filed and recorded with the Secretariat</u> . . . . .	277
CUMULATIVE (1989) ALPHABETICAL INDEX by subject terms and parties . . . . .	1
CUMULATIVE (1989) NUMERICAL INDEX by registration or filing and recording numbers . . . . .	19
RECAPITULATIVE TABLES of original Agreements registered and filed and recorded in 1989 . . . . .	30

TABLE DES MATIERES (français)

	Pages
PARTIE I. Traités et accords internationaux originaux enregistrés pendant le mois de septembre 1989 : Nos 26766 à 26844 . . . . .	249
ANNEXE A. Ratifications, adhésions, accords ultérieurs, etc., concernant des traités et accords internationaux enregistrés au Secrétariat . . . . .	266
RECTIFICATIFS ET ADDITIFS concernant des <u>Relevés des traités et accords internationaux enregistrés ou classés et inscrits au répertoire au Secrétariat</u> . . . . .	277
INDEX ALPHABETIQUE CUMULATIF (1989) par sujet et par partie . . . . .	31
INDEX NUMERIQUE CUMULATIF (1989) par numéro d'enregistrement ou de classement et inscription au répertoire . . . . .	49
TABLEAUX RECAPITULATIFS des Accords originaux enregistrés et classés et inscrits au répertoire en 1989 . . . . .	60



1. The present Statement is issued monthly by the Office of Legal Affairs of the Secretariat in pursuance of article 13 of the Regulations to give effect to Article 102 of the Charter of the United Nations adopted on 14 December 1946 by General Assembly resolution 97 (I).

2. Part I contains a statement of treaties and international agreements registered in accordance with Article 102 (1) of the Charter. Part II contains a statement of treaties and international agreements filed and recorded in accordance with article 10 of the aforementioned Regulations. With respect to each treaty or international agreement the following information is given: registration or recording number, title, date of conclusion, date and method of entry into force, languages in which it was concluded, name of the authority which initiated the formality of registration or filing and recording and date of that formality. Annexes to the Statement contain ratifications, accessions, supplementary agreements and other subsequent actions concerning treaties and international agreements registered or filed and recorded with the Secretariat of the United Nations or registered with the Secretariat of the League of Nations. The authentic texts of the treaties and international agreements together with translations in English and French are subsequently published in the United Nations Treaty Series.

3. Under Article 102 of the Charter every treaty and every international agreement entered into by a Member of the United Nations after the coming into force of the Charter must be registered with the Secretariat and published by it. The General Assembly, by resolution 97 (I) referred to above, established regulations to give effect to Article 102 of the Charter. The United Nations, under article 4 of these Regulations, registers *ex officio* every treaty or international agreement which is subject to registration where the United Nations is a party, has been authorized by a treaty or agreement to effect registration, or is the depositary of a multilateral treaty or agreement. The specialized agencies may also register treaties in certain specific cases. In all other instances registration is effected by a party. The Secretariat is designated in Article 102 as the organ with which registration is effected.

4. The Regulations also provide in article 10 for the filing and recording of certain categories of treaties and international agreements other than those subject to registration under Article 102 of the Charter.

5. Under Article 102 of the Charter and the Regulations, the Secretariat is generally responsible for the operation of the system of registration and publication of treaties. In respect of *ex officio* registration and filing and recording, where the Secretariat has responsibility for initiating action under the Regulations, it necessarily has authority for dealing with all aspects of the question.

1. Le présent Relevé est publié mensuellement par le Service juridique du Secrétariat en exécution de l'article 13 du règlement destiné à mettre en application l'Article 102 de la Charte des Nations Unies, adopté le 14 décembre 1946 par la résolution 97 (I) de l'Assemblée générale.

2. La partie I contient le relevé des traités et accords internationaux enregistrés conformément au paragraphe 1 de l'Article 102 de la Charte. La partie II contient le relevé des traités et accords internationaux classés et inscrits au répertoire en application de l'article 10 du règlement susmentionné. Pour chacun des traités ou accords internationaux, les renseignements ci-après sont indiqués : numéro d'enregistrement ou d'inscription au répertoire, titre, date de conclusion, date et méthode d'entrée en vigueur, langues de conclusion, nom de l'autorité qui a pris l'initiative de la formalité d'enregistrement ou de classement et d'inscription au répertoire et date de cette formalité. Les annexes au Relevé contiennent les ratifications, adhésions, accords complémentaires et autres formalités ultérieures concernant les traités et accords internationaux enregistrés ou classés et inscrits au répertoire au Secrétariat de l'Organisation des Nations Unies ou enregistrés au Secrétariat de la Société des Nations. Les textes authentiques des traités ou accords internationaux, accompagnés de traductions en anglais et en français, sont ensuite publiés dans le Recueil des Traités des Nations Unies.

3. Aux termes de l'Article 102 de la Charte tout traité ou accord international conclu par un Membre des Nations Unies après l'entrée en vigueur de la Charte doit être enregistré au Secrétariat et publié par lui. Par sa résolution 97 (I), mentionnée plus haut, l'Assemblée générale a adopté un règlement destiné à mettre en application l'Article 102 de la Charte. L'article 4 de ce règlement dispose que l'Organisation des Nations Unies doit enregistrer d'office tout traité ou accord international soumis à la formalité d'enregistrement soit lorsqu'elle est partie àudit traité, soit lorsqu'elle a été autorisée par les signataires à effectuer l'enregistrement, soit encore lorsqu'elle est dépositaire d'un traité ou accord multilatéral. Les institutions spécialisées peuvent également, dans certains cas déterminés, faire enregistrer des traités. Dans tous les autres cas, c'est l'une des parties qui effectue l'enregistrement. Aux termes de l'Article 102 le Secrétariat est l'organe auprès duquel l'enregistrement doit être effectué.

4. L'article 10 du règlement contient des dispositions relatives au classement et à l'inscription au répertoire de certaines catégories de traités et d'accords internationaux autres que ceux qui sont soumis à la formalité de l'enregistrement en vertu de l'Article 102 de la Charte.

5. En vertu de l'Article 102 de la Charte et du règlement le Secrétariat est chargé d'assurer l'enregistrement et la publication des traités. En ce qui concerne l'enregistrement d'office ou le classement et l'inscription au répertoire, dans les cas où, conformément au règlement, il appartient au Secrétariat de prendre l'initiative à cet égard, celui-ci est nécessairement compétent pour traiter de tous les aspects de la question.

6. In other cases, when treaties and international agreements are submitted by a party for the purpose of registration or filing and recording, they are first examined by the Secretariat in order to ascertain whether they fall within the category of agreements requiring registration or are susceptible of filing and recording, and also to ascertain whether the technical requirements of the Regulations are met. It may be noted that an authoritative body of practice relating to registration has developed in the League of Nations and the United Nations which may serve as a useful guide. In some cases, the Secretariat may find it necessary to consult with the registering party concerning the question of registrability. However, since the terms "treaty" and "international agreement" have not been defined either in the Charter or in the Regulations, the Secretariat, under the Charter and the Regulations, follows the principle that it acts in accordance with the position of the Member State submitting an instrument for registration that so far as that party is concerned the instrument is a treaty or an international agreement within the meaning of Article 102. Registration of an instrument submitted by a Member State, therefore, does not imply a judgement by the Secretariat on the nature of the instrument, the status of a party, or any similar question. It is the understanding of the Secretariat that its action does not confer on the instrument the status of a treaty or an international agreement if it does not already have that status and does not confer on a party a status which it would not otherwise have.

7. The obligation to register rests on the Member State and the purpose of Article 102 of the Charter is to give publicity to all treaties and international agreements entered into by a Member State. Furthermore, under paragraph 2 of Article 102, no party to a treaty or international agreement subject to registration, which has not been registered, may invoke that treaty or agreement before any organ of the United Nations.

#### Publication of treaties and international agreements

By its resolution 33/141 A of 19 December 1978 the General Assembly amended article 12 of its Regulations to give effect to Article 102 of the Charter so as to give the Secretariat the option not to publish *in extenso* a bilateral treaty or international agreement belonging to one of the following categories:

- (a) Assistance and co-operation agreements of limited scope concerning financial, commercial, administrative or technical matters;
- (b) Agreements relating to the organization of conferences, seminars or meetings;
- (c) Agreements that are to be published otherwise than in the series mentioned in paragraph 1 of article 12 of the said Regulations by the United Nations Secretariat or by a specialized or related agency.

In accordance with article 12 (3) of the Regulations as amended, those treaties and international agreements that the Secretariat intends not to publish *in extenso* are identified in the Statement by an asterisk preceding the title.

6. Dans les autres cas, c'est-à-dire lorsque c'est une partie à un traité ou à un accord international qui présente l'instrument aux fins d'enregistrement ou de classement et d'inscription au répertoire, le Secrétariat examine ledit instrument afin de déterminer s'il entre dans la catégorie des accords qui doivent être enregistrés ou de ceux qui doivent être classés et inscrits au répertoire, et afin de s'assurer que les conditions techniques du règlement sont remplies. Il convient de noter que la Société des Nations et l'Organisation des Nations Unies ont progressivement élaboré, en matière d'enregistrement des traités, une pratique qui fait autorité et dont on peut utilement s'inspirer. Dans certains cas, le Secrétariat peut juger nécessaire de consulter la partie qui enregistre sur la recevabilité de l'enregistrement. Toutefois, comme le terme "traité" et l'expression "accord international" n'ont été définis ni dans la Charte ni dans le règlement, le Secrétariat, en appliquant la Charte et le règlement, a pris comme principe de s'en tenir à la position adoptée à cet égard par l'Etat Membre qui a présenté l'instrument à l'enregistrement, à savoir que pour autant qu'il s'agit de cet Etat comme partie contractante l'instrument constitue un traité ou un accord international au sens de l'Article 102. Il s'ensuit que l'enregistrement d'un instrument présenté par un Etat Membre n'implique, de la part du Secrétariat, aucun jugement sur la nature de l'instrument, le statut d'une partie ou toute autre question similaire. Le Secrétariat considère donc que les actes qu'il pourrait être amené à accomplir ne confèrent pas à un instrument la qualité de "traité" ou d'"accord international" si cet instrument n'a pas déjà cette qualité, et qu'ils ne confèrent pas à une partie un statut que, par ailleurs, elle ne posséderait pas.

7. L'Article 102 de la Charte a pour but d'assurer la publicité de tous les traités et accords internationaux conclus par les Etats Membres. L'obligation d'enregistrement incombe à ces Etats. D'autre part, aux termes du paragraphe 2 de l'Article 102, aucune partie à un traité ou accord international soumis à l'obligation d'enregistrement ne pourra invoquer ledit traité ou accord devant un organe des Nations Unies s'il n'a pas été enregistré.

#### Publication des traités et accords internationaux

Par sa résolution 33/141 A du 19 décembre 1978 l'Assemblée générale a modifié l'article 12 de son règlement destiné à mettre en application l'Article 102 de la Charte de façon à donner au Secrétariat la faculté de ne pas publier *in extenso* un traité ou accord international bilatéral appartenant à l'une des catégories suivantes :

- a) Accords d'assistance et de coopération d'objet limité en matière financière, commerciale, administrative ou technique;
- b) Accords portant sur l'organisation de conférences, séminaires ou réunions;
- c) Accords qui sont destinés à être publiés ailleurs que dans le recueil mentionné au paragraphe 1 de l'article 12 dudit règlement par les soins du Secrétariat de l'Organisation des Nations Unies ou d'une institution spécialisée ou assimilée.

Conformément au paragraphe 3 de l'article 12 du règlement tel que modifié, les traités et accords internationaux que le Secrétariat envisage de ne pas publier *in extenso* sont identifiés dans le Relevé par un astérisque qui précède le titre.

PART I

ORIGINAL TREATIES AND INTERNATIONAL AGREEMENTS  
REGISTERED DURING THE MONTH OF SEPTEMBER 1989

Nos. 26766 to 26844

No. 26766. FEDERAL REPUBLIC OF GERMANY AND DOMINICAN REPUBLIC:

Agreement concerning financial co-operation. Signed at Santo Domingo on 27 June 1984

Came into force provisionally on 27 June 1984 by signature, and definitively on 16 March 1987, after the Government of the Dominican Republic had notified the Government of the Federal Republic of Germany of the completion of its internal procedures, in accordance with article 8.

Authentic texts: German and Spanish.

Registered by the Federal Republic of Germany on 5 September 1989.

No. 26767. FEDERAL REPUBLIC OF GERMANY AND EGYPT:

Agreement concerning financial co-operation. Signed at Cairo on 24 April 1986

Came into force on 29 December 1986, the date on which the Government of the Arab Republic of Egypt informed the Government of the Federal Republic of Germany of the completion of its national requirements, in accordance with article 7.

Authentic texts: German, Arabic and English.

Registered by the Federal Republic of Germany on 5 September 1989.

No. 26768. FEDERAL REPUBLIC OF GERMANY AND UGANDA:

Agreement concerning financial co-operation (with annex). Signed at Kampala on 13 August 1986

Came into force on 13 August 1986 by signature, in accordance with article 7.

Authentic texts: German and English.

Registered by the Federal Republic of Germany on 5 September 1989.

No. 26769. FEDERAL REPUBLIC OF GERMANY AND GUATEMALA:

Agreement concerning financial co-operation (with annex). Signed at Bonn on 13 October 1986

Came into force on 5 April 1988, the date on which the Government of the Republic of Guatemala informed the Government of the Federal Republic of Germany of the completion of its internal requirements, in accordance with article 7.

Authentic texts: German and Spanish.

Registered by the Federal Republic of Germany on 5 September 1989.

No. 26770. FEDERAL REPUBLIC OF GERMANY AND HONDURAS:

Agreement concerning financial co-operation. Signed at Tegucigalpa on 2 December 1986

Came into force on 2 December 1986 by signature, in accordance with article 7.

Authentic texts: German and Spanish.

Registered by the Federal Republic of Germany on 5 September 1989.

PARTIE I

TRAITES ET ACCORDS INTERNATIONAUX ORIGINAUX  
ENREGISTRES PENDANT LE MOIS DE SEPTEMBRE 1989

Nos. 26766 à 26844

No. 26766. REPUBLIQUE FEDERALE D'ALLEMAGNE ET REPUBLIQUE DOMINICAINE :

Accord de coopération financière. Signé à Saint-Domingue le 27 juin 1984

Entré en vigueur à titre provisoire le 27 juin 1984 par la signature, et à titre définitif le 16 mars 1987, après que le Gouvernement de la République dominicaine eut notifié au Gouvernement de la République fédérale d'Allemagne l'accomplissement de ses procédures internes, conformément à l'article 8.

Textes authentiques : allemand et espagnol.

Enregistré par la République fédérale d'Allemagne le 5 septembre 1989.

No. 26767. REPUBLIQUE FEDERALE D'ALLEMAGNE ET EGYPTE :

Accord de coopération financière. Signé au Caire le 24 avril 1986

Entré en vigueur le 29 décembre 1986, date à laquelle le Gouvernement de la République arabe d'Egypte a informé le Gouvernement de la République fédérale d'Allemagne de l'accomplissement de ses formalités internes, conformément à l'article 7.

Textes authentiques : allemand, arabe et anglais.

Enregistré par la République fédérale d'Allemagne le 5 septembre 1989.

No. 26768. REPUBLIQUE FEDERALE D'ALLEMAGNE ET OUGANDA :

Accord de coopération financière (avec annexe). Signé à Kampala le 13 août 1986

Entré en vigueur le 13 août 1986 par la signature, conformément à l'article 7.

Textes authentiques : allemand et anglais.

Enregistré par la République fédérale d'Allemagne le 5 septembre 1989.

No. 26769. REPUBLIQUE FEDERALE D'ALLEMAGNE ET GUATEMALA :

Accord de coopération financière (avec annexe). Signé à Bonn le 13 octobre 1986

Entré en vigueur le 5 avril 1988, date à laquelle le Gouvernement de la République du Guatemala a informé le Gouvernement de la République fédérale d'Allemagne de l'accomplissement des formalités internes requises, conformément à l'article 7.

Textes authentiques : allemand et espagnol.

Enregistré par la République fédérale d'Allemagne le 5 septembre 1989.

No. 26770. REPUBLIQUE FEDERALE D'ALLEMAGNE ET HONDURAS :

Accord de coopération financière. Signé à Tegucigalpa le 2 décembre 1986

Entré en vigueur le 2 décembre 1986 par la signature, conformément à l'article 7.

Textes authentiques : allemand et espagnol.

Enregistré par la République fédérale d'Allemagne le 5 septembre 1989.

No. 26771. FEDERAL REPUBLIC OF GERMANY AND TURKEY:

Agreement concerning financial co-operation. Signed at Ankara on 5 December 1986

Came into force, with retroactive effect, on 5 December 1986, the date of signature, after the Government of the Republic of Turkey had informed the Government of the Federal Republic of Germany (on 22 April 1987) of the completion of the national requirements, in accordance with article 7.

Authentic texts: German, Turkish and English.

Registered by the Federal Republic of Germany on 5 September 1989.

No. 26772. FEDERAL REPUBLIC OF GERMANY AND SWAZILAND:

Agreement concerning financial co-operation. Signed at Mbabane on 18 December 1986

Came into force on 18 December 1986 by signature, in accordance with article 8.

Authentic texts: German and English.

Registered by the Federal Republic of Germany on 5 September 1989.

No. 26773. FEDERAL REPUBLIC OF GERMANY AND ECUADOR:

Agreement concerning financial co-operation. Signed at Quito on 16 February 1987

Came into force on 16 February 1987 by signature, in accordance with article 6.

Authentic texts: German and Spanish.

Registered by the Federal Republic of Germany on 5 September 1989.

No. 26774. FEDERAL REPUBLIC OF GERMANY AND JORDAN:

Agreement concerning financial co-operation. Signed at Amman on 5 March 1987

Came into force on 5 March 1987 by signature, in accordance with article 7.

Authentic texts: German and English.

Registered by the Federal Republic of Germany on 5 September 1989.

No. 26775. FEDERAL REPUBLIC OF GERMANY AND COTE D'IVOIRE:

Agreement concerning financial co-operation. Signed at Abidjan on 10 March 1987

Came into force on 10 March 1987 by signature, in accordance with article 7.

Authentic texts: German and French.

Registered by the Federal Republic of Germany on 5 September 1989.

No. 26776. FEDERAL REPUBLIC OF GERMANY AND TRINIDAD AND TOBAGO:

Agreement concerning financial co-operation. Signed at Port of Spain on 3 April 1987

Came into force on 3 April 1987 by signature, in accordance with article 6.

Authentic texts: German and English.

Registered by the Federal Republic of Germany on 5 September 1989.

No 26771. REPUBLIQUE FEDERALE D'ALLEMAGNE ET TURQUIE :

Accord de coopération financière. Signé à Ankara le 5 décembre 1986

Entré en vigueur, avec effet rétroactif, le 5 décembre 1986, date de la signature, après que le Gouvernement de la République turque eut informé le Gouvernement de la République fédérale d'Allemagne (le 22 avril 1987) de l'accomplissement des procédures internes requises, conformément à l'article 7.

Textes authentiques : allemand, turc et anglais.

Enregistré par la République fédérale d'Allemagne le 5 septembre 1989.

No 26772. REPUBLIQUE FEDERALE D'ALLEMAGNE ET SWAZILAND :

Accord de coopération financière. Signé à Mbabane le 18 décembre 1986

Entré en vigueur le 18 décembre 1986 par la signature, conformément à l'article 8.

Textes authentiques : allemand et anglais.

Enregistré par la République fédérale d'Allemagne le 5 septembre 1989.

No 26773. REPUBLIQUE FEDERALE D'ALLEMAGNE ET EQUATEUR :

Accord de coopération financière. Signé à Quito le 16 février 1987

Entré en vigueur le 16 février 1987 par la signature, conformément à l'article 6.

Textes authentiques : allemand et espagnol.

Enregistré par la République fédérale d'Allemagne le 5 septembre 1989.

No 26774. REPUBLIQUE FEDERALE D'ALLEMAGNE ET JORDANIE :

Accord de coopération financière. Signé à Amman le 5 mars 1987

Entré en vigueur le 5 mars 1987 par la signature, conformément à l'article 7.

Textes authentiques : allemand et anglais.

Enregistré par la République fédérale d'Allemagne le 5 septembre 1989.

No 26775. REPUBLIQUE FEDERALE D'ALLEMAGNE ET COTE D'IVOIRE :

Accord de coopération financière. Signé à Abidjan le 10 mars 1987

Entré en vigueur le 10 mars 1987 par la signature, conformément à l'article 7.

Textes authentiques : allemand et français.

Enregistré par la République fédérale d'Allemagne le 5 septembre 1989.

No 26776. REPUBLIQUE FEDERALE D'ALLEMAGNE ET TRINITE-ET-TOBAGO :

Accord de coopération financière. Signé à Port of Spain le 3 avril 1987

Entré en vigueur le 3 avril 1987 par la signature, conformément à l'article 6.

Textes authentiques : allemand et anglais.

Enregistré par la République fédérale d'Allemagne le 5 septembre 1989.

No. 26777. FEDERAL REPUBLIC OF GERMANY AND HAITI:

Agreement concerning financial co-operation. Signed at Port-au-Prince on 13 April 1987

Came into force on 13 April 1987 by signature, in accordance with article 7.

Authentic texts: German and French.

Registered by the Federal Republic of Germany on 5 September 1989.

No. 26778. FEDERAL REPUBLIC OF GERMANY AND UNITED REPUBLIC OF TANZANIA:

Agreement concerning financial co-operation (with annex). Signed at Dar es Salaam on 24 April 1987

Came into force on 24 April 1987 by signature, in accordance with article 7.

Authentic texts: German and English.

Registered by the Federal Republic of Germany on 5 September 1989.

No. 26779. FEDERAL REPUBLIC OF GERMANY AND MADAGASCAR:

Agreement concerning financial co-operation. Signed at Antananarivo on 29 April 1987

Came into force on 29 April 1987 by signature, in accordance with article 6.

Authentic texts: German and French.

Registered by the Federal Republic of Germany on 5 September 1989.

No. 26780. FEDERAL REPUBLIC OF GERMANY AND INDONESIA:

Agreement concerning financial co-operation. Signed at Jakarta on 4 May 1987

Came into force on 4 May 1987 by signature, in accordance with article 6.

Authentic texts: German, Indonesian and English.

Registered by the Federal Republic of Germany on 5 September 1989.

No. 26781. FEDERAL REPUBLIC OF GERMANY AND PORTUGAL:

Agreement concerning financial co-operation. Signed at Lisbon on 6 May 1987

Came into force on 6 May 1987 by signature, in accordance with article 7.

Authentic texts: German and Portuguese.

Registered by the Federal Republic of Germany on 5 September 1989.

No. 26782. FEDERAL REPUBLIC OF GERMANY AND BOLIVIA:

Agreement concerning financial co-operation. Signed at La Paz on 14 May 1987

Came into force on 14 May 1987 by signature, in accordance with article 7.

Authentic texts: German and Spanish.

Registered by the Federal Republic of Germany on 5 September 1989.

No. 26777. REPUBLIQUE FEDERALE D'ALLEMAGNE ET HAITI :

Accord de coopération financière. Signé à Port-au-Prince le 13 avril 1987

Entré en vigueur le 13 avril 1987 par la signature, conformément à l'article 7.

Textes authentiques : allemand et français.

Enregistré par la République fédérale d'Allemagne le 5 septembre 1989.

No. 26778. REPUBLIQUE FEDERALE D'ALLEMAGNE ET REPUBLIQUE-UNIE DU TANZANIA:

Accord de coopération financière (avec annexe). Signé à Dar es-Salam le 24 avril 1987

Entré en vigueur le 24 avril 1987 par la signature, conformément à l'article 7.

Textes authentiques : allemand et anglais.

Enregistré par la République fédérale d'Allemagne le 5 septembre 1989.

No. 26779. REPUBLIQUE FEDERALE D'ALLEMAGNE ET MADAGASCAR :

Accord de coopération financière. Signé à Antananarivo le 29 avril 1987

Entré en vigueur le 29 avril 1987 par la signature, conformément à l'article 6.

Textes authentiques : allemand et français.

Enregistré par la République fédérale d'Allemagne le 5 septembre 1989.

No. 26780. REPUBLIQUE FEDERALE D'ALLEMAGNE ET INDONESIE :

Accord de coopération financière. Signé à Jakarta le 4 mai 1987

Entré en vigueur le 4 mai 1987 par la signature, conformément à l'article 6.

Textes authentiques : allemand, indonésien et anglais.

Enregistré par la République fédérale d'Allemagne le 5 septembre 1989.

No. 26781. REPUBLIQUE FEDERALE D'ALLEMAGNE ET PORTUGAL :

Accord de coopération financière. Signé à Lisbonne le 6 mai 1987

Entré en vigueur le 6 mai 1987 par la signature, conformément à l'article 7.

Textes authentiques : allemand et portugais.

Enregistré par la République fédérale d'Allemagne le 5 septembre 1989.

No. 26782. REPUBLIQUE FEDERALE D'ALLEMAGNE ET BOLIVIE :

Accord de coopération financière. Signé à La Paz le 14 mai 1987

Entré en vigueur le 14 mai 1987 par la signature, conformément à l'article 7.

Textes authentiques : allemand et espagnol.

Enregistré par la République fédérale d'Allemagne le 5 septembre 1989.

No. 26783. FEDERAL REPUBLIC OF GERMANY AND BOLIVIA:

Agreement concerning financial co-operation. Signed at La Paz on 16 May 1988

Came into force on 16 May 1988 by signature, in accordance with article 7.

Authentic texts: German and Spanish.

Registered by the Federal Republic of Germany on 5 September 1989.

No. 26784. FEDERAL REPUBLIC OF GERMANY AND INDIA:

Agreement concerning financial co-operation--Financing of capital goods and promotion of investment. Signed at New Delhi on 3 June 1987

Came into force on 3 June 1987 by signature, in accordance with article 8.

Authentic texts: German, Hindi and English.

Registered by the Federal Republic of Germany on 5 September 1989.

No. 26785. FEDERAL REPUBLIC OF GERMANY AND INDIA:

Agreement concerning financial co-operation--Publicly assisted house building and other projects (with annex). Signed at New Delhi on 3 June 1987

Came into force on 3 June 1987 by signature, in accordance with article 9.

Authentic texts: German, Hindi and English.

Registered by the Federal Republic of Germany on 5 September 1989.

No. 26786. FEDERAL REPUBLIC OF GERMANY AND INDIA:

Agreement concerning financial co-operation. Signed at New Delhi on 21 March 1988

Came into force on 21 March 1988 by signature, in accordance with article 8.

Authentic texts: German, English and Hindi.

Registered by the Federal Republic of Germany on 5 September 1989.

No. 26787. FEDERAL REPUBLIC OF GERMANY AND SOMALIA:

Agreement concerning financial co-operation. Signed at Mogadiscio on 22 June 1987

Came into force on 22 June 1987 by signature, in accordance with article 8.

Authentic texts: German, Somali and English.

Registered by the Federal Republic of Germany on 5 September 1989.

No. 26788. FEDERAL REPUBLIC OF GERMANY AND CAPE VERDE:

Agreement concerning financial co-operation. Signed at Dakar on 9 December 1987

Came into force on 9 December 1987 by signature, in accordance with article 7.

Authentic texts: German and Portuguese.

Registered by the Federal Republic of Germany on 5 September 1989.

No 26783. REPUBLIQUE FEDERALE D'ALLEMAGNE ET BOLIVIE :

Accord de coopération financière. Signé à La Paz le 16 mai 1988

Entré en vigueur le 16 mai 1988 par la signature, conformément à l'article 7.

Textes authentiques : allemand et espagnol.

Enregistré par la République fédérale d'Allemagne le 5 septembre 1989.

No 26784. REPUBLIQUE FEDERALE D'ALLEMAGNE ET INDE :

Accord de coopération financière -- Financement de biens d'équipement et promotion des investissements. Signé à New Delhi le 3 juin 1987

Entré en vigueur le 3 juin 1987 par la signature, conformément à l'article 8.

Textes authentiques : allemand, hindi et anglais.

Enregistré par la République fédérale d'Allemagne le 5 septembre 1989.

No 26785. REPUBLIQUE FEDERALE D'ALLEMAGNE ET INDE :

Accord de coopération financière -- Aide publique à la construction de logements et autres projets (avec annexe). Signé à New Delhi le 3 juin 1987

Entré en vigueur le 3 juin 1987 par la signature, conformément à l'article 9.

Textes authentiques : allemand, hindi et anglais.

Enregistré par la République fédérale d'Allemagne le 5 septembre 1989.

No 26786. REPUBLIQUE FEDERALE D'ALLEMAGNE ET INDE :

Accord de coopération financière. Signé à New Delhi le 21 mars 1988

Entré en vigueur le 21 mars 1988 par la signature, conformément à l'article 8.

Textes authentiques : allemand, anglais et hindi.

Enregistré par la République fédérale d'Allemagne le 5 septembre 1989.

No 26787. REPUBLIQUE FEDERALE D'ALLEMAGNE ET SOMALIE :

Accord de coopération financière. Signé à Mogadishu le 22 juin 1987

Entré en vigueur le 22 juin 1987 par la signature, conformément à l'article 8.

Textes authentiques : allemand, somali et anglais.

Enregistré par la République fédérale d'Allemagne le 5 septembre 1989.

No 26788. REPUBLIQUE FEDERALE D'ALLEMAGNE ET CAP-VERT :

Accord de coopération financière. Signé à Dakar le 9 décembre 1987

Entré en vigueur le 9 décembre 1987 par la signature, conformément à l'article 7.

Textes authentiques : allemand et portugais.

Enregistré par la République fédérale d'Allemagne le 5 septembre 1989.

No. 26789. FEDERAL REPUBLIC OF GERMANY AND COMOROS:  
Agreement concerning financial co-operation. Signed at Moroni on 10 February 1988  
Came into force on 10 February 1988 by signature, in accordance with article 7.  
Authentic texts: German and French.  
Registered by the Federal Republic of Germany on 5 September 1989.

No. 26790. FEDERAL REPUBLIC OF GERMANY AND KENYA:  
Agreement concerning financial co-operation (with annex). Signed at Nairobi on 8 April 1988  
Came into force on 8 April 1988 by signature, in accordance with article 7.  
Authentic texts: German and English.  
Registered by the Federal Republic of Germany on 5 September 1989.

No. 26791. FEDERAL REPUBLIC OF GERMANY AND NIGER:  
Agreement concerning financial co-operation. Signed at Niamey on 13 April 1988  
Came into force on 13 April 1988 by signature, in accordance with article 7.  
Authentic texts: German and French.  
Registered by the Federal Republic of Germany on 5 September 1989.

No. 26792. GUATEMALA AND COSTA RICA:  
Agreement for the development of co-operation in the field of health. Signed at Guatemala City on 4 September 1987  
Came into force on 4 September 1987 by signature, in accordance with article X.  
Authentic text: Spanish.  
Registered by Guatemala on 5 September 1989.

No. 26793. FINLAND AND HUNGARY:  
Agreement for the protection of investments. Signed at Budapest on 6 June 1988 #  
Came into force on 12 May 1989, i.e., 30 days after the date (12 April 1989) on which the Parties had informed each other of the completion of the constitutional requirements, in accordance with article 13 (1).  
Authentic text: English.  
Registered by Finland on 6 September 1989.

# See article 10 (4) for provisions relating to the appointment of arbitrators by the President of the International Court of Justice.

No. 26794. FINLAND AND DOMINICAN REPUBLIC:  
Exchange of notes constituting an agreement on the waiver of visa requirements. Caracas, 30 November 1988, and Santo Domingo, 22 February 1989  
Came into force on 1 June 1989, in accordance with the provisions of the said notes.  
Authentic texts: English and Spanish.  
Registered by Finland on 6 September 1989.

No 26789. REPUBLIQUE FEDERALE D'ALLEMAGNE ET COMORES :  
Accord de coopération financière. Signé à Moroni le 10 février 1988  
Entré en vigueur le 10 février 1988 par la signature, conformément à l'article 7.  
Textes authentiques : allemand et français.  
Enregistré par la République fédérale d'Allemagne le 5 septembre 1989.

No 26790. REPUBLIQUE FEDERALE D'ALLEMAGNE ET KENYA :  
Accord de coopération financière (avec annexe). Signé à Nairobi le 8 avril 1988  
Entré en vigueur le 8 avril 1988 par la signature, conformément à l'article 7.  
Textes authentiques : allemand et anglais.  
Enregistré par la République fédérale d'Allemagne le 5 septembre 1989.

No - 26791. REPUBLIQUE FEDERALE D'ALLEMAGNE ET NIGER :  
Accord de coopération financière. Signé à Niamey le 13 avril 1988  
Entré en vigueur le 13 avril 1988 par la signature, conformément à l'article 7.  
Textes authentiques : allemand et français.  
Enregistré par la République fédérale d'Allemagne le 5 septembre 1989.

No 26792. GUATEMALA ET COSTA RICA :  
Accord pour le développement de la coopération en matière de santé. Signé à Guatemala le 4 septembre 1987  
Entré en vigueur le 4 septembre 1987 par la signature, conformément à l'article X.  
Texte authentique : espagnol.  
Enregistré par le Guatemala le 5 septembre 1989.

No 26793. FINLANDE ET HONGRIE :  
Accord relatif à la protection des investissements. Signé à Budapest le 6 juin 1988 #  
Entré en vigueur le 12 mai 1989, soit 30 jours après la date (12 avril 1989) à laquelle les Parties s'étaient informées de l'accomplissement des exigences constitutionnelles, conformément au paragraphe 1 de l'article 13.  
Texte authentique : anglais.  
Enregistré par la Finlande le 6 septembre 1989.

# Voir paragraphe 4 de l'article 10 pour les dispositions relatives à la désignation d'arbitres par le Président de la Cour internationale de Justice.

No 26794. FINLANDE ET REPUBLIQUE DOMINICAINE :  
Echange de notes constituant un accord relatif à la suppression des formalités de visa. Caracas, 30 novembre 1988, et Saint-Domingue, 22 février 1989  
Entré en vigueur le 1er juin 1989, conformément aux dispositions desdites notes.  
Textes authentiques : anglais et espagnol.  
Enregistré par la Finlande le 6 septembre 1989.

No. 26795. CZECHOSLOVAKIA AND CHINA:

Consular Convention. Signed at Beijing on 5 September 1988

Came into force on 5 July 1989, i.e., the thirtieth day following the exchange of the instruments of ratification, which took place at Prague on 5 June 1989, in accordance with article 54 (1).

Authentic texts: Czech and Chinese.

Registered by Czechoslovakia on 6 September 1989.

No. 26796. CZECHOSLOVAKIA AND DEMOCRATIC PEOPLE'S REPUBLIC OF KOREA:

Agreement on mutual provision of legal assistance in civil, family and criminal cases. Signed at P'yongyang on 11 September 1988

Came into force on 16 June 1989, i.e., 30 days after the exchange of the instruments of ratification, which took place at Prague on 16 May 1989, in accordance with article 49 (1).

Authentic texts: Czech, Korean and Russian.

Registered by Czechoslovakia on 6 September 1989.

No. 26797. AUSTRIA AND IRAN:

Agreement of international road transport. Signed at Vienna on 4 November 1986

Came into force on 7 August 1989, i.e., 60 days after the Parties had notified each other (on 10 May and 8 June 1989) of the completion of the constitutional requirements, in accordance with article 17 (1).

Authentic texts: German, Farsi and English.

Registered by Austria on 7 September 1989.

No. 26798. AUSTRIA AND UNITED STATES OF AMERICA:

Air Services Agreement (with annexes and tables). Signed at Vienna on 16 March 1989

Came into force on 2 June 1989, i.e., 60 days after the Parties had notified each other (on 16 March and 3 April 1989) of the completion of their constitutional procedures, in accordance with article 18.

Authentic texts: German and English.

Registered by Austria on 7 September 1989.

No. 26799. ARGENTINA AND BRAZIL:

Treaty on integration, co-operation and development. Signed at Buenos Aires on 29 November 1988

Came into force on 23 August 1989 by the exchange of the instruments of ratification, which took place at Brasilia, in accordance with article 11.

Authentic texts: Spanish and Portuguese.

Registered by Argentina on 11 September 1989.

No. 26800. UNITED NATIONS AND GERMAN DEMOCRATIC REPUBLIC:

\* Agreement on the Second United Nations International Training Course on Remote Sensing Applications to Geological Sciences (5 - 22 October 1989). Signed at New York on 18 September 1989

Came into force on 18 September 1989 by signature, in accordance with article VIII (2).

Authentic text: English.

Registered ex officio on 18 September 1989.

No. 26795. TCHECOSLOVAQUIE ET CHINE :

Convention consulaire. Signée à Beijing le 5 septembre 1988

Entrée en vigueur le 5 juillet 1989, soit le trentième jour ayant suivi l'échange des instruments de ratification, qui a eu lieu à Prague le 5 juin 1989, conformément au paragraphe 1 de l'article 54.

Textes authentiques : tchèque et chinois.

Enregistrée par la Tchécoslovaquie le 6 septembre 1989.

No. 26796. TCHECOSLOVAQUIE ET REPUBLIQUE POPULAIRE DEMOCRATIQUE DE COREE :

Accord relatif à l'assistance judiciaire réciproque en matière civile, familiale et pénale. Signé à Pyongyang le 11 septembre 1988

Entré en vigueur le 16 juin 1989, soit 30 jours après l'échange des instruments de ratification, qui a eu lieu à Prague le 16 mai 1989, conformément au paragraphe 1 de l'article 49.

Textes authentiques : tchèque, coréen et russe.

Enregistré par la Tchécoslovaquie le 6 septembre 1989.

No. 26797. AUTRICHE ET IRAN :

Accord relatif au transport routier international. Signé à Vienne le 4 novembre 1986

Entré en vigueur le 7 août 1989, soit 60 jours après que les Parties se furent notifié (les 10 mai et 8 juin 1989) l'accomplissement des exigences constitutionnelles, conformément au paragraphe 1 de l'article 17.

Textes authentiques : allemand, farsi et anglais.

Enregistré par l'Autriche le 7 septembre 1989.

No. 26798. AUTRICHE ET ETATS-UNIS D'AMERIQUE :

Accord relatif aux services aériens (avec annexes et tableaux). Signé à Vienne le 16 mars 1989

Entré en vigueur le 2 juin 1989, soit 60 jours après que les Parties se furent notifié (les 16 mars et 3 avril 1989) l'accomplissement de leurs procédures constitutionnelles, conformément à l'article 18.

Textes authentiques : allemand et anglais.

Enregistré par l'Autriche le 7 septembre 1989.

No. 26799. ARGENTINE ET BRESIL :

Traité relatif à l'intégration, à la coopération et au développement. Signé à Buenos Aires le 29 novembre 1988

Entré en vigueur le 23 août 1989 par l'échange des instruments de ratification, qui a eu lieu à Brasilia, conformément à l'article 11.

Textes authentiques : espagnol et portugais.

Enregistré par l'Argentine le 11 septembre 1989.

No. 26800. ORGANISATION DES NATIONS UNIES ET REPUBLIQUE DEMOCRATIQUE ALLEMANDE :

\* Accord relatif au deuxième cours international de formation de l'Organisation des Nations Unies concernant les applications de la télédétection aux sciences géologiques (5 - 22 octobre 1989). Signé à New York le 18 septembre 1989

Entré en vigueur le 18 septembre 1989 par la signature, conformément au paragraphe 2 de l'article VIII.

Texte authentique : anglais.

Enregistré d'office le 18 septembre 1989.

No. 26801. CHAD AND LIBYAN ARAB JAMAHIRIYA:

Basic Agreement on the peaceful settlement of the territorial dispute. Signed at Algiers on 31 August 1989

Came into force on 31 August 1989 by signature, in accordance with article 8.

Authentic texts: Arabic and French.  
Registered by Chad on 19 September 1989.

No. 26802. INTERNATIONAL ATOMIC ENERGY AGENCY AND UNITED STATES OF AMERICA:

Agreement for the application of safeguards in connection with the Treaty for the Prohibition of Nuclear Weapons in Latin America (with protocol). Signed at Vienna on 17 February 1989 #

Came into force on 6 April 1989, the date on which the Agency received written notification from the United States that the statutory and constitutional requirements of the United States had been met, in accordance with article 24.

Authentic text: English.  
Registered by the International Atomic Energy Agency on 21 September 1989.

# See article 21 for the provisions relating to the appointment of an arbitrator by the President of the International Court of Justice.

No. 26803. INTERNATIONAL ATOMIC ENERGY AGENCY AND UNITED STATES OF AMERICA:

Tax Reimbursement Agreement (with annex). Signed at Vienna on 5 April 1989

Came into force on 5 April 1989 by signature, in accordance with paragraph 17.

Authentic text: English.  
Registered by the International Atomic Energy Agency on 21 September 1989.

No. 26804. INTERNATIONAL ATOMIC ENERGY AGENCY, UNITED STATES OF AMERICA AND MEXICO:

Agreement of settlement for the transfer of title to natural uranium. Signed at Washington on 7 April 1989, and at Vienna on 11 and 23 May 1989

Came into force on 23 May 1989, in accordance with the provisions of the said Agreement.

Authentic text: English.  
Registered by the International Atomic Energy Agency on 21 September 1989.

No. 26805. SPAIN AND YUGOSLAVIA:

Agreement in the field of transport of passengers and goods by road. Signed at Belgrade on 18 December 1985

Came into force on 29 June 1989, i.e., 30 days after the date of receipt of the last of the notifications (of 13 April 1987 and 30 May 1989) by which the Parties had informed each other of the completion of the required legal procedures, in accordance with article 17 (1).

Authentic texts: Spanish, Serbo-Croatian and French.  
Registered by Spain on 22 September 1989.

No. 26801. TCHAD ET JAMAHIRIYA ARABE LIBYENNE :

Accord cadre sur le règlement pacifique du différend territorial. Signé à Alger le 31 août 1989

Entré en vigueur le 31 août 1989 par la signature, conformément à l'article 8.

Textes authentiques : arabe et français.  
Enregistré par le Tchad le 19 septembre 1989.

No. 26802. AGENCIE INTERNATIONALE DE L'ENERGIE ATOMIQUE ET ETATS-UNIS D'AMERIQUE :

Accord relatif à l'application de garanties dans le cadre du Traité visant l'interdiction des armes nucléaires en Amérique latine (avec protocole). Signé à Vienne le 17 février 1989 #

Entré en vigueur le 6 avril 1989, date à laquelle l'Agence a reçu des Etats-Unis notification écrite que les conditions d'ordre constitutionnel et législatif nécessaires avaient été remplies, conformément à l'article 24.

Texte authentique : anglais.  
Enregistré par l'Agence internationale de l'énergie atomique le 21 septembre 1989.

# Voir article 21 pour les dispositions relatives à la désignation d'un arbitre par le Président de la Cour internationale de Justice.

No. 26803. AGENCIE INTERNATIONALE DE L'ENERGIE ATOMIQUE ET ETATS-UNIS D'AMERIQUE :

Accord relatif au remboursement d'impôts (avec annexe). Signé à Vienne le 5 avril 1989

Entré en vigueur le 5 avril 1989 par la signature, conformément au paragraphe 17.

Texte authentique : anglais.  
Enregistré par l'Agence internationale de l'énergie atomique le 21 septembre 1989.

No. 26804. AGENCIE INTERNATIONALE DE L'ENERGIE ATOMIQUE, ETATS-UNIS D'AMERIQUE ET MEXIQUE :

Accord de règlement relatif au transfert du droit de propriété sur l'uranium naturel. Signé à Washington le 7 avril 1989, et à Vienne les 11 et 23 mai 1989.

Entré en vigueur le 23 mai 1989, conformément aux dispositions dudit Accord.

Texte authentique : anglais.  
Enregistré par l'Agence internationale de l'énergie atomique le 21 septembre 1989.

No. 26805. ESPAGNE ET YUGOSLAVIE :

Accord dans le domaine du transport routier de personnes et de marchandises. Signé à Belgrade le 18 décembre 1985

Entré en vigueur le 29 juin 1989, soit 30 jours après la date de réception de la dernière des notifications (des 13 avril 1987 et 30 mai 1989) par lesquelles les Parties s'étaient informées de l'accomplissement des formalités législatives requises, conformément au paragraphe 1 de l'article 17.

Textes authentiques : espagnol, serbo-croate et français.  
Enregistré par l'Espagne le 22 septembre 1989.

No. 26806. SPAIN AND UNION OF SOVIET SOCIALIST REPUBLICS:

Agreement on the international transport by road (with protocol). Signed at Moscow on 20 May 1986

Came into force on 18 May 1989, the date of the last of the notifications (effected on 29 September 1986 and 18 May 1989) by which the Parties informed each other of the completion of the internal requirements, in accordance with article 26.

Authentic texts: Spanish and Russian.  
Registered by Spain on 22 September 1989.

No. 26807. SPAIN AND TUNISIA:

Agreement on co-operation in military matters. Signed at Tunis on 14 December 1987

Came into force on 27 June 1989, when the Parties had notified each other (on 9 March and 27 June 1989) of the completion of the required procedures, in accordance with article 11.

Authentic texts: Spanish and Arabic.  
Registered by Spain on 22 September 1989.

No. 26808. SPAIN AND FRANCE:

Exchange of letters constituting an agreement concerning road safety. Paris, 15 December 1987

Came into force on 22 June 1989, the date of the last of the notifications (effected on 11 February and 22 June 1989) by which the Parties informed each other of the completion of the required constitutional procedures, in accordance with the provisions of the said letters.

Authentic texts: French and Spanish.  
Registered by Spain on 22 September 1989.

No. 26809. SPAIN AND FRANCE:

Agreement concerning the admission at the border of persons in illegal stay situation. Signed at Madrid on 8 January 1988

Came into force on 12 April 1989, i.e., 30 days after the Parties had notified each other (on 7 April 1988 and 13 March 1989) of the completion of the required constitutional procedures, in accordance with article 15.

Authentic texts: Spanish and French.  
Registered by Spain on 22 September 1989.

No. 26810. SPAIN AND COLOMBIA:

General Agreement on co-operation, supplementary to the Basic Agreement on scientific and technical co-operation. Signed at Madrid on 31 May 1988

Came into force on 8 June 1989, the date on which the Government of the Kingdom of Spain notified the Government of the Republic of Colombia of the completion of the required constitutional procedures, in accordance with article XI.

Authentic text: Spanish.  
Registered by Spain on 22 September 1989.

No 26806. ESPAGNE ET UNION DES REPUBLIQUES SOCIALISTES SOVIETIQUES :

Accord relatif au transport routier international (avec protocole). Signé à Moscou le 20 mai 1986

Entré en vigueur le 18 mai 1989, date de la dernière des notifications (effectuées les 29 septembre 1986 et 18 mai 1989) par lesquelles les Parties se sont informées de l'accomplissement des procédures internes, conformément à l'article 26.

Textes authentiques : espagnol et russe.  
Enregistré par l'Espagne le 22 septembre 1989.

No 26807. ESPAGNE ET TUNISIE :

Accord de coopération dans le domaine militaire. Signé à Tunis le 14 décembre 1987

Entré en vigueur le 27 juin 1989, lorsque les Parties se furent notifiée (les 9 mars et 27 juin 1989) l'accomplissement des procédures requises, conformément à l'article 11.

Textes authentiques : espagnol et arabe.  
Enregistré par l'Espagne le 22 septembre 1989.

No 26808. ESPAGNE ET FRANCE :

Echange de lettres constituant un accord relatif à la sécurité routière. Paris, 15 décembre 1987

Entré en vigueur le 22 juin 1989, date de la dernière des notifications (effectuées les 11 février et 22 juin 1989) par lesquelles les Parties se sont informées de l'accomplissement des procédures constitutionnelles requises, conformément aux dispositions desdites lettres.

Textes authentiques : français et espagnol.  
Enregistré par l'Espagne le 22 septembre 1989.

No 26809. ESPAGNE ET FRANCE :

Accord relatif à la prise en charge à la frontière des personnes en situation de séjour irrégulière. Signé à Madrid le 8 janvier 1988

Entré en vigueur le 12 avril 1989, soit 30 jours après que les Parties se furent notifiée (les 7 avril 1988 et 13 mars 1989) l'accomplissement des procédures constitutionnelles requises, conformément à l'article 15.

Textes authentiques : espagnol et français.  
Enregistré par l'Espagne le 22 septembre 1989.

No 26810. ESPAGNE ET COLOMBIE :

Accord général de coopération, complémentaire à l'Accord de base relatif à la coopération scientifique et technique. Signé à Madrid le 31 mai 1988

Entré en vigueur le 8 juin 1989, date à laquelle le Gouvernement du Royaume d'Espagne a notifié au Gouvernement de la République de Colombie l'accomplissement des procédures constitutionnelles requises, conformément à l'article XI.

Texte authentique : espagnol.  
Enregistré par l'Espagne le 22 septembre 1989.

No. 26811. SPAIN AND ARGENTINA:

General Treaty on co-operation and friendship (with economic agreement, protocol on a scientific and technological co-operation and cultural protocol). Signed at Madrid on 3 June 1988

Came into force on 31 August 1989, i.e., the last day of the month following the date of the exchange of the instruments of ratification, which took place at Buenos Aires on 7 July 1989, in accordance with article 16.

Authentic text: Spanish.  
Registered by Spain on 22 September 1989.

No. 26812. INTERNATIONAL DEVELOPMENT ASSOCIATION AND BURUNDI:

\* Development Credit Agreement--Second Telecommunications Project (with schedules and General Conditions Applicable to Development Credit Agreements dated 1 January 1985). Signed at Washington on 9 October 1987 #

Came into force on 5 April 1989, upon notification by the Association to the Government of Burundi.

Authentic text: English.  
Registered by the International Development Association on 25 September 1989.

# See section 10.03 (c) of the General Conditions for provisions relating to the appointment of an arbitrator by the President of the International Court of Justice.

No. 26813. INTERNATIONAL DEVELOPMENT ASSOCIATION AND SUDAN:

\* Development Credit Agreement--Southern Kordofan Agricultural Development Project (with schedules and General Conditions Applicable to Development Credit Agreements dated 1 January 1985). Signed at Washington on 4 February 1988 #

Came into force on 27 February 1989, upon notification by the Association to the Government of Sudan.

Authentic text: English.  
Registered by the International Development Association on 25 September 1989.

# See section 10.03 (c) of the General Conditions for provisions relating to the appointment of an arbitrator by the President of the International Court of Justice.

No. 26814. INTERNATIONAL DEVELOPMENT ASSOCIATION AND GHANA:

\* Development Credit Agreement--Cocoa Rehabilitation Project (with schedules and General Conditions Applicable to Development Credit Agreements dated 1 January 1985). Signed at Washington on 18 February 1988 #

Came into force on 15 November 1988, upon notification by the Association to the Government of Ghana.

Authentic text: English.  
Registered by the International Development Association on 25 September 1989.

# See section 10.03 (c) of the General Conditions for provisions relating to the appointment of an arbitrator by the President of the International Court of Justice.

No 26811. ESPAGNE ET ARGENTINE :

Traité général de coopération et d'amitié (avec accord économique, protocole de coopération scientifique et technologique et protocole culturel). Signé à Madrid le 3 juin 1988

Entré en vigueur le 31 août 1989, soit le dernier jour du mois ayant suivi la date de l'échange des instruments de ratification, qui a eu lieu à Buenos Aires le 7 juillet 1989, conformément à l'article 16.

Texte authentique : espagnol.  
Enregistré par l'Espagne le 22 septembre 1989.

No 26812. ASSOCIATION INTERNATIONALE DE DEVELOPPEMENT ET BURUNDI :

\* Contrat de crédit de développement -- Deuxième projet de télécommunications (avec annexes et Conditions générales applicables aux contrats de crédit de développement en date du 1er janvier 1985). Signé à Washington le 9 octobre 1987 #

Entré en vigueur le 5 avril 1989, dès notification par l'Association au Gouvernement burundais.

Texte authentique : anglais.  
Enregistré par l'Association internationale de développement le 25 septembre 1989.

# Voir section 10.03 c) des Conditions générales pour les dispositions relatives à la désignation d'un arbitre par le Président de la Cour internationale de Justice.

No 26813. ASSOCIATION INTERNATIONALE DE DEVELOPPEMENT ET SOUDAN :

\* Contrat de crédit de développement -- Projet de développement agricole du Kordofan Sud (avec annexes et Conditions générales applicables aux contrats de crédit de développement en date du 1er janvier 1985). Signé à Washington le 4 février 1988 #

Entré en vigueur le 27 février 1989, dès notification par l'Association au Gouvernement soudanais.

Texte authentique : anglais.  
Enregistré par l'Association internationale de développement le 25 septembre 1989.

# Voir section 10.03 c) des Conditions générales pour les dispositions relatives à la désignation d'un arbitre par le Président de la Cour internationale de Justice.

No 26814. ASSOCIATION INTERNATIONALE DE DEVELOPPEMENT ET GHANA :

\* Contrat de crédit de développement -- Projet de réorganisation du secteur du cacaoyer (avec annexes et Conditions générales applicables aux contrats de crédit de développement en date du 1er janvier 1985). Signé à Washington le 18 février 1988 #

Entré en vigueur le 15 novembre 1988, dès notification par l'Association au Gouvernement ghanéen.

Texte authentique : anglais.  
Enregistré par l'Association internationale de développement le 25 septembre 1989.

# Voir section 10.03 c) des Conditions générales pour les dispositions relatives à la désignation d'un arbitre par le Président de la Cour internationale de Justice.

No. 26815. INTERNATIONAL DEVELOPMENT ASSOCIATION AND LESOTHO:

\* Development Credit Agreement--Urban Sector Reorientation Project (with schedules and General Conditions Applicable to Development Credit Agreements dated 1 January 1985). Signed at Washington on 26 May 1988 #

Came into force on 3 April 1989, upon notification by the Association to the Government of Lesotho.

Authentic text: English.

Registered by the International Development Association on 25 September 1989.

# See section 10.03 (c) of the General Conditions for provisions relating to the appointment of an arbitrator by the President of the International Court of Justice.

No. 26816. INTERNATIONAL DEVELOPMENT ASSOCIATION AND PAKISTAN:

\* Development Credit Agreement--Second Irrigation Systems Rehabilitation Project (with schedules and General Conditions Applicable to Development Credit Agreements dated 1 January 1985). Signed at Washington on 9 June 1988 #

Came into force on 1 June 1989, upon notification by the Association to the Government of Pakistan.

Authentic text: English.

Registered by the International Development Association on 25 September 1989.

# See section 10.03 (c) of the General Conditions for provisions relating to the appointment of an arbitrator by the President of the International Court of Justice.

No. 26817. INTERNATIONAL DEVELOPMENT ASSOCIATION AND GUINEA-BISSAU:

\* Development Credit Agreement--Basic Education Development Project (with schedules and General Conditions Applicable to Development Credit Agreements dated 1 January 1985). Signed at Washington on 16 June 1988 #

Came into force on 5 December 1988, upon notification by the Association to the Government of Guinea-Bissau.

Authentic text: English.

Registered by the International Development Association on 25 September 1989.

# See section 10.03 (c) of the General Conditions for provisions relating to the appointment of an arbitrator by the President of the International Court of Justice.

No. 26818. INTERNATIONAL DEVELOPMENT ASSOCIATION AND GUINEA-BISSAU:

\* Development Credit Agreement--Second Technical Assistance Project (with schedules and General Conditions Applicable to Development Credit Agreements dated 1 January 1985). Signed at Washington on 5 October 1988 #

Came into force on 5 April 1989, upon notification by the Association to the Government of Guinea-Bissau.

Authentic text: English.

Registered by the International Development Association on 25 September 1989.

# See section 10.03 (c) of the General Conditions for provisions relating to the appointment of an arbitrator by the President of the International Court of Justice.

No. 26815. ASSOCIATION INTERNATIONALE DE DEVELOPPEMENT ET LESOTHO :

\* Contrat de crédit de développement -- Projet de réorientation du secteur urbain (avec annexes et Conditions générales applicables aux contrats de crédit de développement en date du 1er janvier 1985). Signé à Washington le 26 mai 1988 #

Entré en vigueur le 3 avril 1989, dès notification par l'Association au Gouvernement du Lesotho.

Texte authentique : anglais.

Enregistré par l'Association internationale de développement le 25 septembre 1989.

# Voir section 10.03 c) des Conditions générales pour les dispositions relatives à la désignation d'un arbitre par le Président de la Cour internationale de Justice.

No. 26816. ASSOCIATION INTERNATIONALE DE DEVELOPPEMENT ET PAKISTAN :

\* Contrat de crédit de développement -- Deuxième projet de modernisation des systèmes d'irrigation (avec annexes et Conditions générales applicables aux contrats de crédit de développement en date du 1er janvier 1985). Signé à Washington le 9 juin 1988 #

Entré en vigueur le 1er juin 1989, dès notification par l'Association au Gouvernement pakistanaise.

Texte authentique : anglais.

Enregistré par l'Association internationale de développement le 25 septembre 1989.

# Voir section 10.03 c) des Conditions générales pour les dispositions relatives à la désignation d'un arbitre par le Président de la Cour internationale de Justice.

No. 26817. ASSOCIATION INTERNATIONALE DE DEVELOPPEMENT ET GUINEE-BISSAU :

\* Contrat de crédit de développement -- Projet de développement de l'enseignement de base (avec annexes et Conditions générales applicables aux contrats de crédit de développement en date du 1er janvier 1985). Signé à Washington le 16 juin 1988 #

Entré en vigueur le 5 décembre 1988, dès notification par l'Association au Gouvernement de la Guinée-Bissau.

Texte authentique : anglais.

Enregistré par l'Association internationale de développement le 25 septembre 1989.

# Voir section 10.03 c) des Conditions générales pour les dispositions relatives à la désignation d'un arbitre par le Président de la Cour internationale de Justice.

No. 26818. ASSOCIATION INTERNATIONALE DE DEVELOPPEMENT ET GUINEE-BISSAU :

\* Contrat de crédit de développement -- Deuxième projet d'assistance technique (avec annexes et Conditions générales applicables aux contrats de crédit de développement en date du 1er janvier 1985). Signé à Washington le 5 octobre 1988 #

Entré en vigueur le 5 avril 1989, dès notification par l'Association au Gouvernement de la Guinée-Bissau.

Texte authentique : anglais.

Enregistré par l'Association internationale de développement le 25 septembre 1989.

# Voir section 10.03 c) des Conditions générales pour les dispositions relatives à la désignation d'un arbitre par le Président de la Cour internationale de Justice.

No. 26819. INTERNATIONAL BANK FOR RECONSTRUCTION AND DEVELOPMENT AND NIGERIA:

\* Loan Agreement--Technical Education Project (with schedules and General Conditions Applicable to Loan and Guarantee Agreements dated 1 January 1985). Signed at Washington on 1 July 1988 #.

Came into force on 17 March 1989, upon notification by the Bank to the Government of Nigeria.

Authentic text: English.

Registered by the International Bank for Reconstruction and Development on 25 September 1989.

# See section 10.04 (c) of the General Conditions for provisions relating to the appointment of an arbitrator by the President of the International Court of Justice.

No. 26820. INTERNATIONAL DEVELOPMENT ASSOCIATION AND BANGLADESH:

\* Development Credit Agreement--Rural Roads and Markets Improvement and Maintenance Project (with schedules and General Conditions Applicable to Development Credit Agreements dated 1 January 1985). Signed at Washington on 29 July 1988 #.

Came into force on 5 May 1989, upon notification by the Association to the Government of Bangladesh.

Authentic text: English.

Registered by the International Development Association on 25 September 1989.

# See section 10.03 (c) of the General Conditions for provisions relating to the appointment of an arbitrator by the President of the International Court of Justice.

No. 26821. INTERNATIONAL DEVELOPMENT ASSOCIATION AND MAURITANIA:

\* Development Credit Agreement--Education Sector Restructuring Project (with schedules and General Conditions Applicable to Development Credit Agreements dated 1 January 1985). Signed at Washington on 29 August 1988 #.

Came into force on 14 April 1989, upon notification by the Association to the Government of Mauritania.

Authentic text: English.

Registered by the International Development Association on 25 September 1989.

# See section 10.03 (c) of the General Conditions for provisions relating to the appointment of an arbitrator by the President of the International Court of Justice.

No. 26822. INTERNATIONAL DEVELOPMENT ASSOCIATION AND CAPE VERDE:

\* Development Credit Agreement--Infrastructure Rehabilitation and Technical Assistance Project (with schedules and General Conditions Applicable to Development Credit Agreements dated 1 January 1985). Signed at Washington on 13 October 1988 #.

Came into force on 21 March 1989, upon notification by the Association to the Government of Cape Verde.

Authentic text: English.

Registered by the International Development Association on 25 September 1989.

# See section 10.03 (c) of the General Conditions for provisions relating to the appointment of an arbitrator by the President of the International Court of Justice.

No 26819. BANQUE INTERNATIONALE POUR LA RECONSTRUCTION ET LE DEVELOPPEMENT ET NIGERIA :

\* Contrat d'emprunt -- Projet d'éducation technique (avec annexes et Conditions générales applicables aux contrats d'emprunt et de garantie en date du 1er janvier 1985). Signé à Washington le 1er juillet 1988 #.

Entré en vigueur le 17 mars 1989, dès notification par la Banque au Gouvernement nigérien.

Texte authentique : anglais.

Enregistré par la Banque internationale pour la reconstruction et le développement le 25 septembre 1989.

# Voir section 10.04 c) des Conditions générales pour les dispositions relatives à la désignation d'un arbitre par le Président de la Cour internationale de Justice.

No 26820. ASSOCIATION INTERNATIONALE DE DEVELOPPEMENT ET BANGLADESH :

\* Contrat de crédit de développement -- Projet d'amélioration et d'entretien des routes et des marchés ruraux (avec annexes et Conditions générales applicables aux contrats de crédit de développement en date du 1er janvier 1985). Signé à Washington le 29 juillet 1988 #.

Entré en vigueur le 5 mai 1989, dès notification par l'Association au Gouvernement du Bangladesh.

Texte authentique : anglais.

Enregistré par l'Association internationale de développement le 25 septembre 1989.

# Voir section 10.03 c) des Conditions générales pour les dispositions relatives à la désignation d'un arbitre par le Président de la Cour internationale de Justice.

No 26821. ASSOCIATION INTERNATIONALE DE DEVELOPPEMENT ET MAURITANIE :

\* Contrat de crédit de développement -- Projet de restructuration du secteur de l'éducation (avec annexes et Conditions générales applicables aux contrats de crédit de développement en date du 1er janvier 1985). Signé à Washington le 29 août 1988 #.

Entré en vigueur le 14 avril 1989, dès notification par l'Association au Gouvernement mauritanien.

Texte authentique : anglais.

Enregistré par l'Association internationale de développement le 25 septembre 1989.

# Voir section 10.03 c) des Conditions générales pour les dispositions relatives à la désignation d'un arbitre par le Président de la Cour internationale de Justice.

No 26822. ASSOCIATION INTERNATIONALE DE DEVELOPPEMENT ET CAP-VERT :

\* Contrat de crédit de développement -- Projet de rénovation de l'infrastructure et d'assistance technique (avec annexes et Conditions générales applicables aux contrats de crédit de développement en date du 1er janvier 1985). Signé à Washington le 13 octobre 1988 #.

Entré en vigueur le 21 mars 1989, dès notification par l'Association au Gouvernement cap-verdien.

Texte authentique : anglais.

Enregistré par l'Association internationale de développement le 25 septembre 1989.

# Voir section 10.03 c) des Conditions générales pour les dispositions relatives à la désignation d'un arbitre par le Président de la Cour internationale de Justice.

No. 26823. INTERNATIONAL BANK FOR RECONSTRUCTION AND DEVELOPMENT AND CHINA:

\* Loan Agreement--Beijing Thermal Power Extension Project (with schedules and General Conditions Applicable to Loan and Guarantee Agreements dated 1 January 1985). Signed at Washington on 20 October 1988 #

Came into force on 2 February 1989, upon notification by the Bank to the Government of China.

Authentic text: English.

Registered by the International Bank for Reconstruction and Development on 25 September 1989.

# See section 10.04 (c) of the General Conditions for provisions relating to the appointment of an arbitrator by the President of the International Court of Justice.

No. 26824. INTERNATIONAL BANK FOR RECONSTRUCTION AND DEVELOPMENT AND CHINA:

\* Loan Agreement--Fourth Railway Project (with schedules and General Conditions Applicable to Loan and Guarantee Agreements dated 1 January 1985). Signed at Washington on 25 January 1989 #

Came into force on 27 March 1989, upon notification by the Bank to the Government of China.

Authentic text: English.

Registered by the International Bank for Reconstruction and Development on 25 September 1989.

# See section 10.04 (c) of the General Conditions for provisions relating to the appointment of an arbitrator by the President of the International Court of Justice.

No. 26825. INTERNATIONAL BANK FOR RECONSTRUCTION AND DEVELOPMENT AND CHINA:

\* Loan Agreement--Shaanxi Provincial Highway Project (with schedules and General Conditions Applicable to Loan and Guarantee Agreements dated 1 January 1985). Signed at Washington on 27 February 1989 #

Came into force on 31 May 1989, upon notification by the Bank to the Government of China.

Authentic text: English.

Registered by the International Bank for Reconstruction and Development on 25 September 1989.

# See section 10.04 (c) of the General Conditions for provisions relating to the appointment of an arbitrator by the President of the International Court of Justice.

No. 26826. INTERNATIONAL DEVELOPMENT ASSOCIATION AND CHINA:

\* Development Credit Agreement--Jiangxi Provincial Highway Project (with schedules and General Conditions Applicable to Development Credit Agreements dated 1 January 1985). Signed at Washington on 16 March 1989 #

Came into force on 31 May 1989, upon notification by the Association to the Government of China.

Authentic text: English.

Registered by the International Development Association on 25 September 1989.

# See section 10.03 (c) of the General Conditions for provisions relating to the appointment of an arbitrator by the President of the International Court of Justice.

No 26823. BANQUE INTERNATIONALE POUR LA RECONSTRUCTION ET LE DEVELOPPEMENT ET CHINE :

\* Contrat d'emprunt -- Projet pour le renforcement de la centrale thermique de Beijing (avec annexes et Conditions générales applicables aux contrats d'emprunt et de garantie en date du 1er janvier 1985). Signé à Washington le 20 octobre 1988 #

Entré en vigueur le 2 février 1989, dès notification par la Banque au Gouvernement chinois.

Texte authentique : anglais.

Enregistré par la Banque internationale pour la reconstruction et le développement le 25 septembre 1989.

# Voir section 10.04 c) des Conditions générales pour les dispositions relatives à la désignation d'un arbitre par le Président de la Cour internationale de Justice.

No 26824. BANQUE INTERNATIONALE POUR LA RECONSTRUCTION ET LE DEVELOPPEMENT ET CHINE :

\* Contrat d'emprunt -- Quatrième projet ferroviaire (avec annexes et Conditions générales applicables aux contrats d'emprunt et de garantie en date du 1er janvier 1985). Signé à Washington le 25 janvier 1989 #

Entré en vigueur le 27 mars 1989, dès notification par la Banque au Gouvernement chinois.

Texte authentique : anglais.

Enregistré par la Banque internationale pour la reconstruction et le développement le 25 septembre 1989.

# Voir section 10.04 c) des Conditions générales pour les dispositions relatives à la désignation d'un arbitre par le Président de la Cour internationale de Justice.

No 26825. BANQUE INTERNATIONALE POUR LA RECONSTRUCTION ET LE DEVELOPPEMENT ET CHINE :

\* Contrat d'emprunt -- Projet de routes provinciales du Shaanxi (avec annexes et Conditions générales applicables aux contrats d'emprunt et de garantie en date du 1er janvier 1985). Signé à Washington le 27 février 1989 #

Entré en vigueur le 31 mai 1989, dès notification par la Banque au Gouvernement chinois.

Texte authentique : anglais.

Enregistré par la Banque internationale pour la reconstruction et le développement le 25 septembre 1989.

# Voir section 10.04 c) des Conditions générales pour les dispositions relatives à la désignation d'un arbitre par le Président de la Cour internationale de Justice.

No 26826. ASSOCIATION INTERNATIONALE DE DEVELOPPEMENT ET CHINE :

\* Contrat de crédit de développement -- Projet de routes provinciales de Jiangxi (avec annexes et Conditions générales applicables aux contrats de crédit de développement en date du 1er janvier 1985). Signé à Washington le 16 mars 1989 #

Entré en vigueur le 31 mai 1989, dès notification par l'Association au Gouvernement chinois.

Texte authentique : anglais.

Enregistré par l'Association internationale de développement le 25 septembre 1989.

# Voir section 10.03 c) des Conditions générales pour les dispositions relatives à la désignation d'un arbitre par le Président de la Cour internationale de Justice.

No. 26827. INTERNATIONAL BANK FOR RECONSTRUCTION AND DEVELOPMENT AND ARGENTINA:

\* Loan Agreement--Second Trade Policy Loan (with schedules and General Conditions Applicable to Loan and Guarantee Agreements dated 1 January 1985). Signed at Washington on 14 November 1988 #

Came into force on 15 November 1988, upon notification by the Bank to the Government of Argentina.

Authentic text: English.

Registered by the International Bank for Reconstruction and Development on 25 September 1989.

# See section 10.04 (c) of the General Conditions for provisions relating to the appointment of an arbitrator by the President of the International Court of Justice.

No. 26828. INTERNATIONAL BANK FOR RECONSTRUCTION AND DEVELOPMENT, ARGENTINA AND PARAGUAY:

Second Owners Agreement--Electric Power Sector Project. Signed at Washington on 18 November 1988

Came into force on 6 December 1988, upon notification by the Bank to the Governments of Argentina and Paraguay.

Authentic text: English.

Registered by the International Bank for Reconstruction and Development on 25 September 1989.

No. 26829. INTERNATIONAL BANK FOR RECONSTRUCTION AND DEVELOPMENT AND ARGENTINA:

\* Loan Agreement--Electric Power Sector Project (with schedules and General Conditions Applicable to Loan and Guarantee Agreements dated 1 January 1985). Signed at Washington on 18 November 1988 #

Came into force on 6 December 1988, upon notification by the Bank to the Government of Argentina.

Authentic text: English.

Registered by the International Bank for Reconstruction and Development on 25 September 1989.

# See section 10.04 (c) of the General Conditions for provisions relating to the appointment of an arbitrator by the President of the International Court of Justice.

No. 26830. INTERNATIONAL BANK FOR RECONSTRUCTION AND DEVELOPMENT AND ARGENTINA:

\* Guarantee Agreement--Agricultural Credit Project II (with General Conditions Applicable to Loan and Guarantee Agreements dated 1 January 1985). Signed at Washington on 18 November 1988 #

Came into force on 1 February 1989, upon notification by the Bank to the Government of Argentina.

Authentic text: English.

Registered by the International Bank for Reconstruction and Development on 25 September 1989.

# See section 10.04 (c) of the General Conditions for provisions relating to the appointment of an arbitrator by the President of the International Court of Justice.

No 26827. BANQUE INTERNATIONALE POUR LA RECONSTRUCTION ET LE DEVELOPPEMENT ET ARGENTINE :

\* Contrat d'emprunt -- Deuxième emprunt relatif à la politique commerciale (avec annexes et Conditions générales applicables aux contrats d'emprunt et de garantie en date du 1er janvier 1985). Signé à Washington le 14 novembre 1988 #

Entré en vigueur le 15 novembre 1988, dès notification par la Banque au Gouvernement argentin.

Texte authentique : anglais.

Enregistré par la Banque internationale pour la reconstruction et le développement le 25 septembre 1989.

# Voir section 10.04 c) des Conditions générales pour les dispositions relatives à la désignation d'un arbitre par le Président de la Cour internationale de Justice.

No 26828. BANQUE INTERNATIONALE POUR LA RECONSTRUCTION ET LE DEVELOPPEMENT, ARGENTINE ET PARAGUAY :

Deuxième Accord avec le maître de l'ouvrage -- Projet relatif au secteur de l'électricité. Signé à Washington le 18 novembre 1988

Entré en vigueur le 6 décembre 1988, dès notification par la Banque aux Gouvernements argentin et paraguayen.

Texte authentique : anglais.

Enregistré par la Banque internationale pour la reconstruction et le développement le 25 septembre 1989.

No 26829. BANQUE INTERNATIONALE POUR LA RECONSTRUCTION ET LE DEVELOPPEMENT ET ARGENTINE :

\* Contrat d'emprunt -- Projet relatif au secteur de l'électricité (avec annexes et Conditions générales applicables aux contrats d'emprunt et de garantie en date du 1er janvier 1985). Signé à Washington le 18 novembre 1988 #

Entré en vigueur le 6 décembre 1988, dès notification par la Banque au Gouvernement argentin.

Texte authentique : anglais.

Enregistré par la Banque internationale pour la reconstruction et le développement le 25 septembre 1989.

# Voir section 10.04 c) des Conditions générales pour les dispositions relatives à la désignation d'un arbitre par le Président de la Cour internationale de Justice.

No 26830. BANQUE INTERNATIONALE POUR LA RECONSTRUCTION ET LE DEVELOPPEMENT ET ARGENTINE :

\* Contrat de garantie -- Deuxième Projet de crédit agricole (avec Conditions générales applicables aux contrats d'emprunt et de garantie en date du 1er janvier 1985). Signé à Washington le 18 novembre 1988 #

Entré en vigueur le 1er février 1989, dès notification par la Banque au Gouvernement argentin..

Texte authentique : anglais.

Enregistré par la Banque internationale pour la reconstruction et le développement le 25 septembre 1989.

# Voir section 10.04 c) des Conditions générales pour les dispositions relatives à la désignation d'un arbitre par le Président de la Cour internationale de Justice.

No. 26831. INTERNATIONAL DEVELOPMENT ASSOCIATION AND UGANDA:

\* Development Credit Agreement--Third Technical Assistance Project (with schedules and General Conditions Applicable to Development Credit Agreements dated 1 January 1985). Signed at Washington on 14 November 1988 #

Came into force on 11 May 1989, upon notification by the Association to the Government of Uganda.

Authentic text: English.

Registered by the International Development Association on 25 September 1989.

# See section 10.03 (c) of the General Conditions for provisions relating to the appointment of an arbitrator by the President of the International Court of Justice.

No. 26832. INTERNATIONAL DEVELOPMENT ASSOCIATION AND UGANDA:

\* Development Credit Agreement--Public Enterprises Project (with schedules and General Conditions Applicable to Development Credit Agreements dated 1 January 1985). Signed at Washington on 2 December 1988 #

Came into force on 11 May 1989, upon notification by the Association to the Government of Uganda.

Authentic text: English.

Registered by the International Development Association on 25 September 1989.

# See section 10.03 (c) of the General Conditions for provisions relating to the appointment of an arbitrator by the President of the International Court of Justice.

No. 26833. INTERNATIONAL DEVELOPMENT ASSOCIATION AND UGANDA:

\* Development Credit Agreement--Fourth Education Project (with schedules and General Conditions Applicable to Development Credit Agreements dated 1 January 1985). Signed at Washington on 9 December 1988 #

Came into force on 12 May 1989, upon notification by the Association to the Government of Uganda.

Authentic text: English.

Registered by the International Development Association on 25 September 1989.

# See section 10.03 (c) of the General Conditions for provisions relating to the appointment of an arbitrator by the President of the International Court of Justice.

No. 26834. INTERNATIONAL DEVELOPMENT ASSOCIATION AND ETHIOPIA:

\* Development Credit Agreement--First Peasant Agricultural Development Project (with schedules and General Conditions Applicable to Development Credit Agreements dated 1 January 1985). Signed at Washington on 6 December 1988 #

Came into force on 14 April 1989, upon notification by the Association to the Government of Ethiopia.

Authentic text: English.

Registered by the International Development Association on 25 September 1989.

# See section 10.03 (c) of the General Conditions for provisions relating to the appointment of an arbitrator by the President of the International Court of Justice.

No 26831. ASSOCIATION INTERNATIONALE DE DEVELOPPEMENT ET OUGANDA :

\* Contrat de crédit de développement -- Troisième projet d'assistance technique (avec annexes et Conditions générales applicables aux contrats de crédit de développement en date du 1er janvier 1985). Signé à Washington le 14 novembre 1988 #

Entré en vigueur le 11 mai 1989, dès notification par l'Association au Gouvernement ougandais.

Texte authentique : anglais.

Enregistré par l'Association internationale de développement le 25 septembre 1989.

# Voir section 10.03 c) des Conditions générales pour les dispositions relatives à la désignation d'un arbitre par le Président de la Cour internationale de Justice.

No 26832. ASSOCIATION INTERNATIONALE DE DEVELOPPEMENT ET OUGANDA :

\* Contrat de crédit de développement -- Projet relatif aux entreprises publiques (avec annexes et Conditions générales applicables aux contrats de crédit de développement en date du 1er janvier 1985). Signé à Washington le 2 décembre 1988 #

Entré en vigueur le 11 mai 1989, dès notification par l'Association au Gouvernement ougandais.

Texte authentique : anglais.

Enregistré par l'Association internationale de développement le 25 septembre 1989.

# Voir section 10.03 c) des Conditions générales pour les dispositions relatives à la désignation d'un arbitre par le Président de la Cour internationale de Justice.

No 26833. ASSOCIATION INTERNATIONALE DE DEVELOPPEMENT ET OUGANDA :

\* Contrat de crédit de développement -- Quatrième projet d'éducation (avec annexes et Conditions générales applicables aux contrats de crédit de développement en date du 1er janvier 1985). Signé à Washington le 9 décembre 1988 #

Entré en vigueur le 12 mai 1989, dès notification par l'Association au Gouvernement ougandais.

Texte authentique : anglais.

Enregistré par l'Association internationale de développement le 25 septembre 1989.

# Voir section 10.03 c) des Conditions générales pour les dispositions relatives à la désignation d'un arbitre par le Président de la Cour internationale de Justice.

No 26834. ASSOCIATION INTERNATIONALE DE DEVELOPPEMENT ET ETHIOPIE :

\* Contrat de crédit de développement -- Premier projet de développement de l'agriculture paysanne (avec annexes et Conditions générales applicables aux contrats de crédit de développement en date du 1er janvier 1985). Signé à Washington le 6 décembre 1988 #

Entré en vigueur le 14 avril 1989, dès notification par l'Association au Gouvernement éthiopien.

Texte authentique : anglais.

Enregistré par l'Association internationale de développement le 25 septembre 1989.

# Voir section 10.03 c) des Conditions générales pour les dispositions relatives à la désignation d'un arbitre par le Président de la Cour internationale de Justice.

No. 26835. INTERNATIONAL DEVELOPMENT ASSOCIATION AND ZAIRE:

\* Development Credit Agreement--Agricultural Sector Management and Institutional Development Project (with schedules and General Conditions Applicable to Development Credit Agreements dated 1 January 1985). Signed at Washington on 29 December 1988 #

Came into force on 5 May 1989, upon notification by the Association to the Government of Zaire.

Authentic text: English.

Registered by the International Development Association on 25 September 1989.

# See section 10.03 (c) of the General Conditions for provisions relating to the appointment of an arbitrator by the President of the International Court of Justice.

No. 26836. INTERNATIONAL BANK FOR RECONSTRUCTION AND DEVELOPMENT AND ALGERIA:

\* Loan Agreement--Irrigation Engineering Project (with schedules and General Conditions Applicable to Loan and Guarantee Agreements dated 1 January 1985). Signed at Washington on 13 January 1989 #

Came into force on 13 April 1989, upon notification by the Bank to the Government of Algeria.

Authentic text: English.

Registered by the International Bank for Reconstruction and Development on 25 September 1989.

# See section 10.04 (c) of the General Conditions for provisions relating to the appointment of an arbitrator by the President of the International Court of Justice.

No. 26837. INTERNATIONAL BANK FOR RECONSTRUCTION AND DEVELOPMENT AND ALGERIA:

\* Loan Agreement--Desert Locust Control Project (with schedules and General Conditions Applicable to Loan and Guarantee Agreements dated 1 January 1985). Signed at Washington on 2 February 1989 #

Came into force on 19 April 1989, upon notification by the Bank to the Government of Algeria.

Authentic text: English.

Registered by the International Bank for Reconstruction and Development on 25 September 1989.

# See section 10.04 (c) of the General Conditions for provisions relating to the appointment of an arbitrator by the President of the International Court of Justice.

No. 26838. INTERNATIONAL BANK FOR RECONSTRUCTION AND DEVELOPMENT AND HUNGARY:

\* Guarantee Agreement--Third Industrial Restructuring Project (with General Conditions Applicable to Loan and Guarantee Agreements dated 1 January 1985). Signed at Washington on 24 February 1989 #

Came into force on 5 May 1989, upon notification by the Bank to the Government of Hungary.

Authentic text: English.

Registered by the International Bank for Reconstruction and Development on 25 September 1989.

# See section 10.04 (c) of the General Conditions for provisions relating to the appointment of an arbitrator by the President of the International Court of Justice.

No. 26835. ASSOCIATION INTERNATIONALE DE DEVELOPPEMENT ET ZAIRE :

\* Contrat de crédit de développement -- Projet relatif à la gestion du secteur agricole et au développement des institutions (avec annexes et Conditions générales applicables aux contrats de crédit de développement en date du 1er janvier 1985). Signé à Washington le 29 décembre 1988 #

Entré en vigueur le 5 mai 1989, dès notification par l'Association au Gouvernement zairois.

Texte authentique : anglais.

Enregistré par l'Association internationale de développement le 25 septembre 1989.

# Voir section 10.03 c) des Conditions générales pour les dispositions relatives à la désignation d'un arbitre par le Président de la Cour internationale de Justice.

No. 26836. BANQUE INTERNATIONALE POUR LA RECONSTRUCTION ET LE DEVELOPPEMENT ET ALGERIE :

\* Contrat d'emprunt -- Projet d'études techniques relatives à l'irrigation (avec annexes et Conditions générales applicables aux contrats d'emprunt et de garantie en date du 1er janvier 1985). Signé à Washington le 13 janvier 1989 #

Entré en vigueur le 13 avril 1989, dès notification par la Banque au Gouvernement algérien.

Texte authentique : anglais.

Enregistré par la Banque internationale pour la reconstruction et le développement le 25 septembre 1989.

# Voir section 10.04 c) des Conditions générales pour les dispositions relatives à la désignation d'un arbitre par le Président de la Cour internationale de Justice.

No. 26837. BANQUE INTERNATIONALE POUR LA RECONSTRUCTION ET LE DEVELOPPEMENT ET ALGERIE :

\* Contrat d'emprunt -- Projet de lutte contre le criquet pèlerin (avec annexes et Conditions générales applicables aux contrats d'emprunt et de garantie en date du 1er janvier 1985). Signé à Washington le 2 février 1989 #

Entré en vigueur le 19 avril 1989, dès notification par la Banque au Gouvernement algérien.

Texte authentique : anglais.

Enregistré par la Banque internationale pour la reconstruction et le développement le 25 septembre 1989.

# Voir section 10.04 c) des Conditions générales pour les dispositions relatives à la désignation d'un arbitre par le Président de la Cour internationale de Justice.

No. 26838. BANQUE INTERNATIONALE POUR LA RECONSTRUCTION ET LE DEVELOPPEMENT ET HONGRIE :

\* Contrat de garantie -- Troisième projet de restructuration industrielle (avec Conditions générales applicables aux contrats d'emprunt et de garantie en date du 1er janvier 1985). Signé à Washington le 24 février 1989 #

Entré en vigueur le 5 mai 1989, dès notification par la Banque au Gouvernement hongrois.

Texte authentique : anglais.

Enregistré par la Banque internationale pour la reconstruction et le développement le 25 septembre 1989.

# Voir section 10.04 c) des Conditions générales pour les dispositions relatives à la désignation d'un arbitre par le Président de la Cour internationale de Justice.

No. 26839. INTERNATIONAL BANK FOR RECONSTRUCTION AND DEVELOPMENT AND THAILAND:

\* Loan Agreement--Second Highway Sector Project (with schedules and General Conditions Applicable to Loan and Guarantee Agreements dated 1 January 1985). Signed at Washington on 1 March 1989 #

Came into force on 20 June 1989, upon notification by the Bank to the Government of Thailand.

Authentic text: English.

Registered by the International Bank for Reconstruction and Development on 25 September 1989.

# See section 10.04 (c) of the General Conditions for provisions relating to the appointment of an arbitrator by the President of the International Court of Justice.

No. 26840. INTERNATIONAL BANK FOR RECONSTRUCTION AND DEVELOPMENT AND THAILAND:

\* Guarantee Agreement--Power System Development Project (with General Conditions Applicable to Loan and Guarantee Agreements dated 1 January 1985). Signed at Washington on 31 March 1989 #

Came into force on 16 May 1989, upon notification by the Bank to the Government of Thailand.

Authentic text: English.

Registered by the International Bank for Reconstruction and Development on 25 September 1989.

# See section 10.04 (c) of the General Conditions for provisions relating to the appointment of an arbitrator by the President of the International Court of Justice.

No. 26841. INTERNATIONAL DEVELOPMENT ASSOCIATION AND MALDIVES:

\* Development Credit Agreement--Education and Training Project (with schedules and General Conditions Applicable to Development Credit Agreements dated 1 January 1985). Signed at Washington on 23 March 1989 #

Came into force on 20 June 1989, upon notification by the Association to the Government of Maldives.

Authentic text: English.

Registered by the International Development Association on 25 September 1989.

# See section 10.03 (c) of the General Conditions for provisions relating to the appointment of an arbitrator by the President of the International Court of Justice.

No. 26839. BANQUE INTERNATIONALE POUR LA RECONSTRUCTION ET LE DEVELOPPEMENT ET THAILANDE :

\* Contrat d'emprunt -- Deuxième projet du secteur routier (avec annexes et Conditions générales applicables aux contrats d'emprunt et de garantie en date du 1er janvier 1985). Signé à Washington le 1er mars 1989 #

Entré en vigueur le 20 juin 1989, dès notification par la Banque au Gouvernement thaïlandais.

Texte authentique : anglais.

Enregistré par la Banque internationale pour la reconstruction et le développement le 25 septembre 1989.

# Voir section 10.04 c) des Conditions générales pour les dispositions relatives à la désignation d'un arbitre par le Président de la Cour internationale de Justice.

No. 26840. BANQUE INTERNATIONALE POUR LA RECONSTRUCTION ET LE DEVELOPPEMENT ET THAILANDE :

\* Contrat de garantie -- Projet de développement du réseau électrique (avec Conditions générales applicables aux contrats d'emprunt et de garantie en date du 1er janvier 1985). Signé à Washington le 31 mars 1989 #

Entré en vigueur le 16 mai 1989, dès notification par la Banque au Gouvernement thaïlandais.

Texte authentique : anglais.

Enregistré par la Banque internationale pour la reconstruction et le développement le 25 septembre 1989.

# Voir section 10.04 c) des Conditions générales pour les dispositions relatives à la désignation d'un arbitre par le Président de la Cour internationale de Justice.

No. 26841. ASSOCIATION INTERNATIONALE DE DEVELOPPEMENT ET MALDIVES :

\* Contrat de crédit de développement -- Projet d'éducation et de formation (avec annexes et Conditions générales applicables aux contrats de crédit de développement en date du 1er janvier 1985). Signé à Washington le 23 mars 1989 #

Entré en vigueur le 20 juin 1989, dès notification par l'Association au Gouvernement maldivien.

Texte authentique : anglais.

Enregistré par l'Association internationale de développement le 25 septembre 1989.

# Voir section 10.03 c) des Conditions générales pour les dispositions relatives à la désignation d'un arbitre par le Président de la Cour internationale de Justice.

No. 26842. MULTILATERAL:

Convention for the prevention of marine pollution from land-based sources (with annexes). Concluded at Paris on 4 June 1974

Came into force on 6 May 1978, i.e., the thirtieth day following the date of deposit of the seventh instrument of ratification, acceptance, approval or accession with the Government of France, in accordance with article 25 (1):

State

MULTI

	<u>Date of deposit of the instrument of ratification or approval (AA)</u>	
Denmark	1 March	1976
European Economic Community	23 June	1975
France	19 January	1977 AA
Netherlands	10 November	1977
Norway	6 April	1977
Sweden	30 July	1976
United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland	6 April	1978

Authentic texts: French, English and German

Registered by France on 29 September 1989. (Note: Also see same number in annex A.)

No. 26843. UNITED KINGDOM OF GREAT BRITAIN AND NORTHERN IRELAND, OSLO COMMISSION AND PARIS COMMISSION:

Agreement relating to the Commissions established by the Convention for the Prevention of Marine Pollution by Dumping from Ships and Aircraft 1972 and the Convention for the Prevention of Marine Pollution from Land-based Sources 1974. Signed at London on 27 July 1979

Came into force on 27 July 1979 by signature, in accordance with article 17 (1).

Authentic texts: English and French.

Registered by the United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland on 29 September 1989.

No. 26844. MOROCCO, ALGERIA, LIBYAN ARAB JAMAHIRIYA, MAURITANIA AND TUNISIA:

Treaty instituting the Arab Maghreb Union (with declaration). Concluded at Marrakesh on 17 February 1989

Came into force on 1 July 1989, the date agreed upon by the Parties at a meeting held at Rabat on 30 June 1989 at which was recorded the completion of the ratification procedures provided for in article 19:

State

105282

Algeria  
Libyan Arab Jamahiriya  
Mauritania  
Morocco  
Tunisia

Authentic texts: Arabic and Spanish.  
See corrigendum in Feb. 1990  
Registered by Morocco on 29 September 1989.

No 26842. MULTILATERAL :

Convention pour la prévention de la pollution marine d'origine tellurique (avec annexes). Conclue à Paris le 4 juin 1974

Entrée en vigueur le 6 mai 1978, soit le trentième jour ayant suivi la date de dépôt du septième instrument de ratification, d'acceptation, d'approbation ou d'adhésion auprès du Gouvernement français, conformément au paragraphe 1 de l'article 25 :

Estat

	<u>Date de dépôt de l'instrument de ratification ou d'approbation (AA)</u>	
Communauté économique européenne	23 juin	1975
Danemark	1er mars	1976
France	19 janvier	1977 AA
Norvège	6 avril	1977
Pays-Bas	10 novembre	1977
Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord	6 avril	1978
Suède	30 juillet	1976

Textes authentiques : français, anglais et allemand.

Enregistrée par la France le 29 septembre 1989. (Note : Voir aussi même numéro en annexe A.)

No 26843. ROYAUME-UNI DE GRANDE-BRETAGNE ET D'IRLANDE DU NORD, COMMISSION D'OSLO ET COMMISSION DE PARIS :

Accord concernant les Commissions instituées par la Convention de 1972 pour la prévention de la pollution marine par les opérations d'immersion effectuées par les navires et aéronefs et la Convention de 1974 pour la prévention de la pollution marine d'origine tellurique. Signé à Londres le 27 juillet 1979

Entré en vigueur le 27 juillet 1979 par la signature, conformément au paragraphe 1 de l'article 17.

Textes authentiques : anglais et français.

Enregistré par le Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord le 29 septembre 1989.

No 26844. MAROC, ALGERIE, JAMAHIRIYA ARABE LIBYENNE, MAURITANIE ET TUNISIE :

Traité instituant l'Union du Maghreb arabe (avec déclaration). Conclu à Marrakesh le 17 février 1989

Entré en vigueur le 1er juillet 1989, date convenue par les Parties lors d'une réunion tenue à Rabat le 30 juin 1989, au cours de laquelle a été constaté l'accomplissement des procédures de ratification requises aux termes de l'article 19 :

Estat

Algérie  
Jamahiriya arabe libyenne  
Maroc  
Mauritanie  
Tunisie

Textes authentiques : arabe et espagnol.  
Enregistré par le Maroc le 29 septembre 1989.

## ANNEX A

RATIFICATIONS, ACCESSIONS, SUBSEQUENT AGREEMENTS, ETC.,  
CONCERNING TREATIES AND INTERNATIONAL AGREEMENTS  
REGISTERED WITH THE SECRETARIAT

## ANNEXE A

RATIFICATIONS, ADHESIONS, ACCORDS ULTERIEURS, ETC.  
CONCERNANT DES TRAITS ET ACCORDS INTERNATIONAUX  
ENREGISTRES AU SECRETARIAT

No. 4789. Agreement concerning the adoption of uniform conditions of approval and reciprocal recognition of approval for motor vehicle equipment and parts. Done at Geneva on 20 March 1958

ENTRY INTO FORCE OF AMENDMENTS TO REGULATION No. 54 annexed to the above-mentioned Agreement

The amendments were proposed by the Government of the Netherlands and circulated by the Secretary-General to the Contracting Parties on 3 April 1989. They came into force on 3 September 1989, in accordance with article 12 (1) of the Agreement.

*Authentic text of the amendments: French.  
Registered ex officio on 3 September 1989.*

ENTRY INTO FORCE OF AMENDMENTS TO REGULATION No. 64 annexed to the above-mentioned Agreement

The amendments were proposed by the Government of the Netherlands and circulated by the Secretary-General to the Contracting Parties on 17 April 1989. They came into force on 17 September 1989, in accordance with article 12 (1) of the Agreement.

*Authentic text of the amendments: French.  
Registered ex officio on 17 September 1989.*

TERMINATION OF APPLICATION OF REGULATION No. 15 annexed to the above-mentioned Agreement

*Notification received on:*

29 September 1989  
United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland  
(With effect from 1 October 1990.)

*Registered ex officio on 29 September 1989.*

APPLICATION OF REGULATIONS Nos. 75 and 80 annexed to the above-mentioned Agreement

*Notifications received on:*

29 September 1989  
United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland  
(With effect from 28 November 1989.)

*Registered ex officio on 29 September 1989.*

No. 5787. Consular Treaty between the Czechoslovak Republic and the People's Republic of China. Signed at Prague on 7 May 1960

TERMINATION (Note by the Secretariat)

The Government of Czechoslovakia registered on 6 September 1989 (under No. 26795) the Consular Convention between the Czechoslovak Socialist Republic and the People's Republic of China signed at Beijing on 5 September 1988.

The said Convention, which came into force on 5 July 1989, provides, in its article 54 (3), for the termination of the above-mentioned Treaty of 7 May 1960.

(6 September 1989)

No 4789. Accord concernant l'adoption de conditions uniformes d'homologation et la reconnaissance réciproque de l'homologation des équipements et pièces de véhicules à moteur. Fait à Genève le 20 mars 1958

ENTREE EN VIGUEUR D'AMENDEMENTS AU REGLEMENT No 54 annexé à l'Accord susmentionné

Les amendements avaient été proposés par le Gouvernement néerlandais et communiqués par le Secrétaire général aux Parties contractantes le 3 avril 1989. Ils sont entrés en vigueur le 3 septembre 1989, conformément au paragraphe 1 de l'article 12 de l'Accord.

*Texte authentique des amendements : français.  
Enregistré d'office le 3 septembre 1989.*

ENTREE EN VIGUEUR D'AMENDEMENTS AU REGLEMENT No 64 annexé à l'Accord susmentionné

Les amendements avaient été proposés par le Gouvernement néerlandais et communiqués par le Secrétaire général aux Parties contractantes le 17 avril 1989. Ils sont entrés en vigueur le 17 septembre 1989, conformément au paragraphe 1 de l'article 12 de l'Accord.

*Texte authentique des amendements : français.  
Enregistré d'office le 17 septembre 1989.*

CESSATION D'APPLICATION DU REGLEMENT No 15 annexé à l'Accord susmentionné

*Notification recue le :*

29 septembre 1989  
Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord  
(Avec effet au 1er octobre 1990.)

*Enregistré d'office le 29 septembre 1989.*

APPLICATION DES REGLEMENTS Nos. 75 et 80 annexés à l'Accord susmentionné

*Notifications recues le :*

29 septembre 1989  
Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord  
(Avec effet au 28 novembre 1989.)

*Enregistré d'office le 29 septembre 1989.*

No 5787. Convention consulaire entre la République tchécoslovaque et la République populaire de Chine. Signée à Prague le 7 mai 1960

ABROGATION (Note du Secrétariat)

Le Gouvernement tchécoslovaque a enregistré le 6 septembre 1989 (sous le No 26795) la Convention consulaire entre la République socialiste tchécoslovaque et la République populaire de Chine signée à Beijing le 5 septembre 1988.

Ladite Convention, qui est entrée en vigueur le 5 juillet 1989, stipule, au paragraphe 3 de son article 54, l'abrogation de la Convention susmentionnée du 7 mai 1960.

(6 septembre 1989)

No. 24841. Convention against Torture and Other Cruel, Inhuman or Degrading Treatment or Punishment. Adopted by the General Assembly of the United Nations on 10 December 1984

✓ OBJECTION to the reservations made by Chile upon ratification

Received on:

7 September 1989  
Denmark

Registered ex officio on 7 September 1989.

RATIFICATION

Instrument deposited on:

12 September 1989  
Algeria

(With effect from 12 October 1989. With a declaration recognizing the competence of the Committee against torture, in accordance with articles 21 and 22.)

Registered ex officio on 12 September 1989.

OBJECTION to the reservations made by Chile upon ratification

Received on:

12 September 1989  
Luxembourg

Registered ex officio on 12 September 1989.

DECLARATION recognizing the competence of the Committee against torture, in accordance with articles 21 and 22

Received on:

13 September 1989  
Hungary

Registered ex officio on 13 September 1989.

WITHDRAWAL OF THE RESERVATIONS in respect of articles 20 and 30 (1) made upon ratification

Notification received on:

13 September 1989  
Hungary  
(With effect from 13 September 1989.)

Registered ex officio on 13 September 1989.

OBJECTIONS to the reservations made by Chile upon ratification

Received on:

20 September 1989  
Czechoslovakia  
France

Registered ex officio on 20 September 1989.

No 24841. Convention contre la torture et autres peines ou traitements cruels, inhumains ou dégradants. Adoptée par l'Assemblée générale des Nations Unies le 10 décembre 1984

OBJECTION aux réserves formulées par le Chili lors de la ratification

Recue le :

7 septembre 1989  
Danemark

Enregistré d'office le 7 septembre 1989.

RATIFICATION

Instrument déposé le :

12 septembre 1989

Algérie

(Avec effet au 12 octobre 1989. Avec déclaration reconnaissant la compétence du Comité contre la torture, conformément aux articles 21 et 22.)

Enregistré d'office le 12 septembre 1989.

OBJECTION aux réserves formulées par le Chili lors de la ratification

Recue le :

12 septembre 1989  
Luxembourg

Enregistré d'office le 12 septembre 1989.

DECLARATION reconnaissant la compétence du Comité contre la torture, conformément aux articles 21 et 22

Recue le :

13 septembre 1989  
Hongrie

Enregistré d'office le 13 septembre 1989.

RETRAIT DES RESERVES formulées à l'égard de l'article 20 et du paragraphe 1 de l'article 30 lors de la ratification

Notification recue le :

13 septembre 1989  
Hongrie  
(Avec effet au 13 septembre 1989.)

Enregistré d'office le 13 septembre 1989.

OBJECTIONS aux réserves formulées par le Chili lors de la ratification

Recues le :

20 septembre 1989  
France  
Tchécoslovaquie

Enregistré d'office le 20 septembre 1989.

OBJECTION to the reservations made by Chile upon ratification

Received on:

25 September 1989  
Sweden

Registered ex officio on 25 September 1989.

OBJECTION aux réserves formulées par le Chili lors de la ratification

Recue le :

25 septembre 1989  
Suède

Enregistré d'office le 25 septembre 1989.

OBJECTION to the reservations made by Chile upon ratification

Received on:

26 September 1989  
Spain

Registered ex officio on 26 September 1989.

OBJECTION aux réserves formulées par le Chili lors de la ratification

Recue le :

26 septembre 1989  
Espagne

Enregistré d'office le 26 septembre 1989.

RATIFICATION

Instrument deposited on:

28 September 1989  
Brazil  
(With effect from 28 October 1989.)

Registered ex officio on 28 September 1989.

RATIFICATION

Instrument déposé le :

28 septembre 1989  
Brésil  
(Avec effet au 28 octobre 1989.)

Enregistré d'office le 28 septembre 1989.

OBJECTION to the reservations made by Chile upon ratification

Received on:

28 September 1989  
Norway

Registered ex officio on 28 September 1989.

OBJECTION aux réserves formulées par le Chili lors de la ratification

Recue le :

28 septembre 1989  
Norvège

Enregistré d'office le 28 septembre 1989.

No. 26370. Air Transport Agreement between the Austrian Federal Government and the Government of the Republic of Indonesia. Signed at Vienna on 19 March 1987

Exchange of notes constituting an agreement amending the above-mentioned Agreement. Jakarta, 26 June 1989

Came into force on 26 June 1989, the date of the note in reply, in accordance with the provisions of the said notes.

Authentic texts: English and German.

Registered by Austria on 7 September 1989.

No. 26164. Vienna Convention for the Protection of the Ozone Layer. Concluded at Vienna on 22 March 1985

ACCESSION

Instrument deposited on:

11 September 1989  
China  
(With effect from 10 December 1989.)

Registered ex officio on 11 September 1989.

No. 26370. Accord relatif au transport aérien entre le Gouvernement fédéral d'Autriche et le Gouvernement de la République d'Indonésie. Signé à Vienne le 19 mars 1987

Echange de notes constituant un accord modifiant l'Accord susmentionné. Jakarta, 26 juin 1989

Entré en vigueur le 26 juin 1989, date de la note de réponse, conformément aux dispositions desdites notes.

Textes authentiques : anglais et allemand.

Enregistré par l'Autriche le 7 septembre 1989.

*See corrigendum in  
Feb. 1990*

No. 26164. Convention de Vienne pour la protection de la couche d'ozone. Conclue à Vienne le 22 mars 1985

ADHESION

Instrument déposé le :

11 septembre 1989  
Chine  
(Avec effet au 10 décembre 1989.)

Enregistré d'office le 11 septembre 1989.

ACCESSION

Instrument deposited on:

25 September 1989  
Tunisia  
(With effect from 24 December 1989.)

Registered ex officio on 25 September 1989.

No. 9464. International Convention on the Elimination of All Forms of Racial Discrimination. Opened for signature at New York on 7 March 1966

DECLARATION under article 14 recognizing the competence of the Committee on the elimination of racial discrimination

Received on:

12 September 1989  
Algeria  
(With effect from 12 September 1989.)

Registered ex officio on 12 September 1989.

DECLARATION under article 14 recognizing the competence of the Committee on the elimination of racial discrimination

Received on:

13 September 1989  
Hungary  
(With effect from 13 September 1989.)

Registered ex officio on 13 September 1989.

WITHDRAWAL OF THE RESERVATION with respect to article 22 made upon ratification

Notification received on:

13 September 1989  
Hungary  
(With effect from 13 September 1989.)

Registered ex officio on 13 September 1989.

OBJECTION to the reservations made by Yemen upon accession

Received on:

20 September 1989  
France

Registered ex officio on 20 September 1989.

No. 14531. International Covenant on Economic, Social and Cultural Rights. Adopted by the General Assembly of the United Nations on 16 December 1966

RATIFICATION

Instrument deposited on:

12 September 1989  
Algeria  
(With effect from 12 December 1989. With interpretative declarations.)

Registered ex officio on 12 September 1989.

ADHESION

Instrument déposé le :

25 septembre 1989  
Tunisie  
(Avec effet au 24 décembre 1989.)

Enregistré d'office le 25 septembre 1989.

No 9464. Convention internationale sur l'élimination de toutes les formes de discrimination raciale. Ouverte à la signature à New York le 7 mars 1966

DECLARATION en vertu de l'article 14 reconnaissant la compétence du Comité pour l'élimination de la discrimination raciale

Reçue le :

12 septembre 1989  
Algérie  
(Avec effet au 12 septembre 1989.)

Enregistré d'office le 12 septembre 1989.

DECLARATION en vertu de l'article 14 reconnaissant la compétence du Comité pour l'élimination de la discrimination raciale

Reçue le :

13 septembre 1989  
Hongrie  
(Avec effet au 13 septembre 1989.)

Enregistré d'office le 13 septembre 1989.

RETRAIT DE LA RESERVE formulée à l'égard de l'article 22 lors de la ratification

Notification reçue le :

13 septembre 1989  
Hongrie  
(Avec effet au 13 septembre 1989.)

Enregistré d'office le 13 septembre 1989.

OBJECTION aux réserves formulées par le Yémen lors de l'adhésion

Reçue le :

20 septembre 1989  
France

Enregistré d'office le 20 septembre 1989.

No 14531. Pacte international relatif aux droits économiques, sociaux et culturels. Adopté par l'Assemblée générale des Nations Unies le 16 décembre 1966

RATIFICATION

Instrument déposé le :

12 septembre 1989  
Algérie  
(Avec effet au 12 décembre 1989. Avec déclarations interprétatives.)

Enregistré d'office le 12 septembre 1989.

No. 14668. International Covenant on Civil and Political Rights. Adopted by the General Assembly of the United Nations on 16 December 1966

#### RATIFICATION

##### Instrument deposited on:

12 September 1989

Algérie

(With effect from 12 December 1989. With declarations and a declaration under article 41 recognizing the competence of the Human Rights Committee.)

Registered ex officio on 12 September 1989.

ACCESSION TO THE OPTIONAL PROTOCOL of 16 December 1966 to the above-mentioned Covenant

##### Instrument deposited on:

12 September 1989

Algérie

(With effect from 12 December 1989.)

Registered ex officio on 12 September 1989.

No. 5334. Agreement on the privileges and immunities of the International Atomic Energy Agency. Approved by the Board of Governors of the Agency on 1 July 1959

#### ACCEPTANCE

##### Instrument deposited with the Director-General of the International Atomic Energy Agency on:

22 September 1988

Cameroun

(With effect from 22 September 1988. Signature affixed on 26 April 1988.)

Certified statement was registered by the International Atomic Energy Agency on 21 September 1989.

No. 6864. Customs Convention on the A.T.A. carnet for the temporary admission of goods (A.T.A. Convention). Done at Brussels on 6 December 1961

#### ACCESSION

##### Instrument deposited with the Secretary-General of the Customs Co-operation Council on:

5 July 1989

India

(With effect from 5 October 1989.)

Certified statement was registered by the Secretary-General of the Customs Co-operation Council, acting on behalf of the Parties, on 21 September 1989.

No. 13561. International Convention on the simplification and harmonization of Customs procedures. Concluded at Kyoto on 18 May 1973

104334

ACCEPTANCE OF ANNEX A.1 to the above-mentioned Convention

##### Notification received by the Secretary-General of the Customs Co-operation Council on:

11 July 1989

Uganda

(With effect from 11 October 1989.)

Certified statement was registered by the Secretary-General of the Customs Co-operation Council, acting on behalf of the Parties, on 21 September 1989.

No 14668. Pacte international relatif aux droits civils et politiques. Adopté par l'Assemblée générale des Nations Unies le 16 décembre 1966

#### RATIFICATION

##### Instrument déposé le :

12 septembre 1989

Algérie

(Avec effet au 12 décembre 1989. Avec déclarations et déclaration en vertu de l'article 41 reconnaissant la compétence du Comité des droits de l'homme.)

Enregistré d'office le 12 septembre 1989.

ADHESION AU PROTOCOLE FACULTATIF du 16 décembre 1966 au Pacte susmentionné

##### Instrument déposé le :

12 septembre 1989

Algérie

(Avec effet au 12 décembre 1989.)

Enregistré d'office le 12 septembre 1989.

No 5334. Accord sur les priviléges et immunités de l'Agence internationale de l'énergie atomique. Approuvé par le Conseil des Gouverneurs de l'Agence le 1er juillet 1959

#### ACCEPTATION

##### Instrument déposé auprès du Directeur général de l'Agence internationale de l'énergie atomique le :

22 septembre 1988

Cameroun

(Avec effet au 22 septembre 1988. Signature apposée le 26 avril 1988.)

La déclaration certifiée a été enregistrée par l'Agence internationale de l'énergie atomique le 21 septembre 1989.

No 6864. Convention douanière sur le carnet A.T.A. pour l'admission temporaire de marchandises (Convention A.T.A.). Faite à Bruxelles le 6 décembre 1961

#### ADHESION

##### Instrument déposé auprès du Secrétaire général du Conseil de coopération douanière le :

5 juillet 1989

Inde

(Avec effet au 5 octobre 1989.)

La déclaration certifiée a été enregistrée par le Secrétaire général du Conseil de coopération douanière, agissant au nom des Parties, le 21 septembre 1989.

No 13561. Convention internationale pour la simplification et l'harmonisation des régimes douaniers. Conclue à Kyoto le 18 mai 1973

#### ACCEPTATION DE L'ANNEXE A.1 à la Convention susmentionnée

##### Notification reçue par le Secrétaire général du Conseil de coopération douanière le :

11 juillet 1989

Ouganda

(Avec effet au 11 octobre 1989.)

La déclaration certifiée a été enregistrée par le Secrétaire général du Conseil de coopération douanière, agissant au nom des Parties, le 21 septembre 1989.

ACCEPTANCE OF ANNEX A.3 to the above-mentioned Convention

Notification received by the Secretary-General of the Customs Co-operation Council on:

11 July 1989

Uganda

(With effect from 11 October 1989. With reservations in respect of standards 6, 7, 10 and 23.)

Certified statement was registered by the Secretary-General of the Customs Co-operation Council, acting on behalf of the Parties, on 21 September 1989.

104361

ACCEPTANCE OF ANNEX B.1 to the above-mentioned Convention

Notification received by the Secretary-General of the Customs Co-operation Council on:

11 July 1989

Uganda

(With effect from 11 October 1989. With reservations in respect of practices 16, 17, 20, 25, 51, 52, 53, 55 and 60 and standards 42 et 54.)

Certified statement was registered by the Secretary-General of the Customs Co-operation Council, acting on behalf of the Parties, on 21 September 1989.

104362

ACCEPTATION DE L'ANNEXE B.1 à la Convention susmentionnée

Notification reçue par le Secrétaire général du Conseil de coopération douanière le :

11 juillet 1989

Ouganda

(Avec effet au 11 octobre 1989. Avec réserves à l'égard des pratiques 16, 17, 20, 25, 51, 52, 53, 55 et 60 et des normes 42 et 54.)

La déclaration certifiée a été enregistrée par le Secrétaire général du Conseil de coopération douanière, agissant au nom des Parties, le 21 septembre 1989.

ACCEPTANCE OF ANNEX E.1 to the above-mentioned Convention

Notification received by the Secretary-General of the Customs Co-operation Council on:

11 July 1989

Uganda

(With effect from 11 October 1989.)

Certified statement was registered by the Secretary-General of the Customs Co-operation Council, acting on behalf of the Parties, on 21 September 1989.

104363

ACCEPTATION DE L'ANNEXE E.1 à la Convention susmentionnée

Notification reçue par le Secrétaire général du Conseil de coopération douanière le :

11 juillet 1989

Ouganda

(Avec effet au 11 octobre 1989.)

La déclaration certifiée a été enregistrée par le Secrétaire général du Conseil de coopération douanière, agissant au nom des Parties, le 21 septembre 1989.

No. 16197. Vienna Convention on civil liability for nuclear damage. Concluded at Vienna on 21 May 1963

ACCESSIONS

Instruments deposited with the Director-General of the International Atomic Energy Agency on:

25 April 1989

Mexico

(With effect from 25 July 1989.)

28 July 1989

Hungary

(With effect from 28 October 1989.)

Certified statements were registered by the International Atomic Energy Agency on 21 September 1989.

No 16197. Convention de Vienne relative à la responsabilité civile en matière de dommages nucléaires. Conclue à Vienne le 21 mai 1963

ADHESIONS

Instruments déposés auprès du Directeur général de l'Agence internationale de l'énergie atomique le :

25 avril 1989

Mexique

(Avec effet au 25 juillet 1989.)

28 juillet 1989

Hongrie

(Avec effet au 28 octobre 1989.)

Les déclarations certifiées ont été enregistrées par l'Agence internationale de l'énergie atomique le 21 septembre 1989.

No. 22484. Protocol of 1978 relating to the International Convention for the prevention of pollution from ships, 1973. Concluded at London on 17 February 1978

AMENDMENTS to the annex of the above-mentioned Protocol

The amendments were adopted on 1 December 1987 at the twenty-fifth session of the Marine Environment Protection Committee of the International Maritime Organization, in accordance with article VI of the Protocol and article 16 of the Convention.

They came into force on 1 April 1989, i.e., six months after the date on which they were deemed to have been accepted (1 October 1988, as determined by the Maritime Environment Protection Committee), no objection having been notified to the Secretary-General of the International Maritime Organization by any Contracting Government prior to that date, in accordance with article 16 (2) (f) (iii) and (g) (ii) of the Convention.

Authentic texts of the amendments: English, French, Russian and Spanish.

Certified statement was registered by the International Maritime Organization on 21 September 1989.

No. 24404. Convention on Early Notification of a Nuclear Accident. Adopted by the General Conference of the International Atomic Energy Agency at Vienna on 26 September 1986

APPROVAL

Instrument deposited with the Director-General of the International Atomic Energy Agency on:

19 July 1989  
Monaco  
(With effect from 19 August 1989. With a reservation.)

Certified statement was registered by the International Atomic Energy Agency on 21 September 1989.

No. 24643. Convention on Assistance in the Case of a Nuclear Accident or Radiological Emergency. Adopted by the General Conference of the International Atomic Energy Agency at Vienna on 26 September 1986

APPROVAL

Instrument deposited with the Director-General of the International Atomic Energy Agency on:

19 July 1989  
Monaco  
(With effect from 19 August 1989. With reservations.)

Certified statement was registered by the International Atomic Energy Agency on 21 September 1989.

No. 22484. Protocole de 1978 relatif à la Convention internationale de 1973 sur la prévention de la pollution par les navires. Conclu à Londres le 17 février 1978

AMENDÉMENTS à l'annexe du Protocole susmentionné

Les amendements ont été adoptés le 1er décembre 1987 par le Comité de la protection du milieu marin de l'Organisation maritime internationale à sa vingt-cinquième session, conformément à l'article VI du Protocole et à l'article 16 de la Convention.

Ils sont entrés en vigueur le 1er avril 1989, soit six mois après la date à laquelle ils ont été considérés comme adoptés (1er octobre 1988, date fixée par le Comité de la protection du milieu marin), aucune objection n'ayant été notifiée au Secrétaire général de l'Organisation maritime internationale par un Gouvernement contractant avant cette date, conformément aux sous-alinéas f) iii) et g) ii) du paragraphe 2 de l'article 16 de la Convention.

Textes authentiques des amendements : anglais, français, russe et espagnol.

La déclaration certifiée a été enregistrée par l'organisation maritime internationale le 21 septembre 1989.

No. 24404. Convention sur la notification rapide d'un accident nucléaire. Adoptée par la Conférence générale de l'Agence internationale de l'énergie atomique à Vienne le 26 septembre 1986

APPROBATION

Instrument déposé auprès du Directeur général de l'Agence internationale de l'énergie atomique le :

19 juillet 1989  
Monaco  
(Avec effet au 19 août 1989. Avec réserve.)

La déclaration certifiée a été enregistrée par l'Agence internationale de l'énergie atomique le 21 septembre 1989.

No. 24643. Convention sur l'assistance en cas d'accident nucléaire ou de situation d'urgence radiologique. Adoptée par la Conférence générale de l'Agence internationale de l'énergie atomique à Vienne le 26 septembre 1986

APPROBATION

Instrument déposé auprès du Directeur général de l'Agence internationale de l'énergie atomique le :

19 juillet 1989  
Monaco  
(Avec effet au 19 août 1989. Avec réserves.)

La déclaration certifiée a été enregistrée par l'Agence internationale de l'énergie atomique le 21 septembre 1989.

No. 24817. Athens Convention relating to the Carriage of Passengers and their Luggage by Sea. Concluded at Athens on 13 December 1974

Protocol to the above-mentioned Convention (with final act). Concluded at London on 19 November 1976

Came into force on 30 April 1989, i.e., the ninetieth day following the date on which ten States had either signed it without reservation as to ratification, acceptance or approval or had deposited the requisite instruments of ratification, acceptance, approval or accession with the Secretary-General of the International Maritime Organization, in accordance with article IV (1):

<u>State</u>	<u>Date of deposit of the instrument of ratification or accession (a)</u>	
Argentina (With a reservation.)	28 April	1987 a
Bahamas	28 April	1987 a
Liberia	28 April	1987 a
Poland	28 April	1987 a
Spain	28 April	1987 a
Switzerland (With a notification under article II (3).)	15 December	1987 a
United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland (In respect of the United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland, the Bailiwick of Jersey and Guernsey, the Isle of Man, Bermuda, the British Virgin Islands, the Cayman Islands, the Falkland Islands, Gibraltar, Hong Kong, Montserrat, Pitcairn and Saint Helena and Dependencies. With a notification under article II (3).)	28 April	1987
Union of Soviet Socialist Republics (With a notification under article II (3).)	30 January	1989 a
Vanuatu	13 January	1989 a
Yemen	28 April	1987 a

*104313*  
Authentic texts: English and French.  
Registered by the International Maritime Organization on 21 September 1989.

No. 14403. Statutes of the World Tourism Organization (WTO). Adopted at Mexico City on 27 September 1970

#### WITHDRAWALS

Notifications under article 35 (1) received by the Government of Spain on:

- 1 February 1985  
Qatar  
(With effect from 1 February 1986.)
- 20 January 1989  
Thailand  
(With effect from 20 January 1990.)
- 26 July 1989  
Australia  
(With effect from 26 July 1990.)

Certified statements were registered by Spain on 22 September 1989.

No. 24817. Convention d'Athènes de 1974 relative au transport par mer de passagers et de leurs bagages. Concue à Athènes le 13 décembre 1974

Protocole à la Convention susmentionnée (avec acte final). Conciu à Londres le 19 novembre 1976

Entré en vigueur le 30 avril 1989, soit le quatre-vingt-dixième jour ayant suivi la date à laquelle dix Etats, soit l'avaient signé sans réserve quant à la ratification, l'acceptation ou l'approbation, soit avaient déposé un instrument de ratification, d'acceptation, d'approbation ou d'adhésion auprès du Secrétaire général de l'Organisation maritime internationale, conformément au paragraphe 1 de l'article IV :

<u>Etat</u>	<u>Date de dépôt de l'instrument de ratification ou d'adhésion (a)</u>	
Argentine (Avec réserve.)	28 avril	1987 a
Bahamas	28 avril	1987 a
Espagne	28 avril	1987 a
Liberia	28 avril	1987 a
Pologne	28 avril	1987 a
Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord (A l'égard du Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord, des bailliages de Jersey et de Guernesey, de l'île de Man, des Bermudes, de Gibraltar, de Hong-Kong, des îles Caimanes, des îles Falkland, des îles Vierges britanniques, deMontserrat, de Pitcairn et de Sainte-Hélène et Dépendances. Avec notification en vertu du paragraphe 3 de l'article II.)	28 avril	1987
Suisse (Avec notification en vertu du paragraphe 3 de l'article II.)	15 décembre	1987 a
Union des Républiques socialistes soviétiques (Avec notification en vertu du paragraphe 3 de l'article II.)	30 janvier	1989 a
Vanuatu	13 janvier	1989 a
Yémen	28 avril	1987 a

Textes authentiques : anglais et français.  
Enregistré par l'Organisation maritime internationale le 21 septembre 1989.

No. 14403. Statuts de l'Organisation mondiale du tourisme (OMT). Adoptés à Mexico le 27 septembre 1970

#### RETRAITS

Notifications en vertu du paragraphe 1 de l'article 35 reçues par le Gouvernement espagnol le :

- 1er février 1985  
Qatar  
(Avec effet au 1er février 1986.)
- 20 janvier 1989  
Thaïlande  
(Avec effet au 20 janvier 1990.)
- 26 juillet 1989  
Australie  
(Avec effet au 26 juillet 1990.)

Les déclarations certifiées ont été enregistrées par l'Espagne le 22 septembre 1989.

No. 17996. Air Transport Agreement between the Government of the Islamic Republic of Pakistan and the Government of the Kingdom of Spain. Signed at Madrid on 19 June 1979

Exchange of notes constituting an agreement amending the annex to the above-mentioned Agreement. Madrid, 20 and 29 July 1988

Came into force on 29 July 1988, in accordance with the provisions of the said notes.

Authentic text: Spanish.  
Registered by Spain on 22 September 1989.

No. 16730. Guarantee Agreement (Second Power Transmission Project) between Yugoslavia and the International Bank for Reconstruction and Development. Signed at Washington on 11 July 1977

\* Letter Agreement amending the above-mentioned Agreement. Washington, 8 September 1981, and Belgrade, 4 December 1981

Came into force on 4 December 1981 by counter signature.

Authentic text: English.  
Registered by the International Bank for Reconstruction and Development on 25 September 1989.

No. 25256. Development Credit Agreement (Industrial Sector Project) between the People's Republic of Bangladesh and the International Development Association. Signed at Washington on 22 June 1987

\* Agreement amending the above-mentioned Agreement. Signed at Washington on 29 March 1989

Came into force on 25 April 1989, upon notification by the Association to the Government of Bangladesh, in accordance with section 2.03.

Authentic text: English.  
Registered by the International Development Association on 25 September 1989.

No. 25822. International Convention against Apartheid in Sports. Adopted by the General Assembly of the United Nations on 10 December 1985

#### RATIFICATION

Instrument deposited on:

25 September 1989  
Tunisia  
(With effect from 25 October 1989.)

Registered ex officio on 25 September 1989.

No. 26369. Montreal Protocol on Substances that Deplete the Ozone Layer. Concluded at Montreal on 16 September 1987

#### ACCESSION

Instrument deposited on:

25 September 1989  
Tunisia  
(With effect from 24 December 1989.)

Registered ex officio on 25 September 1989.

No. 17996. Accord entre le Gouvernement du Royaume d'Espagne et le Gouvernement de la République islamique du Pakistan relatif au transport aérien. Signé à Madrid le 19 juin 1979

Echange de notes constituant un accord modifiant l'annexe à l'Accord susmentionné. Madrid, 20 et 29 juillet 1988

Entré en vigueur le 29 juillet 1988, conformément aux dispositions desdites notes.

Texte authentique : espagnol.  
Enregistré par l'Espagne le 22 septembre 1989.

No. 16730. Contrat de garantie (Deuxième projet relatif à la transmission d'énergie électrique) entre la Yougoslavie et la Banque internationale pour la reconstruction et le développement. Signé à Washington le 11 juillet 1977

\* Lettre d'accord modifiant le Contrat susmentionné. Washington, 8 septembre 1981, et Belgrade, 4 décembre 1981

Entré en vigueur le 4 décembre 1981 par contresignature.

Texte authentique : anglais.  
Enregistré par la Banque internationale pour la reconstruction et le développement le 25 septembre 1989.

No. 25256. Contrat de crédit de développement (Projet relatif au secteur industriel) entre la République populaire du Bangladesh et l'Association internationale de développement. Signé à Washington le 22 juin 1987

\* Accord modifiant le Contrat susmentionné. Signé à Washington le 29 mars 1989

Entré en vigueur le 25 avril 1989, dès notification par l'Association au Gouvernement du Bangladesh, conformément à la section 2.03.

Texte authentique : anglais.  
Enregistré par l'Association internationale de développement le 25 septembre 1989.

No. 25822. Convention internationale contre l'apartheid dans les sports. Adoptée par l'Assemblée générale des Nations Unies le 10 décembre 1985

#### RATIFICATION

Instrument déposé le :

25 septembre 1989  
Tunisie  
(Avec effet au 25 octobre 1989.)

Enregistré d'office le 25 septembre 1989.

No. 26369. Protocole de Montréal relatif à des substances qui appauvrisse la couche d'ozone. Conclu à Montréal le 16 septembre 1987

#### ADHESION

Instrument déposé le :

25 septembre 1989  
Tunisie  
(Avec effet au 24 décembre 1989.)

Enregistré d'office le 25 septembre 1989.

No. 25428. Development Credit Agreement (Third Structural Adjustment Credit) between the Republic of Senegal and the International Development Association. Signed at Washington on 5 June 1987

\* Agreement amending the above-mentioned Agreement. Signed at Washington on 3 April 1989

Came into force on 17 May 1989, upon notification by the Association to the Government of Senegal.

Authentic text: English.

Registered by the International Development Association on 25 September 1989.

No. 25637. Development Credit Agreement (Economic Recovery Program) between the the Republic of Uganda and the International Development Association. Signed at Washington on 30 September 1987

\* Agreement amending the above-mentioned Agreement. Signed at Washington on 31 March 1989

Came into force on 11 May 1989, upon notification by the Association to the Government of Uganda.

Authentic text: English.

Registered by the International Development Association on 25 September 1989.

No. 26196. Development Credit Agreement (National Agricultural Research Project) between the Republic of Kenya and the International Development Association. Signed at Washington on 13 May 1988

\* Agreement amending the above-mentioned Agreement. Signed at Washington on 17 March 1989

Came into force on 23 March 1989, upon notification by the Association to the Government of Kenya, in accordance with section 2.03.

Authentic text: English.

Registered by the International Development Association on 25 September 1989.

No. 26842. Convention for the prevention of marine pollution from land-based sources. Concluded at Paris on 4 June 1974

#### RATIFICATIONS

Instruments deposited with the Government of France on:

10 May 1978  
Portugal  
(With effect from 9 June 1978.)

17 April 1980  
Spain  
(With effect from 17 May 1980.)

19 June 1980  
Iceland  
(With effect from 19 July 1980.)

2 March 1982  
Federal Republic of Germany  
(With effect from 1 April 1982. With a declaration of application to Berlin (West).)

12 January 1984  
Belgium  
(With effect from 11 February 1984.)

29 August 1984  
Ireland  
(With effect from 28 September 1984.)

Certified statements were registered by France on 29 September 1989. (Note: Also see same number in part I.)

No 25428. Contrat de crédit de développement (Troisième crédit d'ajustement structurel) entre la République du Sénégal et l'Association internationale de développement. Signé à Washington le 5 juin 1987

\* Accord modifiant l'Accord susmentionné. Signé à Washington le 3 avril 1989

Entré en vigueur le 17 mai 1989, dès notification par l'Association au Gouvernement sénégalais.

Texte authentique : anglais.

Enregistré par l'Association internationale de développement le 25 septembre 1989.

No 25637. Contrat de crédit de développement (Programme de relance économique) entre la République de l'Ouganda et l'Association internationale de développement. Signé à Washington le 30 septembre 1987

\* Accord modifiant l'Accord susmentionné. Signé à Washington le 31 mars 1989

Entré en vigueur le 11 mai 1989, dès notification par l'Association au Gouvernement ougandais.

Texte authentique : anglais.

Enregistré par l'Association internationale de développement le 25 septembre 1989.

No 26196. Contrat de crédit de développement (Projet national de recherche agricole) entre la République du Kenya et l'Association internationale de développement. Signé à Washington le 13 mai 1988

\* Accord modifiant l'Accord susmentionné. Signé à Washington le 17 mars 1989

Entré en vigueur le 23 mars 1989, dès notification par l'Association au Gouvernement kényen, conformément à la section 2.03.

Texte authentique : anglais.

Enregistré par l'Association internationale de développement le 25 septembre 1989.

No 26842. Convention pour la prévention de la pollution marine d'origine tellurique. Conclue à Paris le 4 juin 1974

#### RATIFICATIONS

Instruments déposés auprès du Gouvernement français le :

10 mai 1978  
Portugal  
(Avec effet au 9 juin 1978.)

17 avril 1980  
Espagne  
(Avec effet au 17 mai 1980.)

19 Juin 1980  
Islande  
(Avec effet au 19 juillet 1980.)

2 mars 1982  
République fédérale d'Allemagne  
(Avec effet au 1er avril 1982. Avec déclaration d'application à Berlin-Ouest.)

12 janvier 1984  
Belgique  
(Avec effet au 11 février 1984.)

29 août 1984  
Irlande  
(Avec effet au 28 septembre 1984.)

Les déclarations certifiées ont été enregistrées par la France le 29 septembre 1989. (Note : Voir aussi même numéro en partie I.)

TERRITORIAL APPLICATIONS

Notifications effected with the Government of France on:

25 February 1980

United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland  
(In respect of Guernsey. With effect from 27 March 1980.)

27 March 1980

United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland  
(In respect of Jersey. With effect from 26 April 1980.)

Certified statements were registered by France on 29 September 1989. (Note: Also see same number in part I.)

APPLICATIONS TERRITORIALES

Notifications effectuées auprès du Gouvernement français le :

25 février 1980

Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord  
(A l'égard de Guernesey. Avec effet au 27 mars 1980.)

27 mars 1980

Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord  
(A l'égard de Jersey. Avec effet au 26 avril 1980.)

Les déclarations certifiées ont été enregistrées par la France le 29 septembre 1989. (Note : Voir aussi même numéro en partie I.)

CORRIGENDA AND ADDENDA TO  
STATEMENTS OF TREATIES AND INTERNATIONAL AGREEMENTS  
REGISTERED OR FILED AND RECORDED  
WITH THE SECRETARIAT

RECTIFICATIFS ET ADDITIFS CONCERNANT  
DES RELÈVES DES TRAITÉS ET ACCORDS INTERNATIONAUX  
ENREGISTRÉS OU CLASSES ET INSCRITS  
AU RÉPERTOIRE AU SECRETARIAT

NOVEMBER 1984

(ST/LEG/SER.A/453)

On page 722, between entries Nos. 10426 and 10485, insert the following entry:

No. 10439. Agreement on Social Security between the Government of the United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland and the Government of New Zealand. Signed at Wellington on 19 June 1969

TERMINATION (Note by the Secretariat)

The Government of the United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland registered on 30 November 1984 (under No. 23160) the Convention on social security between the Government of the United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland and the Government of New Zealand signed at London on 1 November 1983.

The said Convention, which came into force on 1 January 1984, provides, in its article 26 (1), for the termination of the above-mentioned Agreement of 19 June 1969.

(30 November 1984)

DECEMBER 1984

(ST/LEG/SER.A/454)

On page 808, under No. 4214, in the two entries concerning the acceptance of amendments by Brunei Darussalam, delete "(The amendments came into force...of the Convention.)" and replace by "(With effect from 31 December 1984.)".

On page 813, under No. 10108, the date of deposit of the instrument of ratification by Belgium should read "10 February 1984".

JUNE 1985

(ST/LEG/SER.A/460)

On page 294, under No. 23432, the date of receipt of the notification by Togo should read "25 June 1985" instead of "25 June 1981".

FEBRUARY 1986

(ST/LEG/SER.A/468)

On page 81, under No. 23749, correct in the English entry the date on which the Parties notified each other in order to read "14 November 1985" instead of "14 December 1985".

DECEMBER 1987

(ST/LEG/SER.A/490)

On page 416, under No. 25518, the name of the Parties should read: "INTERNATIONAL DEVELOPMENT ASSOCIATION AND GHANA".

NOVEMBRE 1984

(ST/LEG/SER.A/453)

A la page 722, entre les entrées Nos 10426 et 10485, insérer l'entrée suivante :

106842

No. 10439. Accord relatif à la sécurité sociale entre le Gouvernement du Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord et le Gouvernement de la Nouvelle-Zélande. Signé à Wellington le 19 juin 1969

ABROGATION (Note du Secrétariat)

Le Gouvernement du Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord a enregistré le 30 novembre 1984 (sous le No 23160) la Convention de sécurité sociale entre le Gouvernement du Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord et le Gouvernement de la Nouvelle-Zélande signée à Londres le 1er novembre 1983.

Ladite Convention, qui est entrée en vigueur le 1er janvier 1984, stipule, au paragraphe 1 de son article 26, l'abrogation de l'Accord susmentionné du 19 juin 1969.

(30 novembre 1984)

DECEMBRE 1984

(ST/LEG/SER.A/454)

A la page 808, sous le No 4214, dans les deux entrées concernant l'acceptation d'amendements par Brunei Darussalam, remplacer "(Les amendements sont entrés en vigueur...de la Convention.)" par "(Avec effet au 31 décembre 1984.)".

A la page 813, sous le No 10108, la date du dépôt de l'instrument de ratification de la Belgique devrait se lire "10 février 1984".

JUIN 1985

(ST/LEG/SER.A/460)

A la page 294, sous le No 23432, la date de réception de la notification du Togo devrait se lire "25 juin 1985" au lieu de "25 juin 1981".

FEVRIER 1986

(ST/LEG/SER.A/468)

A la page 81, sous le No 23749, rectifier dans l'entrée anglaise la date à laquelle les Parties se sont notifiées..., qui est le "14 novembre 1985" et non le "14 décembre 1985".

DECEMBRE 1987

(ST/LEG/SER.A/490)

A la page 416, sous le No 25518, le nom des Parties devrait se lire : "ASSOCIATION INTERNATIONALE DE DEVELOPPEMENT ET GHANA".

On page 433, the entry under No. 14861 should be deleted.

A la page 433, l'entrée sous le No 14861 doit être annulée.

APRIL 1987

(ST/LEG/SEP.A/482)

On page 99, under No. 22484, in the two entries concerning the amendments of 5 December 1985 (1st two entries on the page) correct in the paragraph concerning their entry into force the date on which they were deemed to have been accepted in order to read "5 October 1986" instead of "5 October 1985".

JUNE 1988

(ST/LEG/SER.A/496)

On page 295, cancel the corrigendum to No. 24880 which appears under the corrigenda to the July 1987 Monthly Statement.

NOVEMBER 1988

(ST/LEG/SER.A/501)

On page 443, under No. 26280, correct the entry into force paragraph to read as follows:

"Came into force on 1 August 1987, i.e., the first day of the third month following the exchange of the instruments of ratification, which took place at Vienna on 15 May 1987, in accordance with article 15 (3)."

On page 456, under No. 26332, insert the following: "Authentic texts of the related letter: Albanian and French." between the line concerning the registering party and the date of registration.

DECEMBER 1988

(ST/LEG/SER.A/502)

On page 489, under No. 3573, delete "the United Nations Industrial Development Organization" from the title.

FEBRUARY 1989

(ST/LEG/SER.A/504)

On page 32, under No. 26440 (Protocol between France and Viet Nam), insert "(with exchange of letters)" after "... for language teachers" in the title of the said Protocol.

APRIL 1989

(ST/LEG/SEP.A/506)

On page 105, under No. 8564, delete "Russian and Spanish" from the list of authentic texts.

AVRIL 1987

(ST/LEG/SER.A/482)

✓ A la page 99, sous le No 22484, dans les deux entrées concernant les amendements du 5 décembre 1985 (les deux premières entrées de la page) rectifier dans le paragraphe concernant leur entrée en vigueur la date à laquelle ils ont été considérés comme acceptés afin de lire "5 octobre 1986" au lieu de "5 octobre 1985".

JUIN 1988

(ST/LEG/SER.A/496)

✓ A la page 295, annuler le rectificatif au No 24880 qui apparaît sous les rectificatifs au Relevé de juillet 1987.

NOVEMBRE 1988

(ST/LEG/SER.A/501)

A la page 443, sous le No 26280, rectifier le paragraphe de l'entrée en vigueur afin de lire comme suit :

✓ "Entré en vigueur le 1er août 1987, soit le premier jour du troisième mois ayant suivi l'échange des instruments de ratification, qui a eu lieu à Vienne le 15 mai 1987, conformément au paragraphe 3 de l'article 15."

✓ A la page 456, sous le No 26332, insérer "Textes authentiques des lettres connexes : albanais et français." entre la ligne concernant le texte authentique et la ligne concernant la Partie enregistrante et la date d'enregistrement.

DECEMBRE 1988

(ST/LEG/SER.A/502)

✓ A la page 489, sous le No 3573, annuler "l'Organisation des Nations Unies pour le développement industriel" dans le titre.

FEVRIER 1989

(ST/LEG/SER.A/504)

✓ A la page 32, sous le No 26440 (Protocole entre la France et le Viet Nam), insérer "(avec échange de lettres )" après "... des langues de Hanoi" dans le titre dudit Protocole.

AVRIL 1989

(ST/LEG/SER.A/506)

✓ A la page 105, sous le No 8564, supprimer "russe et espagnol" dans la liste des textes authentiques.

CUMULATIVE (1989) ALPHABETICAL INDEX BY SUBJECT TERMS AND PARTIES

The alphabetical index published at the end of each monthly Statement covers, according to subject terms and parties, the original agreements and subsequent agreements and actions thereto that appear in the Statement. Starting with the year 1975, the index incorporates on an annual basis the references given in the previous Statements for the same year. The references (JAN: 25, JUL: 372, etc.) which appear after the relevant subject terms or parties refer to the monthly issues of the Statement concerned and to the pages therein.

ALPHABETIC INDEX (ENGLISH)

ACCIDENTS JAN:3; MAR:51, 77-78; JULY:197, 205-206; SEP:272;  
ADDENDUM JAN:16; MAR:87-88; APR:113-114; JULY:219-220; AUG:245-248; SEP:277;  
ADMINISTRATION APR:113; JULY:214;  
AERONAUTICS APR:91, 94;  
AFGHANISTAN MAY:138; JUNE:170; JULY:217;  
AFRICA JAN:13; FEB:26; MAR:83; JUNE:156, 178; AUG:246-247;  
AFRICAN CHARTER ON HUMAN AND PEOPLE'S RIGHTS AUG:246-247;  
AGRICULTURAL COMMODITIES FEB:39, 41; MAR:56-57, 81; APR:94-95, 97, 112; MAY:120, 122, 146; JUNE:165, 175-177, 185; JULY:194, 203-204, 208; AUG:225;  
AGRICULTURE FEB:17-19, 22-23; MAR:53, 56-57, 79, 83; APR:94-95, 97, 112; MAY:120, 122-123, 146; JUNE:153, 159, 165, 185; JULY:195, 213; SEP:257, 261-263, 275;  
AGRONOMY MAY:117;  
AIRCRAFT MAR:72, 74; APR:110; SEP:254;  
AIRCRAFT--UNLAWFUL SEIZURE FEB:39; MAR:74; MAY:135-136; AUG:235;  
AIRPORTS SEP:254;  
AIRWORTHINESS FEB:33; APR:96;  
AKROTIRI AND DHEKELIA APR:108; MAY:138, 142;  
ALBANIA MAY:138; JULY:207;  
ALGERIA FEB:32-33, 37, 43-45; MAR:50, 83; MAY:138; JUNE:170; JULY:196; AUG:247; SEP:263, 265, 267, 269-270;  
AMATEUR RADIO OPERATORS JUNE:172;  
AMERICAN SAMOA APR:104;  
ANGOLA JUNE:165, 170;  
ANGUILLA JAN:1; MAR:61; APR:95, 108; MAY:138, 142;  
ANIMAL HEALTH MAR:55, 83;  
ANIMALS MAR:67; JULY:195, 220;  
ANTARCTIC JUNE:180;  
ANTIGUA AND BARBUDA FEB:37, 46; MAR:72-77, 85-86; MAY:138; AUG:228;  
APARTHEID JAN:8; FEB:40; MAR:80; SEP:274;  
ARAB COOPERATION COUNCIL MAY:118;  
ARAB STATES MAY:118;  
ARBITRAL AWARDS FEB:37; MAR:79; JUNE:182;  
ARBITRATION FEB:37; MAR:79; APR:113; JUNE:182;  
ARCHAEOLOGY MAR:57;  
ARCHITECTURE MAR:70;  
ARGENTINA FEB:19, 31; MAR:56, 79; APR:94, 101, 105, 107; MAY:125, 138; JUNE:169-170, 177; JULY:196, 198, 201, 205; AUG:224, 231, 245; SEP:254, 257, 261, 273;  
ARUBA JAN:1, 10; FEB:34, 44; MAR:72; APR:113; MAY:138, 142; JUNE:186;  
ASBESTOS JUNE:174, 188;  
ASIA AND PACIFIC JUNE:177; AUG:244;  
ASSISTANCE JAN:2-3; FEB:27, 34; MAR:50-51, 72-73, 75, 84; APR:94, 110, 113; MAY:116, 121, 127; JUNE:160, 165-166, 173; JULY:192, 195, 197, 199, 204, 216; AUG:225; SEP:254, 258-259, 262;  
ASSISTANCE--ECONOMIC MAR:84; JUNE:166;  
ASSISTANCE--FOOD JUNE:176-177; JULY:204;  
ASSISTANCE--LEGAL JUNE:173; AUG:225; SEP:254;  
ASSISTANCE--MILITARY MAR:84; JUNE:166; JULY:195;  
ASSISTANCE--OPERATIONAL MAR:75;  
ASSISTANCE--TECHNICAL FEB:27; MAR:72; APR:114; MAY:127; SEP:258-259, 262;  
ASTRONAUTS MAR:85-86;

ALPHABETIC INDEX (ENGLISH)

ATA CARNET SEP:270;  
ATMOSPHERE JAN:1, 5-6; FEB:38-40; MAR:61; APR:109; MAY:131-132; JULY:202; AUG:242; SEP:274;  
ATP AGREEMENT (PERISHABLE FOODSTUFF) JULY:201;  
AUSTRALIA MAY:117, 131, 138, 142; JUNE:160-165, 170, 178-181, 190; JULY:191, 218-220; AUG:226, 230, 232-233; SEP:273;  
AUSTRIA JAN:2, 7; FEB:33; MAR:49, 62, 66, 68-70, 89; APR:98; MAY:128, 131-132; JUNE:170, 173-174, 187; SEP:254, 268;  
AVIATION FEB:34; MAR:55, 72-77; MAY:115, 121; JULY:216; AUG:231-232; SEP:274;  
  
BACTERIOLOGICAL WEAPONS JULY:217-218;  
BAHAMAS MAY:138; SEP:273;  
BAHRAIN MAY:138; JULY:217;  
BALTIK SEA MAY:119;  
BANGLADESH FEB:24, 47; MAR:72; MAY:116, 122, 126; JUNE:170; SEP:259, 274;  
BARBADOS FEB:18; MAY:138, 142; JULY:218;  
BELGIUM JAN:5, 12; FEB:37; MAR:51, 63; MAY:128, 131, 138, 142; JUNE:170, 175-176, 181; AUG:223-224, 230; SEP:275, 277;  
BELIZE FEB:26; MAY:138, 142; JULY:194, 209;  
BENIN MAR:85; MAY:138; JUNE:152, 170; JULY:217; AUG:246;  
BERLIN APR:97;  
BERLIN (WEST) JAN:1; MAY:144; JUNE:170; AUG:231; SEP:275;  
BERMUDA JAN:1; MAY:138, 142; SEP:273;  
BHUTAN FEB:26; MAR:74; MAY:138; JUNE:170; JULY:217; AUG:247;  
BIOLOGY MAR:64; APR:114;  
BIRDS--MIGRATORY JUNE:160;  
BOATMEN AUG:240;  
BOLIVIA JAN:16; FEB:39; MAY:138; JULY:217; AUG:241; SEP:251-252;  
BOTSWANA MAY:138, 142; JUNE:170; AUG:247;  
BRANCH OFFICE APR:91;  
BRAZIL FEB:27, 37, 47; MAR:51; APR:91; MAY:125; JUNE:170; JULY:221; SEP:254, 268;  
BRITISH ANTARCTIC TERRITORY JAN:1; MAY:138, 142;  
BRITISH INDIAN OCEAN TERRITORY JAN:1; MAY:138, 142;  
BRITISH VIRGIN ISLANDS JAN:1; MAR:61, 69; MAY:138, 142; JUNE:176; SEP:273;  
BROADCASTING MAR:65, 83; JUNE:166, 183-184, 189; JULY:193, 205, 210; AUG:244;  
BRUNEI DARUSSALAM MAR:55; MAY:138; AUG:227; SEP:277;  
BULGARIA MAY:138; JUNE:170, 177; JULY:202-203, 218; AUG:231;  
BURKINA FASO MAR:86; MAY:116, 138; JUNE:153, 170, 188; JULY:197, 202; AUG:246;  
BURMA MAY:123, 138;  
BURUNDI MAY:138; JUNE:153-154, 170; SEP:257;  
BYELORUSSIAN SOVIET SOCIALIST REPUBLIC JAN:1; MAR:74, 80; APR:97, 102-103, 107-108; MAY:138;  
  
CAMEROON FEB:25, 41; MAR:74; MAY:138, 142; JUNE:170, 173, 188; AUG:242; SEP:270;  
CANADA JAN:1; FEB:33, 43; MAR:55-56; APR:96, 109; MAY:138, 141; JUNE:164, 170, 174, 178, 180; JULY:195, 207; AUG:226, 230;  
CAPE VERDE JUNE:167, 170, 185; AUG:247; SEP:252, 259;  
CARIBBEAN APR:113; MAY:117, 132;  
CARIBBEAN DEVELOPMENT BANK JAN:16; MAY:144;  
CASH-ON-DELIVERY AUG:238;  
CAYMAN ISLANDS JAN:1; MAR:61; APR:108; MAY:138, 142; SEP:273;  
CENTRAL AFRICAN REPUBLIC FEB:28; MAY:138; JUNE:170, 174; AUG:234, 247;  
CENTRAL AMERICA JULY:191;

ALPHABETIC INDEX (ENGLISH)

CHAD FEB:25-26, 42; MAR:52, 89; MAY:136, 138; JUNE:155, 168, 170; AUG:247; SEP:255;  
CHARTERS-CONSTITUTIONS-STATUTES JAN:8; MAR:49, 71, 76; MAY:144; AUG:244, 246-247; SEP:265;  
CHEQUE ACCOUNTS (POSTAL) AUG:238;  
CHEQUES MAR:68;  
CHILDREN-MINORS-YOUTH JAN:13; FEB:33; MAR:67, 89; APR:112; MAY:128; JULY:209-212, 216; AUG:234;  
CHILE FEB:21; MAY:115, 138, 142; JUNE:172, 182; JULY:195;  
CHINA JAN:3; FEB:27-28; MAR:78, 85-86; APR:94, 110, 112; MAY:123-124, 138; JUNE:160-161, 170; JULY:191, 193; AUG:233; SEP:254  
260, 266, 268;  
CIVIL LAW AUG:234;  
CIVIL MATTERS JAN:13; FEB:34; APR:99, 109, 112; JUNE:173, 186; JULY:197, 209; AUG:223-225, 228-229, 234; SEP:254;  
CIVIL PROCEDURE AUG:234;  
CIVIL RIGHTS JAN:6; MAR:76, 88; APR:107; MAY:134-135; JUNE:177; JULY:201; AUG:230-231; SEP:270;  
CIVIL STRIFE MAR:70;  
CLAIMS-DEBTS FEB:33;  
COCOA FEB:25, 41; MAR:81; SEP:257;  
COFFEE JAN:6; JULY:200;  
COLLECTION (OF BILLS) AUG:238;  
COLLECTIVE BARGAINING JAN:10; MAR:82; JULY:213, 215;  
COLOMBIA MAR:55, 83; APR:91, 108; MAY:138, 142; JUNE:170, 172; JULY:216; SEP:256;  
COLORADO RIVER MAY:145;  
COMMERCIAL MATTERS FEB:31, 34, 41-42, 46; MAR:66; APR:109; MAY:122, 132, 148; JUNE:162, 165, 180, 186, 189; JULY:197, 209;  
AUG:223-224, 228-229, 234, 241;  
COMMISSION OF EUROPEAN COMMUNITIES MAR:51;  
COMMISSION--JOINT APR:92; SEP:265;  
COMMODITIES JAN:6, 14, 16; FEB:39, 41; MAR:56-57, 61, 81; APR:93-95, 97, 100-101, 112; MAY:120, 122; JUNE:165, 170, 175-177, 185,  
189; JULY:200, 203-204, 208, 216; AUG:225;  
COMMUNICATIONS APR:95; MAY:121; JUNE:167;  
COMOROS JUNE:170; AUG:246; SEP:253;  
COMPENSATION MAR:70;  
CONFERENCE-MEETINGS APR:91-92; MAY:117; JUNE:167, 174; JULY:198;  
CONGO MAY:138; JUNE:170; JULY:201; AUG:246;  
CONSULAR MATTERS MAR:79-80; APR:94, 109-110, 112; JULY:202-203; AUG:239; SEP:254, 266;  
CONTRACTS FEB:41-42;  
CONTRIBUTIONS MAY:117;  
COOK ISLANDS JAN:1; MAY:138, 142; JUNE:170;  
COOPERATION JAN:2-3, 14; FEB:31-34, 43-45; MAR:50, 52-56, 58, 66, 75, 80; APR:91-96, 98, 101, 110, 113; MAY:115-121, 130, 144;  
JUNE:163-165, 167-169, 172-174, 179, 185, 187, 189; JULY:191-193, 195-199, 207-208, 216, 219-220; AUG:224-225, 245; SEP:249-254,  
256-257, 270-271;  
COOPERATION--CULTURAL FEB:32, 43-44; APR:96, 98; JUNE:173; AUG:224;  
COOPERATION--ECONOMIC JAN:3; FEB:33; APR:92; MAY:115-116, 118-119, 130; JUNE:165, 172; AUG:224, 245; SEP:257;  
COOPERATION--EDUCATIONAL FEB:43; APR:96, 98, 113; JUNE:173, 179;  
COOPERATION--FINANCIAL MAR:52-54, 80; MAY:115-116, 130; JUNE:167-169, 185; JULY:192; SEP:249-253;  
COOPERATION--INDUSTRIAL JAN:3; MAY:119; JUNE:172;  
COOPERATION--MILITARY JUNE:173; SEP:256;  
COOPERATION--MONETARY MAY:130;  
COOPERATION--REGIONAL APR:113;  
COOPERATION--SCIENTIFIC FEB:32, 44; MAR:50, 56; APR:91, 96, 98; MAY:115, 121; JUNE:163-164, 172-173; JULY:193, 195; SEP:256-257;  
COOPERATION--TECHNICAL JAN:3; FEB:32-33, 43-44; APR:91-92, 95; MAY:115, 118-119; JUNE:165, 172; JULY:191, 193, 195, 199;  
SEP:256-257;

ALPHABETIC INDEX (ENGLISH)

COPYRIGHT APR:105-106;

CORRIGENDUM JAN:15-16; FEB:47; MAR:49, 87-89; APR:113; JULY:219-221; AUG:245, 247; SEP:277-278;

COSTA RICA FEB:19; SEP:253;

COTE D'IVOIRE FEB:21, 47; MAY:138, 142; JULY:215; AUG:235; SEP:250;

COTTON AUG:233;

COUNCIL OF EUROPE MAR:63-64, 66;

COURT OF JUSTICE (EEC) AUG:223-224, 228-229;

CREDITS FEB:19-20, 22-30; MAR:89; MAY:123-127; JUNE:151-159, 178; SEP:257-264, 274-275;

CREDITS--DEVELOPMENT FEB:20, 22-31; MAR:89; MAY:123-127; JUNE:151-159; SEP:257-260, 262-264, 274-275;

CRIMINAL MATTERS JAN:7, 13; FEB:35, 39, 41; MAR:60, 65-66, 69-71, 74, 78; APR:102, 107, 110, 112; MAY:127, 133, 135-136; JUNE:190; JULY:192, 209-210; AUG:225, 233-235, 247; SEP:267-268;

CUBA FEB:31; MAY:122, 138; JUNE:167, 170; JULY:218;

CULTURAL MATTERS JAN:12; FEB:32, 34, 44; MAR:57, 83, 87; APR:91, 94, 96, 98, 105, 108, 111, 113; MAY:133; JUNE:172-173, 179; JULY:192, 206-207; AUG:224, 231, 241, 248; SEP:257;

CULTURAL RIGHTS SEP:269;

CUSTOMS JAN:14; FEB:44-45; MAR:75, 88; APR:101; MAY:137; JUNE:187, 189; JULY:216, 219-220; AUG:228, 243; SEP:270-271;

CYPRUS MAR:49, 64, 67, 82; MAY:125, 138, 142; JULY:205-206;

CZECHOSLOVAKIA JAN:11; FEB:34, 46; MAR:50; MAY:117, 138; JULY:218; AUG:231-232; SEP:254, 266-267;

DANUBE RIVER JUNE:174;

DARIEN GAP JULY:207-208;

DATA PROCESSING MAR:69;

DEBTS MAR:57; JULY:194;

DEFENCE MAR:84; APR:92-93, 96; MAY:120-121; JUNE:162-163, 166, 173, 179; JULY:195;

DEGREES-DIPLOMAS JAN:13; FEB:43; MAR:83; APR:106; JUNE:177; AUG:241;

DEMOCRATIC PEOPLE'S REPUBLIC OF KOREA JAN:13; MAY:122, 138; JUNE:170, 177; AUG:225; SEP:254;

DEMOCRATIC YEMEN MAR:81-82; JUNE:170; JULY:217;

DENMARK JAN:1-4; FEB:41; MAR:49, 62, 68-69; MAY:120, 138, 142, 145; JUNE:170; JULY:201; AUG:223-224; SEP:265, 267;

DESERT LOCUST MAR:79; SEP:263;

DETERGENTS MAR:65;

DEVELOPING COUNTRIES MAY:122, 148; JUNE:189; AUG:241;

DEVELOPMENT FEB:17-19, 23-24, 26-27, 29-31; APR:96; MAY:120, 125-126; JUNE:153, 156, 165, 167, 175; JULY:195, 204; SEP:253-254, 257-260, 262-264;

DEVELOPMENT--RURAL JUNE:152, 158, 167; SEP:259;

DIPLOMATIC RELATIONS MAR:60; MAY:136; JUNE:177; AUG:239, 247;

DISARMAMENT MAR:85;

DISASTER RELIEF JAN:3; FEB:28; MAR:51, 58, 77-78; JUNE:167; JULY:197, 205-206; AUG:225; SEP:272;

DISASTERS--NATURAL JAN:3; JULY:193;

DISCRIMINATION JAN:8; FEB:39; MAR:74, 77, 81; APR:101-103; MAY:129, 135; JULY:200-201; AUG:228-230, 240; SEP:269;

DISCRIMINATION--RACIAL MAR:74; APR:103; JULY:200-201; AUG:229-230; SEP:269;

DISEASES MAY:125;

DISPUTES--SETTLEMENT FEB:33; JUNE:177; JULY:203; SEP:255;

DJIBOUTI JAN:2; FEB:33; MAY:138; JUNE:170;

DOCUMENTS--JUDICIAL APR:109; JUNE:186; JULY:197, 209;

DOCUMENTS--OFFICIAL APR:109; MAY:133, 146; JUNE:186; JULY:209;

DOMINICAN REPUBLIC MAR:56; MAY:132; JULY:217; SEP:249, 253;

DRAINAGE FEB:24;

DUMPING APR:113; SEP:272;

ALPHABETIC INDEX (ENGLISH)

EARTH JULY:193;  
ECONOMIC MATTERS FEB:25, 33; APR:92; MAY:115-117; JUNE:158, 162, 165, 172, 180; JULY:191, 213; AUG:224, 245; SEP:275;  
ECONOMIC RELATIONS JUNE:162, 180; JULY:191;  
ECONOMIC RIGHTS SEP:269;  
ECUADOR MAR:50, 72-73, 88; APR:109; MAY:123, 138, 142; JUNE:170; SEP:250;  
EDUCATION JAN:13; FEB:20, 27, 29, 32, 43; MAR:57, 83; APR:92-93, 96, 98, 106, 108, 111, 113; MAY:133; JUNE:155, 166, 173, 177; JULY:196; AUG:231, 241, 243; SEP:256-259, 262, 264;  
EDUCATION--VOCATIONAL APR:104, 113;  
EGYPT JAN:1; MAR:53, 80; APR:92-93; MAY:118, 138, 142; JUNE:163, 166, 170, 189; JULY:208; AUG:246; SEP:249;  
EL SALVADOR MAR:81; MAY:138, 142;  
EMPLOYMENT JAN:11; MAR:65, 81-82; APR:94; MAY:128-129; JUNE:188; JULY:213; AUG:240;  
EMPLOYMENT CONTRACTS JAN:11; MAY:129; JULY:212;  
EMPLOYMENT POLICIES MAR:82; JULY:214;  
ENERGY FEB:17, 19, 21-22, 29; MAR:50; APR:93; MAY:125; JUNE:152, 160; AUG:226; SEP:261, 264, 274;  
ENERGY--ATOMIC MAY:119, 144, 147; AUG:226; SEP:271;  
ENERGY--ELECTRIC FEB:18, 21-22, 29-30; MAY:125; JUNE:152, 154; SEP:261, 264;  
ENERGY--NUCLEAR JAN:7; MAR:50, 55, 77-78; APR:93, 95, 98; MAY:120; JUNE:160; JULY:205-206; AUG:227; SEP:255, 272;  
ENERGY--THERMAL JULY:208; SEP:260;  
ENGINEERING FEB:19; JUNE:157; SEP:263;  
ENVIRONMENT JAN:1, 5-8, 12, 15; FEB:39-40, 42; MAR:61, 65, 67-68, 79, 82, 86; APR:104, 109, 113; MAY:131-132, 136, 145; JUNE:157, 160, 174, 180-182, 186, 188; JULY:202, 207, 220; AUG:242; SEP:265, 268-269, 272, 274-276;  
EQUATORIAL GUINEA MAR:85; MAY:138, 142; JUNE:170; AUG:247;  
ETHIOPIA APR:92, 109; MAY:138, 145; JUNE:157, 170; JULY:218; SEP:262;  
EUROPE JAN:2; MAR:49, 61-68, 70-71, 89; APR:97, 114; MAY:147; JUNE:175, 185; JULY:215; AUG:241;  
EUROPEAN CENTRE FOR MEDIUM-RANGE WEATHER FORECASTS JAN:11;  
EUROPEAN COMMUNITIES JAN:11; MAR:51; AUG:223-224, 228-229;  
EUROPEAN ECONOMIC COMMUNITY JAN:5; MAR:67-68; MAY:132, 136; JUNE:187; JULY:191-192; SEP:265;  
EUROPEAN SPACE RESEARCH ORGANISATION JUNE:175;  
EUROPEAN SPACE VEHICLE LAUNCHER DEVELOPMENT ORGANISATION JUNE:175;  
EVIDENCE AUG:234;  
EXPERTS APR:92; JULY:197; AUG:226;  
EXPORTS JUNE:159;  
EXTRADITION MAR:63; JUNE:160-161, 190;  
  
FAEROE ISLANDS MAR:49, 62, 69;  
FAIRS-EXHIBITIONS APR:101; AUG:243;  
FALKLAND ISLANDS JAN:1; APR:108; MAY:138, 142; SEP:273;  
FALKLAND ISLANDS AND DEPENDENCIES MAY:138, 142;  
FAMILY MATTERS FEB:33; MAR:89; MAY:129; JUNE:156-157; AUG:225; SEP:254;  
FIJI MAY:138, 142; JULY:218;  
FILM PRODUCTION MAY:127;  
FINANCE COMPANIES MAR:54;  
FINANCIAL MATTERS FEB:25-26; MAR:52-54, 57, 80; MAY:115-116, 123; JUNE:167-169, 172, 185; JULY:192, 194; SEP:249-253;  
FINLAND JAN:1-3, 15; MAR:59, 68, 89; APR:91, 101; MAY:118-119, 121, 137-138, 142; JUNE:170, 188; JULY:192, 200; AUG:227, 234; SEP:253;  
FISCAL EVASION--PREVENTION JAN:3; FEB:43; MAR:51; APR:93; MAY:116, 118; JULY:198;  
FISHERIES MAR:57; JUNE:161;  
FISHING MAY:119; JUNE:161, 163, 165; JULY:192;

ALPHABETIC INDEX (ENGLISH)

FLOODS FEB:24;  
FLORENCE AGREEMENT APR:108; MAY:133; AUG:231;  
FLOWERS FEB:42; MAY:145; JUNE:182; JULY:220;  
FOOD APR:92; JUNE:176-177; JULY:201, 204;  
FOOD AND AGRICULTURE ORGANIZATION OF THE UNITED NATIONS MAR:72, 75; APR:114;  
FOOT-AND-MOUTH DISEASE MAR:55, 83;  
FOREIGN BROADCAST INFORMATION SERVICE JUNE:166;  
FOREIGNERS JUNE:166-166;  
FORESTRY FEB:20, 26, 28; MAR:56; JUNE:157;  
FRANCE JAN:1; FEB:31-33, 38, 43-44, 47; MAR:59, 61-62, 87, 89; APR:91, 97, 101, 107-108, 113; MAY:115-117, 127-131, 138, 149; JUNE:164, 170, 175, 187; JULY:196-198, 205-206, 215-216, 218; AUG:223-224, 241; SEP:256, 265, 267, 269, 278;  
FRIENDSHIP JUNE:169; SEP:257;  
FRIENDSHIP--CO-OPERATION SEP:257;  
FRONTIER TRAFFIC MAR:51; APR:92; JULY:196;  
FRONTIERS JAN:7-8, 15; APR:91-92, 109; MAY:129, 131, 149; JUNE:164, 181; SEP:256;  
GABON JAN:2, 10-11, 13; MAY:115, 138, 145; JUNE:170; JULY:196; AUG:246;  
GAMBIA JAN:12; APR:100; JUNE:170; AUG:246;  
GAS JUNE:167; JULY:217-218;  
GENEVA (LAKE) JULY:216;  
GENEVA CONVENTIONS JAN:9; APR:99-100; JUNE:183;  
GENOCIDE JAN:13; MAR:71; APR:102; MAY:133;  
GEODESY APR:94;  
GEOLOGY MAR:56; SEP:254;  
GERMAN DEMOCRATIC REPUBLIC JAN:5-7; FEB:33, 38, 40, 42; MAR:74; APR:97-98; MAY:115, 138; JUNE:173; JULY:218; AUG:244, 248; SEP:254;  
GERMANY, FEDERAL REPUBLIC OF JAN:1, 3; FEB:43, 45; MAR:49, 52-54, 60, 63, 68, 75, 80-81, 88; APR:97, 108, 113; MAY:122, 129, 138, 144-145; JUNE:167-170, 172, 185, 187; JULY:192, 220-221; AUG:223-224, 230-231; SEP:249-253, 275;  
GHANA MAY:122, 138; JUNE:151-152, 170; JULY:202; SEP:257;  
GIBRALTAR JAN:1; MAR:61, 66; APR:108; MAY:138, 142; JUNE:176; JULY:214; SEP:273;  
GIRO TRANSFERS AUG:238;  
GLASS WORKS JULY:211;  
GRAIN MAY:123; JUNE:184;  
GRAIN STORAGE MAY:123;  
GRANTS FEB:30; MAR:84; APR:93; JUNE:166; AUG:225;  
GREECE JAN:5; MAR:62, 64, 66-68, 70; MAY:138, 142, 147; JUNE:170, 183; AUG:224;  
GREENLAND MAR:49; AUG:224;  
GUAM APR:104;  
GUATEMALA MAR:72; MAY:138, 142; JUNE:170, 172, 188; JULY:192-193, 210-214; SEP:249, 253;  
GUERNSEY MAR:61; APR:108; MAY:133, 138, 142; SEP:273, 276;  
GUINEA MAR:53, 87; MAY:138; JUNE:155, 170; AUG:246;  
GUINEA-BISSAU JUNE:170; AUG:225, 246; SEP:258;  
GUYANA MAR:73; MAY:138; JUNE:189;  
HABITAT MAR:67-68;  
HAITI MAY:135, 138; JUNE:166, 170; SEP:251;  
HANDICAPPED MAR:82; MAY:116, 129; JUNE:188;  
HEADQUARTERS (ORGANIZATIONS) JAN:4; JUNE:169;  
HEALTH JAN:11; MAR:50, 82; APR:95-96; MAY:117, 131; JUNE:156-157, 160, 163-165, 168, 188; JULY:196; SEP:253;

ALPHABETIC INDEX (ENGLISH)

HERITAGE--CULTURAL JAN:12; MAR:57, 70, 83; APR:113; JULY:207; AUG:248;  
HERITAGE--NATURAL JAN:12; MAR:83; APR:113; JULY:207; AUG:248;  
HIGH SEAS MAR:57;  
HIGHWAYS FEB:22; JUNE:158, 178, 185; SEP:260, 264;  
HOLY SEE MAY:138;  
HONDURAS FEB:20; MAR:56, 74; MAY:126, 138, 142; JUNE:168, 170; SEP:249;  
HONG KONG JAN:1; MAY:138, 142; SEP:273;  
HONG KONG (UNDER AN ENTRUSTMENT OF AUTHORITY FROM THE UNITED KINGDOM GOVERNMENT) MAR:55;  
HOSTAGES FEB:39; MAY:135-136; AUG:235;  
HOUSING FEB:23; JUNE:168;  
HUMAN RIGHTS JAN:6-9, 13; FEB:39, 41; MAR:60-62, 64, 69, 71, 74, 76-82, 88; APR:91, 99-103, 107-108, 113; MAY:128-129, 133-136; JUNE:177, 183; JULY:200-201, 210-211, 213; AUG:228-231, 233-234, 240, 246-247; SEP:267-270;  
HUMANITARIAN MATTERS JAN:7, 9; FEB:41; MAR:78; APR:100, 107; MAY:135; JUNE:183; JULY:210; AUG:233-234; SEP:267-268;  
HUNGARY FEB:32, 35, 47; MAR:79-80; APR:97, 109; MAY:119, 138; JUNE:183; JULY:193, 218; AUG:226; SEP:253, 263, 267, 269, 271;  
HYDROELECTRIC POWER FEB:18, 21;  
HYDROLOGY MAY:117;  
ICE-BREAKERS (SHIPS) MAY:121;  
ICELAND MAR:62; MAY:138; AUG:242; SEP:275;  
ICJ JURISDICTION FEB:31; AUG:225;  
IMPORTS-EXPORTS JAN:14; FEB:18; APR:93, 101, 108; MAY:133; JUNE:164, 189; JULY:195, 206, 216; AUG:231, 243; SEP:270;  
INDIA FEB:29, 33; MAR:50, 84; MAY:122, 138; JUNE:170, 173; SEP:252, 270;  
INDONESIA JAN:2-3; FEB:17-18; MAY:117-118, 120, 126, 138, 144; JUNE:170; JULY:207; AUG:244; SEP:251, 268;  
INDUSTRY FEB:17, 19, 22-23, 26, 37; MAY:117, 124, 126; JUNE:156, 159, 172; JULY:210, 212; SEP:263, 274;  
INFORMATION JAN:4; APR:93, 95; MAY:132; JUNE:162, 174; AUG:226;  
INFORMATION--EXCHANGE MAR:55; APR:93, 95, 98, 109; JUNE:186; JULY:209;  
INFORMATION--PROTECTION MAR:69; JUNE:162; AUG:226;  
INMARSAT JAN:7; JUNE:178;  
INTER-GOVERNMENTAL MARITIME CONSULTATIVE ORGANIZATION MAR:75;  
INTERNATIONAL ATOMIC ENERGY AGENCY MAR:50, 75; AUG:226-227; SEP:255, 270;  
INTERNATIONAL BANK FOR RECONSTRUCTION AND DEVELOPMENT FEB:17-22, 25-29, 36-37, 47; MAR:75; MAY:123-127; JUNE:152, 159; SEP:259-261, 263-264, 274;  
INTERNATIONAL CENTRE FOR THE STUDY OF THE PRESERVATION AND THE RESTORATION OF CULTURAL PROPERTY MAR:56;  
INTERNATIONAL CIVIL AVIATION MAR:72-77;  
INTERNATIONAL CIVIL AVIATION ORGANIZATION MAR:72-77; APR:114;  
INTERNATIONAL CIVIL DEFENCE ORGANIZATION MAR:58;  
INTERNATIONAL COURT OF JUSTICE FEB:31; AUG:225;  
INTERNATIONAL DEVELOPMENT ASSOCIATION JAN:16; FEB:20, 22-31, 47; MAR:89; MAY:123-127; JUNE:151-159, 178; SEP:257-260, 262-264, 274-275;  
INTERNATIONAL LABOUR ORGANISATION FEB:44; MAR:72, 75; APR:114;  
INTERNATIONAL MARITIME ORGANIZATION JAN:8;  
INTERNATIONAL MARITIME SATELLITE ORGANIZATION JAN:7; JUNE:178;  
INTERNATIONAL MONETARY FUND JULY:199;  
INTERNATIONAL TELECOMMUNICATION UNION MAR:75; MAY:118, 138, 140-142;  
INVESTMENTS MAR:54; JUNE:159; JULY:198; SEP:253;  
INVESTMENTS--GUARANTEE SEP:253;  
IRAN MAY:138; SEP:254;  
IRAN-UNITED STATES CLAIMS TRIBUNAL MAR:52;

ALPHABETIC INDEX (ENGLISH)

IRAQ JAN:8; MAY:118, 122, 138; JUNE:170, 178;  
IRELAND JAN:1; MAR:63, 66-68, 88; MAY:138; JUNE:160, 170; AUG:224, 228; SEP:275;  
IRRIGATION FEB:24, 31; MAR:89; MAY:124; JUNE:152; SEP:258, 263;  
ISLE OF MAN JAN:1; APR:108; MAY:138, 142; SEP:273;  
ISRAEL FEB:31; MAR:81, 84; MAY:136, 138; JUNE:174; JULY:191, 205-206; AUG:226;  
ITALY JAN:1, 7; MAR:59, 62-63, 68; MAY:117, 121, 132, 138, 142, 145, 147; JUNE:160, 169-170, 180; JULY:204, 216; AUG:223-224, 229, 233;  
IVORY COAST JULY:215;  
  
JAMAICA APR:94; MAY:138; JUNE:152, 170;  
JAPAN JAN:1; MAR:57; MAY:138, 142, 145; JUNE:165, 170; JULY:193, 210;  
JERSEY JAN:1; MAR:61; APR:108; MAY:138, 142; SEP:273, 276;  
JORDAN MAY:118-119, 132, 136, 138; JUNE:163; JULY:217; SEP:250;  
JUDGEMENTS MAR:89; MAY:127;  
JUDICIAL ASSISTANCE FEB:34, 46; JUNE:173;  
JUDICIAL MATTERS FEB:31, 35, 46; APR:109-110; MAY:122; JUNE:173, 186; JULY:197, 209; AUG:223-224, 228-229;  
  
KENYA JAN:5; FEB:37; MAR:53-54; APR:92; MAY:138, 146; JUNE:159, 170; SEP:253, 275;  
KIRIBATI APR:99; MAY:138;  
KUWAIT FEB:39; MAR:60; APR:95; MAY:138; JUNE:170;  
  
LABOUR JAN:10-11; MAR:65, 81-82; APR:104; MAY:128-129; JUNE:174, 188; JULY:210-215; AUG:240;  
LABOUR INSPECTION MAY:128;  
LABOUR STANDARDS JAN:10; APR:104; JULY:213-214;  
LABOUR--COMPULSORY JULY:211;  
LAND BERLIN MAR:49; AUG:223-224;  
LAND DEVELOPMENT MAY:131; JUNE:153;  
LAND-LOCKED COUNTRIES AUG:234;  
LANGUAGES FEB:32;  
LAO PEOPLE'S DEMOCRATIC REPUBLIC MAY:126, 138;  
LATIN AMERICA FEB:44; MAY:117, 132; SEP:255;  
LATIN AMERICAN INTEGRATION ASSOCIATION JULY:199;  
LAW OF TREATIES JAN:13; MAR:81; AUG:234;  
LEBANON MAY:138;  
LEGAL AID MAR:66;  
LEGAL MATTERS JAN:7-9, 13; FEB:41, 46; MAR:63, 66-67, 72, 78, 81, 86, 89; APR:100, 107, 109; MAY:127, 133-135, 146; JUNE:166, 183, 186; JULY:197, 209-210; AUG:233-234; SEP:254, 267-268;  
LEGALIZATION (DOCUMENTS) MAY:133;  
LESOTHO MAY:138; JUNE:153, 170, 182; JULY:216; SEP:258;  
LIABILITY--CIVIL JAN:13; SEP:271;  
LIABILITY--INTERNATIONAL MAR:86;  
LIBERIA MAR:57; MAY:138; AUG:247; SEP:273;  
LIBYAN ARAB JAMAHIRIYA MAY:133-135, 138; JUNE:186, 189; AUG:247; SEP:255, 265;  
LIECHTENSTEIN FEB:40; MAR:49, 68, 70; MAY:138, 142, 145; JUNE:182; JULY:220; AUG:235;  
LIVESTOCK MAR:56, 67, 83; MAY:131; JUNE:155;  
LOANS FEB:17-22, 25-29, 36-37; MAR:54; APR:93-94; MAY:123-127; JUNE:159; SEP:259-261, 263-264, 274;  
LOANS--GUARANTEE FEB:21, 26-27, 36; MAY:124-125; JUNE:152; JULY:194; SEP:261, 263-264;  
LOUISIANA OFF-SHORE OIL PORT MAY:122;  
LUXEMBOURG JAN:5, 12; FEB:39; MAR:49, 65, 68-70; MAY:138, 142, 145; JUNE:161, 170, 176-177, 190; AUG:223-224, 226; SEP:267;

ALPHABETIC INDEX (ENGLISH)

MACHINERY MAY:123;  
MADAGASCAR MAR:77; MAY:122, 138; JUNE:157-158, 170; JULY:206; SEP:251;  
MAINTENANCE OBLIGATIONS APR:97;  
MAINTENANCE--ROADS FEB:26; SEP:259;  
MALAWI JAN:8; FEB:22; APR:94, 112; MAY:138, 142; JUNE:170;  
MALAYSIA JAN:12; FEB:29; MAY:138; JUNE:170; JULY:191; AUG:241-242;  
MALDIVES MAR:74; MAY:131, 138; JUNE:170; SEP:264;  
MALI FEB:30, 40; APR:100-101; MAY:138; JUNE:155-156, 170; AUG:246;  
MALTA JAN:1; MAR:64, 80; MAY:138, 142, 145, 148; JUNE:164, 183;  
MANAGEMENT (ENTERPRISES) JUNE:153, 158;  
MAPS APR:92, 94, 97;  
MARITIME MATTERS JAN:2, 8; FEB:34; APR:96, 104-105, 113; MAY:117, 120; JUNE:174, 180; JULY:193, 214; SEP:265, 272, 275-276;  
MARRIAGE MAR:67; MAY:134, 146;  
MATERIALS--EDUCATIONAL AUG:243;  
MATERNITY JULY:213;  
MAURITANIA FEB:24; MAR:53, 79; MAY:138; JULY:207; AUG:246; SEP:259, 265;  
MAURITIUS FEB:26; MAY:120, 138; JULY:218;  
MEAT JUNE:164;  
MEDICAL CARE JAN:10; MAR:63; MAY:116-117, 119; JUNE:160, 163-165; JULY:213, 215;  
MEDICINE MAR:88; APR:96, 110; MAY:117; JUNE:163, 165;  
MEDITERRANEAN SEA MAR:80; APR:106; MAY:148; JUNE:186;  
MEDIUM ENTERPRISE--DEVELOPMENT FEB:19; MAY:124;  
MERCHANT MARINE JAN:2; APR:104; JULY:197, 214;  
METALS--PRECIOUS JULY:197;  
METEOROLOGY JAN:2, 11; APR:110; MAY:117, 147; JULY:194;  
MEXICO JAN:1; FEB:31, 39; MAR:55, 81, 83; MAY:124, 127, 138, 145, 148; JUNE:170, 183-184; JULY:193, 204-206, 208; AUG:224-225, 230, 234, 245; SEP:255, 271;  
MIGRATION JUNE:166; AUG:240;  
MILITARY MATTERS JAN:3; FEB:43; MAR:84; APR:92-93, 96, 110; MAY:121, 144; JUNE:163, 165-166, 179; JULY:195; AUG:226; SEP:256;  
MINES MAY:128; JUNE:151; JULY:213;  
MINIMUM AGE MAY:128;  
MINING JUNE:151, 157;  
MONACO MAY:138; JUNE:186; JULY:196; SEP:272;  
MONETARY MATTERS MAR:80;  
MONEY ORDERS AUG:237;  
MONGOLIA MAR:79; MAY:138; JULY:218; AUG:225;  
MONTREAL PROTOCOL JAN:1, 5; FEB:39-40; MAR:61; APR:109; MAY:131-132; JULY:202; AUG:242; SEP:274;  
MONTSERRAT JAN:1; MAR:61; APR:108; MAY:138, 142; SEP:273;  
MOON MAR:85;  
MOROCCO FEB:20; APR:97, 111-112; MAY:127; JUNE:170, 172; SEP:265;  
MOTOR VEHICLES JAN:9, 16; FEB:37-38; MAR:51, 59-60; APR:108; MAY:132; JUNE:181; JULY:209; AUG:229; SEP:266;  
MOVEMENT OF PERSONS MAR:69; SEP:256;  
MOZAMBIQUE FEB:27; MAR:53; MAY:117, 128, 138; JUNE:158;  
MULTILATERAL JAN:1-2, 11, 16; FEB:38; MAR:49, 59-60, 62, 87; APR:97, 100, 105; MAY:118, 122, 137, 140; JUNE:161, 170, 174, 182, 185, 187; JULY:200-201, 209; AUG:223-224, 228-229, 246; SEP:265-266, 272-273;  
MUTUAL ASSISTANCE JAN:3; FEB:35; MAR:51; APR:94, 110; JUNE:169; JULY:197; SEP:254;  
MUTUAL RELATIONS FEB:34; JULY:199;

ALPHABETIC INDEX (ENGLISH)

NAMIBIA MAR:51; MAY:138; JUNE:165;  
NARCOTICS MAR:55; JULY:208;  
NATIONALITY JAN:3; MAY:134; JULY:203;  
NATURAL RESOURCES--EXPLORATION JULY:193;  
NAVIGATION JAN:2, 8, 11; FEB:34; APR:105; AUG:227;  
NAVIGATION--INLAND MAY:136;  
NEPAL FEB:31; MAR:52, 60; MAY:127, 138; JUNE:169-170;  
NETHERLANDS JAN:1-3, 10, 12-16, 15; FEB:33-34, 44; MAR:49, 51-52, 59, 68, 70, 72; MAY:120, 136, 138, 142; JUNE:160, 170, 180, 190; JULY:191-192, 201, 218; AUG:223-224, 240; SEP:265;  
NETHERLANDS ANTILLES JAN:1; MAR:72, 88; APR:114; MAY:138, 142; JUNE:170;  
NEW ZEALAND JAN:1, 8; MAY:121, 135, 138, 142, 145; JUNE:161-162, 170, 180-181; JULY:210-211, 219; AUG:229; SEP:277;  
NEWSPAPERS-PERIODICALS AUG:239;  
NICARAGUA FEB:47; MAY:138, 148; JUNE:170;  
NIGER MAR:72-73, 76; APR:105-106; MAY:138; JUNE:158, 170; AUG:236-238, 246; SEP:253;  
NIGERIA JAN:5, 9; MAY:122, 138; JUNE:159, 170; JULY:196; AUG:246; SEP:259;  
NIUE ISLAND JAN:1; MAY:138, 142; JUNE:170;  
NORDIC COUNTRIES JAN:4;  
NORTHERN MARIANA ISLANDS APR:104;  
NORWAY JAN:1-2, 11, 13; MAR:62-63, 68; APR:112; MAY:138; JUNE:170, 189; JULY:201, 215; AUG:240; SEP:265, 268;  
NUCLEAR DAMAGE MAR:77-78; JULY:205-206; SEP:271-272;  
NUCLEAR ENERGY--PEACEFUL PURPOSES APR:93; MAY:120; JUNE:160; AUG:226;  
NUCLEAR MATERIALS JAN:7; MAR:50, 78; JULY:205;  
NUCLEAR POWER PLANTS MAR:50;  
NUCLEAR REACTORS MAR:50; MAY:119, 147;  
NUCLEAR RESEARCH MAR:50;  
NUCLEAR WAR-PREVENTION MAY:117;  
NURSING PERSONNEL AUG:240;  
  
OCCUPATIONAL DISEASES JAN:11; MAR:82; JUNE:188;  
OCEANOGRAPHY MAY:117; JUNE:174;  
OFFENDERS MAR:69;  
OFFICE WORK JULY:211;  
OIL APR:113; MAY:122;  
OMAN MAR:78; APR:92-93; MAY:138, 142;  
OSLO COMMISSION SEP:265;  
OUTER SPACE MAR:85-86;  
OUTER SPACE TREATY MAR:85;  
OZONE JAN:1, 5-6; FEB:39-40; MAR:61, 86; APR:104, 109; MAY:131-132, 136; JULY:202; AUG:242; SEP:268-269, 274;  
  
PACIFIC OCEAN MAR:57;  
PAKISTAN MAY:138; JUNE:168, 170, 174, 189; JULY:194, 209; AUG:225, 232-233; SEP:258, 274;  
PALAU APR:104;  
PANAMA FEB:40; MAR:61; MAY:138; JULY:203, 207-208;  
PAPUA NEW GUINEA FEB:18; MAY:138, 141; JUNE:170; JULY:218;  
PARAGUAY MAR:51; MAY:138, 142; SEP:261;  
PARCEL POST AUG:237;  
PARIS COMMISSION SEP:265;

ALPHABETIC INDEX (ENGLISH)

PASSENGER SHIPS MAR:86; MAY:147;  
PASSENGERS-GOODS JUNE:174;  
PASSPORTS MAR:64;  
PATENTS JUNE:162, 180;  
PAYMENTS MAY:137; JUNE:173;  
PEACE MAR:51; JUNE:163, 165; SEP:255;  
PEACE CORPS (US) APR:95;  
PERFORMERS JUNE:189; JULY:210;  
PERSONNEL FEB:43; MAY:115; JUNE:163, 165-166, 175; JULY:206;  
PERU JAN:6; MAR:57, 76; APR:104; MAY:122, 138; JUNE:170; JULY:217; AUG:230, 241;  
PETROLEUM JUNE:151;  
PHILIPPINES APR:96, 110; MAY:138; JUNE:166, 170; JULY:217; AUG:231;  
PHONOGRAMS JUNE:189; JULY:210;  
PHOSPHATE JULY:216;  
PHYSICS JULY:206;  
PITCAIRN ISLAND SEP:273;  
PITCAIRN, HENDERSON, DUCIE AND OENO ISLANDS JAN:1; MAY:138, 142;  
PLANNING JUNE:156;  
PLANTS MAR:78; JULY:220;  
POISONING JULY:217-218;  
POLAND JAN:15; FEB:44; APR:97; MAY:138; JULY:194, 210, 218; SEP:273;  
POLICE JULY:192;  
POLITICAL RIGHTS JAN:6; MAR:71, 76, 88; APR:107-108; MAY:133-135; JUNE:177; JULY:201; AUG:230-231; SEP:270;  
POLLUTION JAN:1, 7-8, 15; FEB:37; MAR:80; APR:113; MAY:148; JUNE:181, 186; SEP:265, 272, 275-276;  
POPULATION APR:91; JUNE:159; JULY:191;  
PORTS FEB:19, 27-28, 46; MAY:122;  
PORTUGAL JAN:5, 8; FEB:41; MAR:64, 68, 88; MAY:138, 147; JUNE:161, 174, 181; JULY:195, 200, 203-204; AUG:240; SEP:251, 275;  
POSTAL SERVICE APR:94, 97; MAY:116, 130; JULY:195, 207; AUG:226, 232, 235-239;  
PRIVILEGES-IMMUNITIES JAN:2, 7; MAR:51-52, 60; JUNE:166, 178; AUG:231; SEP:265, 270;  
PROFESSIONAL EQUIPMENT AUG:243;  
PROLIFERATION (NUCLEAR WEAPONS) AUG:227; SEP:255;  
PROPERTY MATTERS FEB:33; MAR:72; JULY:195, 206;  
PROPERTY--CULTURAL MAR:57; APR:105; JULY:206; AUG:241;  
PROPERTY--INTELLECTUAL APR:106;  
PROSTITUTION MAR:71; APR:102-103;  
PROTOCOLS TO THE GENEVA CONVENTIONS JAN:9; APR:100; JUNE:183;  
PUBLIC WORKS FEB:30; JUNE:157; JULY:214; SEP:262;  
PUERTO RICO APR:104;  
  
QATAR MAY:138, 142; JULY:217; SEP:273;  
  
RADIATION APR:98;  
RADIO OPERATORS JUNE:172;  
RADIOLOGY MAR:78; JULY:206; SEP:272;  
RAILWAYS APR:97; MAY:129; JUNE:154; JULY:196; SEP:260;  
RECRUITMENT JULY:212;  
REFUGEES MAR:79-80; APR:113; MAY:128; AUG:225;

ALPHABETIC INDEX (ENGLISH)

REGIONS JUNE: 177;  
REMOTE SENSING APR: 92; MAY: 117; SEP: 254;  
REPUBLIC OF KOREA FEB: 36; MAR: 57; APR: 94-95; MAY: 121, 138, 142, 146, 148; JUNE: 163, 170; AUG: 232;  
RESCUE JAN: 11; JUNE: 167;  
RESEARCH MAR: 50; APR: 96, 110; MAY: 117, 120-121; JUNE: 153, 163; JULY: 195, 199; SEP: 275;  
RESOURCES--HUMAN APR: 104; MAY: 126; JULY: 191;  
RESOURCES--LIVING JUNE: 180;  
RESOURCES--NATURAL JULY: 193;  
RHINE RIVER AUG: 240;  
RIGHTS--PEOPLES AUG: 246-247;  
ROAD TRAFFIC MAR: 81; SEP: 256;  
ROADS FEB: 25-26; MAR: 54, 81; JUNE: 185; SEP: 254, 256, 259;  
ROMANIA APR: 96; MAY: 122, 138;  
RUBBER FEB: 21; APR: 100-101; MAY: 125; JUNE: 189;  
RWANDA FEB: 20, 34; APR: 92; MAY: 138; JUNE: 170, 178; JULY: 220; AUG: 246;  
SAFEGUARDS--NUCLEAR JAN: 7; MAR: 50, 55, 78; APR: 93, 95; MAY: 117; JULY: 205; AUG: 227; SEP: 255;  
SAFETY--LIFE JAN: 11; JUNE: 174, 185;  
SAINT HELENA JAN: 1, 6; MAR: 61; APR: 108; MAY: 138, 142; JUNE: 176;  
SAINT HELENA AND DEPENDENCIES JAN: 1; MAR: 61; AFR: 108; MAY: 138, 142; SEP: 273;  
SAINT LUCIA JULY: 218;  
SAINT VINCENT AND THE GRENADINES FEB: 42; MAY: 138;  
SALES OF GOODS (INTERNATIONAL) FEB: 41-42; AUG: 225, 244;  
SAMOA MAY: 138; JUNE: 170; AUG: 235-239;  
SAN MARINO FEB: 32; MAY: 138;  
SAO TOME AND PRINCIPE MAY: 138; JUNE: 170; AUG: 247;  
SATELLITES JAN: 2; APR: 109; MAY: 120-121, 147;  
SAUDI ARABIA FEB: 34; MAY: 138, 144; JUNE: 170;  
SAVINGS AUG: 239;  
SCIENTIFIC EQUIPMENT AUG: 243;  
SCIENTIFIC MATTERS FEB: 32, 44; MAR: 50, 56; APR: 96, 98, 108; MAY: 115, 133; JUNE: 164, 172-173; JULY: 206; AUG: 231; SEP: 254, 256;  
SEA JAN: 11; APR: 99, 113; JUNE: 164; SEP: 265, 275-276;  
SEABED JUNE: 164;  
SEAMEN JAN: 10;  
SECURITIES-NEGOTIABLE INSTRUMENTS MAR: 66;  
SECURITY AUG: 226;  
SEEDS JUNE: 184;  
SEISMOLOGY APR: 110; JULY: 193;  
SENEGAL JAN: 9; FEB: 23; MAR: 68; MAY: 118, 138; JUNE: 152-153, 165, 170, 185; JULY: 217; AUG: 246; SEP: 275;  
SERVICES FEB: 32;  
SEWERAGE FEB: 20;  
SEYCHELLES APR: 110; JULY: 192;  
SIERRA LEONE MAR: 54; MAY: 138; JUNE: 170; AUG: 246;  
SINGAPORE JAN: 5-6; APR: 96; MAY: 122, 138; JUNE: 163, 170, 184;  
SLAVERY MAY: 133;  
SMALL ENTERPRISE--DEVELOPMENT FEB: 19, 22; MAR: 54; MAY: 124; JUNE: 153, 158;  
SMALLHOLDERS MAY: 125;

ALPHABETIC INDEX (ENGLISH)

SOCIAL INSURANCE JULY:196;  
SOCIAL MATTERS MAR:63-64; JUNE:158; JULY:213;  
SOCIAL RIGHTS SEP:269;  
SOCIAL SECURITY MAR:63; JUNE:160, 162, 175, 181; AUG:240; SEP:277;  
SOLAS (SAFETY OF LIFE AT SEA) JAN:11;  
SOLOMON ISLANDS JAN:9; MAY:138; JUNE:164; JULY:218; AUG:234;  
SOMALIA FEB:22; APR:96; MAY:138; JUNE:170; AUG:246; SEP:252;  
SOUTH AFRICA FEB:47; MAR:51; APR:97; MAY:138; JUNE:187; AUG:239;  
SOUTH GEORGIA AND SOUTH SANDWICH ISLANDS JAN:1; APR:108;  
SOUTH WEST AFRICA MAR:51; JUNE:165;  
SPACE MAR:85-86; APR:91, 109-110; MAY:121; JUNE:163, 167, 174-175, 179;  
SPACE TRACKING APR:109;  
SPAIN JAN:1-2, 9, 13; FEB:31, 34-35, 44, 46-47; MAR:65, 67-68, 71, 88; APR:91; MAY:127, 138, 149; JUNE:170, 172-173, 183, 185; JULY:191, 195; SEP:255-257, 268, 273-275;  
SPECIALIZED AGENCIES MAR:60;  
SPORTS JAN:8; FEB:33, 40; MAR:60, 70; SEP:274;  
SQUID JUNE:163;  
SRI LANKA JAN:6; FEB:30; MAR:56; APR:111; MAY:122, 125, 138; JUNE:156, 170; AUG:230;  
STATELESSNESS MAR:79; MAY:134;  
STRUCTURAL ADJUSTMENT FEB:21, 28; MAY:124, 126-127; JUNE:154-155; SEP:275;  
STUDENTS JULY:196;  
SUBSCRIPTIONS AUG:239;  
SUDAN MAR:52; JUNE:154, 170; JULY:208; AUG:246; SEP:257;  
SUGAR JAN:16; FEB:23, 39; MAR:81; JULY:203;  
SURINAME MAY:138;  
SWAZILAND MAY:138, 142; JUNE:166, 170; SEP:250;  
SWEDEN JAN:1-2; MAR:59, 62, 68, 70; APR:91, 112; MAY:119, 138, 142; JUNE:185, 170, 174; JULY:200; SEP:265, 268;  
SWITZERLAND JAN:1; MAR:57, 61-62, 68-69; MAY:138, 142, 145; JUNE:160, 170, 182, 187, 189; JULY:197, 216; SEP:273;  
SYRIAN ARAB REPUBLIC MAY:138; JUNE:170;  
  
TAXATION JAN:3; FEB:34, 43; MAR:51, 56-57; APR:93; MAY:116, 118-119, 128, 131; JUNE:172, 180; JULY:191, 198, 215; SEP:255;  
TAXATION--CAPITAL FEB:43; MAY:128;  
TAXATION--DOUBLE JAN:3; FEB:34, 43; MAR:51; APR:93; MAY:116, 118-119, 131; JULY:191, 198;  
TAXATION--INCOME JAN:3; FEB:34, 43; MAR:51, 56; APR:93; MAY:116, 118-119, 128; JUNE:180; JULY:191, 198;  
TAXATION--INHERITANCE MAY:128;  
TEACHERS FEB:32;  
TECHNOLOGY APR:92, 96, 113; MAY:115, 117-119, 121; JUNE:164, 172; SEP:259;  
TELECOMMUNICATIONS MAR:65, 83; APR:110; MAY:116, 118, 130, 138, 140-142; JUNE:152, 166, 179, 183-184; JULY:193-195, 204-205; AUG:226; SEP:257;  
TELEMETRY APR:110;  
TELEVISION MAY:146; JULY:204;  
TERRITORIES JULY:195;  
TERRORISM MAR:66;  
TEXTILES MAR:84; APR:111; JUNE:184; AUG:232-233;  
THAILAND JAN:3; MAR:88; APR:111; MAY:138; JUNE:165; JULY:202, 205-206; SEP:264, 273;  
TIR CONVENTION (TRANSPORT) FEB:45; MAY:137; AUG:228;  
TOGO FEB:24; MAY:138; JUNE:170; AUG:236-239, 246; SEP:277;  
TOKELAU ISLANDS MAY:145;

ALPHABETIC INDEX (ENGLISH)

TONGA MAY:138; JULY:218;

TORTURE JAN:7; FEB:41; MAR:78; APR:107; MAY:135; JULY:210; AUG:233-234; SEP:267-268;

TOURISM FEB:31; JULY:198; AUG:225-226; SEP:273;

TRADE JAN:6, 13; FEB:18, 22, 37, 39, 41-42; MAR:56, 79, 81, 84; APR:94-95, 97, 111-112; MAY:120, 122, 132, 137, 145-146, 148; JUNE:159, 162-163, 165, 170, 173-176, 180, 182, 184-185, 189; JULY:191, 198, 200, 203-204, 208, 211, 219-220; AUG:232-234, 241, 244; SEP:261;

TRADE LAW AUG:234;

TRAFFIC IN PERSONS MAR:71; APR:102-103;

TRAINING FEB:33; APR:92-93, 96, 104, 113; MAY:117, 124; JUNE:172; JULY:191, 196; SEP:254, 264;

TRAINING--VOCATIONAL APR:104, 113;

TRANSIT AUG:234;

TRANSPORT JAN:2; FEB:24, 31, 36, 45; MAR:55, 73, 76; APR:96, 105; MAY:115, 121, 125, 129, 132, 137; JUNE:151, 164, 172-174, 178, 185; JULY:193, 196, 207-208, 216; AUG:225, 228, 231-232, 240; SEP:254-256, 268, 273-274;

TRANSPORT--AIR JAN:2, 9; FEB:31, 44; MAR:55, 72-76; MAY:115, 131-132; JUNE:164, 172-173, 178-179; JULY:216; AUG:225, 231-232; SEP:254, 268, 274;

TRANSPORT--LUGGAGE SEP:273;

TRANSPORT--MARITIME JAN:2; MAR:86; APR:105; MAY:131, 147; JUNE:167; JULY:193;

TRANSPORT--MERCHANDISE FEB:45; MAY:137; JUNE:174; JULY:201; AUG:228, 240; SEP:255;

TRANSPORT--PASSENGERS JUNE:174; SEP:255, 273;

TRANSPORT--ROAD JUNE:174, 185; JULY:207-208, 212, 215; AUG:240; SEP:254-255;

TRANSPORT--SEA MAR:86; MAY:147; SEP:273;

TRAVEL MAR:63-64;

TRAVELLERS' CHEQUES AUG:237;

TREATIES-AGREEMENTS JAN:13; MAR:81; AUG:234;

TREE-FARMING MAY:126;

TRINIDAD AND TOBAGO MAY:138; JULY:198; AUG:242; SEP:250;

TRUST FUNDS APR:107; JUNE:161, 181;

TRUST TERRITORY OF THE PACIFIC ISLANDS APR:104;

TUNAS JUNE:165;

TUNISIA FEB:22; MAR:52, 77-78; APR:98, 104; MAY:124, 138, 142; JUNE:170; JULY:204; AUG:241, 246; SEP:256, 265, 269, 274;

TURKEY JAN:14; MAR:51, 68, 84; APR:106, 110; MAY:119, 132, 138, 146; JUNE:165; AUG:235; SEP:250;

TURKS AND CAICOS ISLANDS JAN:1; MAR:61; APR:108; MAY:138, 142;

TUVALU JUNE:161, 181;

UGANDA JAN:1; FEB:23; JUNE:170; JULY:216; AUG:243, 246; SEP:249, 262, 270-271, 275;

UKRAINIAN SOVIET SOCIALIST REPUBLIC JAN:1; MAR:74; APR:97, 102-103, 107-109; MAY:138;

UNION OF SOVIET SOCIALIST REPUBLICS JAN:1; MAR:57, 71, 74, 77-79; APR:97, 100; MAY:117, 137-138; JUNE:163, 170, 173-174, 184; JULY:191, 218; AUG:227; SEP:256, 273;

UNITED ARAB EMIRATES MAY:138; JUNE:170;

UNITED KINGDOM OF GREAT BRITAIN AND NORTHERN IRELAND JAN:1-2; FEB:38; MAR:68-69, 76; APR:92, 95, 109, 113; MAY:119-120, 138, 142, 147; JUNE:161, 170, 176, 179, 181; JULY:195; AUG:225, 228-229, 234; SEP:265-266, 273, 277;

UNITED KINGDOM TERRITORIES JAN:2;

UNITED NATIONS JAN:4; MAR:51, 72, 75; APR:91-92, 114; MAY:117; JUNE:165, 167, 174; SEP:254;

UNITED NATIONS (ECONOMIC COMMISSION FOR LATIN AMERICA AND THE CARIBBEAN) APR:107; MAY:117; JULY:191, 199;

UNITED NATIONS (MEMBERS) AUG:231;

UNITED NATIONS (OFFICE OF THE UNITED NATIONS DISASTER RELIEF CO-ORDINATOR) MAR:58;

UNITED NATIONS (UNITED NATIONS CHILDREN'S FUND) JAN:2; JULY:216;

UNITED NATIONS (UNITED NATIONS CONFERENCE ON TRADE AND DEVELOPMENT) MAR:75;

UNITED NATIONS (UNITED NATIONS DEVELOPMENT PROGRAMME) JAN:16; MAR:50; JULY:199, 204;

UNITED NATIONS (UNITED NATIONS INDUSTRIAL DEVELOPMENT ORGANIZATION) MAR:75; SEP:278;

ALPHABETIC INDEX (ENGLISH)

UNITED NATIONS (UNITED NATIONS REVOLVING FUND FOR NATURAL RESOURCES EXPLORATION) JULY:193;  
UNITED NATIONS EDUCATIONAL, SCIENTIFIC AND CULTURAL ORGANIZATION JAN:12; MAR:72, 75; APR:114; JULY:197, 199, 207;  
UNITED NATIONS FORCES MAR:51; JUNE:165;  
UNITED NATIONS HIGH COMMISSIONER FOR REFUGEES APR:91;  
UNITED NATIONS INDUSTRIAL DEVELOPMENT ORGANIZATION JULY:199;  
UNITED NATIONS INFORMATION CENTRE JAN:4;  
UNITED NATIONS SPECIAL FUND MAR:73;  
UNITED REPUBLIC OF TANZANIA JAN:8; APR:95; MAY:122, 138; JUNE:159, 168, 170; AUG:246; SEP:251;  
UNITED STATES OF AMERICA JAN:1; MAR:50, 55-57, 83-84; APR:92-97, 109-112; MAY:117, 119-122, 133, 138, 144-147; JUNE:164-166, 173, 178-179, 183-185; JULY:193-196, 204-205, 207-208, 217; AUG:225-226, 231-233; SEP:254-255;  
UNITED STATES VIRGIN ISLANDS APR:104;  
UNIVERSAL POSTAL UNION MAR:75; AUG:235-237;  
UNIVERSITIES FEB:32;  
UPPER VOLTA MAY:130;  
URANIUM SEP:255;  
URBAN DEVELOPMENT FEB:17, 29, 36; MAY:126; JUNE:158; SEP:258;  
URUGUAY FEB:40; MAR:83; MAY:138, 142; JULY:212-215, 217;  
UTTAR PRADESH FEB:29;  
  
VANUATU MAR:72-74, 76-77; MAY:138; SEP:273;  
VENEZUELA JAN:12; FEB:34, 39, 44; APR:107; MAY:131-132, 138; JUNE:170; AUG:224-225;  
VESSELS APR:104; MAY:122, 136; JUNE:163; JULY:210-211, 214; AUG:227; SEP:272;  
VETERANS MAY:116;  
VETERINARY MEDICINE MAY:115;  
VIET NAM FEB:32; MAY:122, 138; JULY:218; SEP:278;  
VISAS JAN:12; JULY:196; SEP:253;  
VOLUNTEERS FEB:32;  
  
.WALLIS AND FUTUNA ISLANDS JUNE:189;  
WAR CRIMES MAY:134;  
WAR VICTIMS JAN:9; APR:99-100; JUNE:183;  
WATER RESOURCES FEB:20; MAR:65; MAY:145; JUNE:156;  
WEAPONS MAR:85, 87; MAY:120; JULY:217-218; AUG:235;  
WEAPONS--BACTERIOLOGICAL JULY:217-218;  
WEAPONS--NUCLEAR MAY:117; AUG:227; SEP:255;  
WEATHER STATIONS JULY:194;  
WETLANDS JAN:12; JULY:207;  
WHEAT JUNE:175-177; JULY:203-204;  
WILDLIFE FEB:42; MAR:67-68; MAY:145; JUNE:182; JULY:220;  
WOMEN JAN:8; FEB:39; MAR:71, 77; APR:101-102, 108; MAY:133-135; AUG:228;  
WOOD MAR:61; JULY:200;  
WOOL AUG:233;  
WORK HOURS JULY:210-212, 215;  
WORKERS MAY:129; JULY:213;  
WORKERS--INDIGENOUS JULY:212;  
WORKERS--MIGRANT AUG:240;  
WORKERS--PROTECTION JAN:11; MAR:82; MAY:129; JUNE:188; JULY:214;  
WORKERS--RURAL JULY:213;

ALPHABETIC INDEX (ENGLISH)

WORLD FOOD COUNCIL APR:92;

WORLD HEALTH ORGANIZATION MAR:72, 75; APR:114;

WORLD INTELLECTUAL PROPERTY ORGANIZATION JUNE:162, 180;

WORLD METEOROLOGICAL ORGANIZATION MAR:75;

WORLD TOURISM ORGANIZATION JULY:198; SEP:273;

YEMEN MAR:52; APR:102-103; MAY:118, 129, 138; JUNE:154, 170; SEP:273;

YOUTH MAR:64; JULY:213;

YUGOSLAVIA FEB:38; MAR:77; APR:107, 114; MAY:122, 135, 138; JUNE:170, 172, 185, 188; AUG:236-239; SEP:255, 274;

ZAIRE FEB:31; JUNE:156, 170; AUG:247; SEP:263;

ZAMBIA MAR:50, 82; MAY:138, 142; JUNE:170; JULY:220; AUG:246;

ZIMBABWE MAY:122, 138, 142; JUNE:170; AUG:246;



CUMULATIVE (1989) NUMERICAL INDEX BY REGISTRATION  
OR FILING AND RECORDING NUMBERS

The numerical index published at the end of each monthly Statement covers the original agreements and subsequent agreements and actions thereto that appear in the Statement. Starting as from December 1983, the index incorporates on an annual basis the references given in the previous Statements for the same year. The references (JAN: 25, JUL: 372, etc.) which appear after the relevant numbers refer to the month of the Statement concerned and to the pages therein.

The index is established as follows:

1. By registration numbers for all original agreements, subsequent agreements and actions in either "Part I" or "Annex A".
2. By filing and recording numbers for all original agreements, subsequent agreements and actions in either "Part II" or "Annex B".
3. By League of Nations registration numbers for subsequent actions to agreements registered originally with the League of Nations.

NUMERICAL INDEX (ENGLISH)

1. BY REGISTRATION NUMBER FOR ALL AGREEMENTS AND ACTIONS (PART I AND ANNEX A)

00004 AUG:231;  
00100 JUNE:178;  
00142 JUNE:178;  
00521 MAR:60;  
00584 JULY:210;  
00598 JULY:210;  
00599 JULY:211;  
00612-00613 JULY:211;  
00629 JULY:211;  
00630 JULY:212;  
00636 JULY:212;  
00639 JULY:212;  
00970-00973 APR:99;  
01021 JAN: 13; MAR: 71; APR: 102; MAY: 133;  
01092 APR: 109;  
01342 MAR: 71; APR: 102-103;  
01963 MAR: 78;  
02255 APR: 114;  
02545 MAR: 79;  
02613 MAR: 71; APR: 108; MAY: 133;  
02820 JULY:212;  
02889 MAR:61-62;  
02907 JULY:213;  
02937 APR: 105;  
02956 MAR:63;  
02958 MAR:63, 88;  
03150 MAR:72;  
03232 FEB:44;  
03511 APR: 105; AUG:241;  
03573 SEP:278;  
03822 MAY: 133;  
04101 MAR:87;  
04214 JAN:8; SEP:277;  
04468 MAY: 134;  
04492 MAR: 72;  
04565 MAR:63, 88;  
04643 MAR:72;  
04644 MAR: 73;  
04739 FEB:37; MAR:79; JUNE:182;  
04776 JUNE:179;  
04789 JAN:9, 16; FEB:37-38; MAR:59-60; APR:108; MAY:132; JUNE:181; JULY:209; AUG:229, 245; SEP:266;  
04955 MAR:73;  
05146 MAR:63;  
05158 MAY: 134;  
05181 MAR:81;

NUMERICAL INDEX (ENGLISH)

05334 SEP:270;  
05377 MAR:88;  
05585 MAY:144;  
05742 AUG:240;  
05787 SEP:266;  
05897 JULY:207;  
05950 JAN:10;  
06021 MAR:73;  
06501 JULY:204;  
06521 MAY:128;  
06662 AUG:243;  
06863 APR:101; AUG:243;  
06864 SEP:270;  
07237 JULY:213;  
07247 JUNE:189; JULY:210;  
07310 AUG:239;  
07312 JUNE:177;  
07415 JUNE:179;  
07449 MAR:74;  
07625 MAY:133;  
07659 MAR:64;  
07825 JULY:206;  
07909 MAR:64;  
07910 MAR:64; APR:113-114;  
07984 MAY:144;  
08279 MAR:82;  
08564 APR:105; SEP:278;  
08638 MAR:79-80; APR:109; JULY:202; AUG:239;  
08639-08640 JULY:203;  
08641 AUG:234;  
08791 MAR:80; MAY:128;  
08798 JUNE:179;  
08836 MAY:128;  
08843 MAR:85;  
08844 AUG:235-236;  
08873 JULY:213;  
09066 MAR:85;  
09293 JAN:12;  
09432 APR:109; JUNE:186; JULY:209;  
09464 MAR:74; APR:103; JULY:200-201; AUG:229-230; SEP:269;  
09470 JULY:215;  
09508 FEB:43;  
09574 MAR:85-86;  
09884 AUG:243;  
10106 MAR:74;  
10108 SEP:277;

## NUMERICAL INDEX (ENGLISH)

10232 MAY:144;  
10269 AUG:231-232;  
10439 SEP:277;  
10479 JUNE:178;  
10714 MAY:129;  
10823 MAY:134;  
11142 MAY:130;  
11147 MAY:130;  
11149 MAY:130;  
11210 MAR:65;  
11214 MAR:65;  
11215 MAR:75;  
11277 JULY:207-208;  
11354 MAR:79;  
11511 JAN:15;  
11563 FEB:43;  
11650 AUG:243;  
11699 JULY:216;  
11806 JULY:206;  
12053 FEB:43;  
12140 AUG:234;  
12777 MAR:75;  
13053 MAR:83; JUNE:183-184; JULY:205;  
13444 APR:106;  
13452 MAR:83;  
13561 FEB:44-45; MAR:75; APR:101; JUNE:187; JULY:219-220; SEP:270-271;  
13678 JULY:220;  
13753 MAR:76;  
13810 MAR:86;  
13855 MAR:87, 89;  
13899 MAY:136;  
14108 JULY:216;  
14303 AUG:245;  
14403 SEP:273;  
14458 MAY:134;  
14531 SEP:269;  
14537 FEB:42; MAY:145; JUNE:182; JULY:220;  
14583 JAN:12; JULY:207;  
14668 JAN:6; MAR:76, 88; APR:107; MAY:134-135; JUNE:177; JULY:201; AUG:230-231; SEP:270;  
14669 JAN:11;  
14791 MAR:76;  
14861 SEP:277;  
14862 MAY:128;  
14985 JUNE:184;  
15098 MAY:132;  
15121 JULY:201;

NUMERICAL INDEX (ENGLISH)

15141 JUNE:180;  
15410 MAR:60; MAY:136; AUG:247;  
15494 FEB:43;  
15511 JAN:12; MAR:83; APR:113; JULY:207; AUG:248;  
15685 APR:109;  
15823 APR:104;  
15943 JAN:13;  
16028 APR:110;  
16056-16057 APR:110;  
16064 JULY:213;  
16197 SEP:271;  
16510 FEB:45; MAY:137; AUG:228;  
16519 JUNE:185;  
16559 MAY:145;  
16705 JAN:10; APR:104; JULY:214;  
16730 SEP:274;  
16743 MAR:81;  
16889 APR:106;  
17214 AUG:232;  
17285 JULY:208;  
17426 AUG:240;  
17502 MAR:84;  
17512-17513 JAN:9; APR:100; JUNE:183;  
17756 AUG:232;  
17758 AUG:232-233;  
17825 MAR:65;  
17827-17828 MAR:66;  
17864 MAR:66;  
17868-17869 MAR:67;  
17907 AUG:240;  
17996 SEP:274;  
18019 APR:110;  
18028 MAY:130;  
18096 JUNE:184;  
18099 APR:111;  
18232 JAN:13; MAR:81; AUG:234;  
18358 FEB:44;  
18615 MAY:146;  
18810 MAR:77;  
18922 MAR:84;  
18961 JAN:11;  
19183 JULY:214;  
19200 APR:111;  
19204 JULY:208;  
19609 AUG:244;  
19642 JUNE:180;

## NUMERICAL INDEX (ENGLISH)

19653 JULY:214;  
19762 JAN:9; AUG:247;  
20110 FEB:37;  
20378 JAN:8; FEB:39; MAR:77; APR:101-102; MAY:135; AUG:228;  
20421 AUG:233;  
20669 APR:108; MAY:133; AUG:231;  
20690 APR:104; JULY:214;  
20880 MAR:84;  
20883 MAY:146;  
20939 JULY:216;  
20965 AUG:241;  
21003 APR:111;  
21030 JULY:208;  
21159 MAR:67-68;  
21522 JAN:13; MAR:83;  
21608-21609 JULY:215;  
21618 JUNE:185;  
21623 JAN:15;  
21771-21772 JUNE:175;  
21792 MAY:131;  
21931 FEB:39; MAY:135-136; AUG:235;  
22281 MAR:80; MAY:148; JUNE:186;  
22282 JAN:7; JUNE:178;  
22301 JUNE:180;  
22307 JUNE:180;  
22344 JAN:10; MAR:82; JULY:215;  
22345 JAN:11; MAR:82;  
22346 MAY:129;  
22376 JAN:6; JULY:200;  
22380 MAR:86; MAY:147;  
22484 SEP:272, 278;  
22495 MAR:85, 87; AUG:235;  
22514 JAN:13; APR:112; JULY:209; AUG:234;  
22839-22840 MAR:87;  
23045 APR:107;  
23078 JULY:219;  
23183 JAN:15;  
23225 JAN:16;  
23256 MAY:146;  
23317 MAR:61; JULY:200;  
23432 SEP:277;  
23439 MAR:82; MAY:129; JUNE:188;  
23645 JAN:11; MAY:129;  
23679-23681 AUG:237;  
23682-23684 AUG:238;  
23685 FEB:47; AUG:239;

NUMERICAL INDEX (ENGLISH)

23686 AUG:239;  
23710 JUNE:177;  
23726 MAY:137;  
23749 SEP:277;  
23980 MAR:80;  
24079 JUNE:186;  
24237 JUNE:175-177; JULY:203-204;  
24262 JULY:220;  
24265 MAY:147;  
24404 FEB:47; MAR:77; JULY:205; SEP:272;  
24604 FEB:41; MAR:81;  
24631 JAN:7; MAR:78; JULY:205;  
24643 MAR:78; JULY:206; SEP:272;  
24692 JULY:204;  
24813 APR:113;  
24817 SEP:273;  
24841 JAN:7; FEB:41; MAR:78; APR:107; MAY:135; JULY:210; AUG:233-234; SEP:267-268;  
24880 SEP:278;  
25138 MAR:80;  
25247 JUNE:181;  
25256 SEP:274;  
25344 JUNE:178;  
25416 FEB:47;  
25428 SEP:275;  
25483 MAR:88;  
25484 JUNE:181;  
25518 SEP:277;  
25567 FEB:41-42;  
25584 AUG:240;  
25637 SEP:275;  
25638 JAN:7-8;  
25660 MAY:131;  
25701 MAR:89;  
25702-25703 MAR:69;  
25704-25705 MAR:70;  
25799 JUNE:188;  
25807 FEB:47;  
25811 FEB:39; MAR:81; JULY:203;  
25822 JAN:8; FEB:40; MAR:60; SEP:274;  
25831 JAN:16;  
25850 FEB:47;  
25860 FEB:47;  
25892 FEB:47;  
25898 FEB:47;  
25910 JAN:14; JUNE:189; JULY:216;  
25968 APR:113;

NUMERICAL INDEX (ENGLISH)

25974 APR: 113;  
26012 JULY: 220;  
26059 MAY: 132;  
26067 APR: 113;  
26074 MAR: 89;  
26119-26121 AUG: 244;  
26134 JULY: 221;  
26150 AUG: 245;  
26164 JAN: 6; FEB: 40; MAR: 86; APR: 104; MAY: 136; JULY: 202; AUG: 242; SEP: 268-269;  
26196 SEP: 275;  
26280 SEP: 278;  
26332 SEP: 278;  
26363 AUG: 246-247;  
26364 APR: 100-101; JUNE: 189;  
26369 JAN: 1, 5; FEB: 39-40; MAR: 61; APR: 109; MAY: 131-132; JULY: 202; AUG: 242; SEP: 274;  
26370 JAN: 2; SEP: 268;  
26371-26373 JAN: 2;  
26374-26378 JAN: 3;  
26379 JAN: 4;  
26380-26382 FEB: 17;  
26383-26386 FEB: 18;  
26387-26390 FEB: 19;  
26391-26394 FEB: 20;  
26395-26398 FEB: 21;  
26399-26402 FEB: 22;  
26403-26406 FEB: 23;  
26407-26410 FEB: 24;  
26411-26414 FEB: 25;  
26415-26418 FEB: 26;  
26419-26422 FEB: 27;  
26423-26426 FEB: 28;  
26427-26430 FEB: 29;  
26431-26434 FEB: 30;  
26435-26439 FEB: 31;  
26440 FEB: 32; SEP: 278;  
26441-26442 FEB: 32;  
26443 FEB: 32, 44;  
26444 FEB: 32;  
26445-26449 FEB: 33;  
26450-26454 FEB: 34;  
26455 FEB: 35;  
26456 MAR: 49, 70;  
26457 MAR: 49, 71;  
26458-26462 MAR: 50;  
26463-26467 MAR: 51;  
26468-26473 MAR: 52;

NUMERICAL INDEX (ENGLISH)

26474-26479 MAR:53;  
26480-26485 MAR:54;  
26486-26490 MAR:55;  
26491-26496 MAR:56;  
26497-26501 MAR:57;  
26502 APR:91;  
26503 APR:91, 108;  
26504-26506 APR:91;  
26507-26512 APR:92;  
26513-26518 APR:93;  
26519 APR:94, 112;  
26520-26521 APR:94;  
26522 APR:94, 112;  
26523-26524 APR:94;  
26525-26530 APR:95;  
26531-26536 APR:96;  
26537-26538 APR:97;  
26539 APR:97, 112;  
26540 APR:97;  
26541-26542 APR:98;  
26543-26547 MAY:115;  
26548-26552 MAY:116;  
26553-26557 MAY:117;  
26558 MAY:118;  
26559 MAY:118, 138, 140-142;  
26560-26561 MAY:118;  
26562-26565 MAY:119;  
26566 MAY:119, 147;  
26567-26572 MAY:120;  
26573-26578 MAY:121;  
26579-26580 MAY:122;  
26581 MAY:122, 148; JUNE:189; AUG:241;  
26582-26585 MAY:123;  
26586-26589 MAY:124;  
26590-26593 MAY:125;  
26594-26597 MAY:126;  
26598-26601 MAY:127;  
26602-26604 JUNE:151;  
26605-26608 JUNE:152;  
26609-26612 JUNE:153;  
26613-26616 JUNE:154;  
26617-26620 JUNE:155;  
26621-26624 JUNE:156;  
26625-26628 JUNE:157;  
26629-26632 JUNE:158;  
26633-26636 JUNE:159;

NUMERICAL INDEX (ENGLISH)

26637-26642 JUNE: 160;  
26643-26645 JUNE: 161;  
26646 JUNE: 161, 181;  
26647-26652 JUNE: 162;  
26653-26658 JUNE: 163;  
26659-26664 JUNE: 164;  
26665-26669 JUNE: 165;  
26670 JUNE: 165, 185;  
26671-26676 JUNE: 166;  
26677 JUNE: 167;  
26678 JUNE: 167, 185;  
26679-26681 JUNE: 167;  
26682-26687 JUNE: 168;  
26688-26690 JUNE: 169;  
26691 JUNE: 170; JULY: 200;  
26692-26697 JUNE: 172;  
26698-26702 JUNE: 173;  
26703-26704 JUNE: 174;  
26705 JUNE: 174, 188;  
26706-26707 JUNE: 174;  
26708-26712 JULY: 191;  
26713-26718 JULY: 192;  
26719-26723 JULY: 193;  
26724-26728 JULY: 194;  
26729-26734 JULY: 195;  
26735-26740 JULY: 196;  
26741-26745 JULY: 197;  
26746-26748 JULY: 198;  
26749 AUG: 223, 228;  
26750 AUG: 224, 229;  
26751-26752 AUG: 224;  
26753-26758 AUG: 225;  
26759-26763 AUG: 226;  
26764-26765 AUG: 227;  
26766-26770 SEP: 249;  
26771-26776 SEP: 250;  
26777-26782 SEP: 251;  
26783-26788 SEP: 252;  
26789-26794 SEP: 253;  
26795-26800 SEP: 254;  
26801-26805 SEP: 255;  
26806-26810 SEP: 256;  
26811-26814 SEP: 257;  
26815-26818 SEP: 258;  
26819-26822 SEP: 259;  
26823-26826 SEP: 260;

NUMERICAL INDEX (ENGLISH)

26827-26830 SEP:261;  
26831-26834 SEP:262;  
26835-26838 SEP:263;  
26839-26841 SEP:264;  
26842 SEP:265, 275-276;  
26843 26844 SEP:265;

2. BY FILING AND RECORDING NUMBER FOR ALL AGREEMENTS AND ACTIONS (PART II AND ANNEX B)

00838 MAY:149;  
00907 MAY:149;  
00927 JULY:219;  
01013 JAN:16;  
01024 FEB:36;  
01025 MAR:58;  
01026-01028 JULY:199;

3. BY REGISTRATION NUMBER FOR SUBSEQUENT ACTIONS TO AGREEMENTS REGISTERED WITH THE LEAGUE OF NATIONS

00076-00077 JUNE:190;  
01379 FEB:46;  
02138 JULY:217-218;  
02792 02793 FEB:46;

RECAPITULATIVE TABLES

RECAPITULATIVE TABLE OF ORIGINAL AGREEMENTS REGISTERED IN 1989

Nos.	26369 - 26379	:	JANUARY
Nos.	26380 - 26455	:	FEBRUARY
Nos.	26456 - 26501	:	MARCH
Nos.	26502 - 26542	:	APRIL
Nos.	26543 - 26601	:	MAY
Nos.	26602 - 26707	:	JUNE
Nos.	26708 - 26748	:	JULY
Nos.	26749 - 26755	:	AUGUST
Nos.	26766 - 26844	:	SEPTEMBER

RECAPITULATIVE TABLE OF ORIGINAL AGREEMENTS FILED AND RECORDED IN 1989

NO.	1024	:	FEBRUARY
NO.	1025	:	MARCH
NOS.	1026 - 1028	:	JULY

INDEX ALPHABETIQUE CUMULATIF (1989) PAR SUJET ET PAR PARTIE

L'index alphabétique à la fin de chaque Relevé mensuel couvre, par sujet et par partie, les accords originaux et les accords et faits ultérieurs qui font l'objet du Relevé. À compter de l'année 1975, cet index récapitule sur une base annuelle les références données dans les Relevés précédemment publiés pour l'année en cours. Les références (JAN : 25, JUIL : 372, etc.) figurant après les sujets ou les parties renvoient au mois du Relevé correspondant et à la page de ce Relevé.

INDEX ALPHABETIQUE (FRANCAIS)

ABONNEMENTS AOUT:239;  
ACCIDENTS JAN:3; MARS:51, 77-78; JUIL:197, 205-206; SEP:272;  
ACCORD ATP (DENREES PERISSABLES) JUIL:201;  
ACCORD DE FLORENCE AVR:108; MAI:133; AOUT:231;  
ACTES INSTRUMENTAIRES AVR:109; MAI:133, 146; JUIN:186; JUIL:209;  
ADDITIF JAN:16; MARS:87-89; AVR:113-114; JUIL:219-220; AOUT:245-248; SEP:277;  
ADMINISTRATION AVR:113; JUIL:214;  
AERONAUTIQUE AVR:91, 94;  
AERONEFS MARS:72, 74; AVR:110; SEP:254;  
AERONEFS--CAPTURE ILLICITE FEV:39; MARS:74; MAI:135-136; AOUT:235;  
AEROPORTS SEP:254;  
AFGHANISTAN MAI:138; JUIN:170; JUIL:217;  
AFRIQUE JAN:13; FEV:26; MARS:83; JUIN:156, 178; AOUT:246-247;  
AFRIQUE DU SUD FEV:47; MARS:51; AVR:97; MAI:138; JUIN:187; AOUT:239;  
AGE MINIMUM MAI:128;  
AGENCE INTERNATIONALE DE L'ENERGIE ATOMIQUE MARS:50, 75; AOUT:226-227; SEP:255, 270;  
AGRICOLE--PRODUITS FEV:39, 41; MARS:56-57, 81; AVR:94-95, 97, 112; MAI:120, 122, 146; JUIN:165, 175-177, 185; JUIL:194, 203-204, 208; AOUT:225;  
AGRICULTURE FEV:17-19, 22-23; MARS:53, 56-57, 79, 83; AVR:94-95, 97, 112; MAI:120, 122-123, 146; JUIN:153, 159, 165, 185; JUIL:195, 213; SEP:257, 261-263, 275;  
AGRONOMIE MAI:117;  
AJUSTEMENT STRUCTUREL FEV:21, 28; MAI:124, 126-127; JUIN:154-155; SEP:275;  
AKROTIRI ET DHEKELIA AVR:108; MAI:138, 142;  
ALBANIE MAI:138; JUIL:207;  
ALGERIE FEV:32-33, 37, 43-45; MARS:50, 83; MAI:138; JUIN:170; JUIL:196; AOUT:247; SEP:263, 265, 267, 269-270;  
ALIMENTAIRES--OBLIGATIONS AVR:97;  
ALIMENTATION AVR:92; JUIN:176-177; JUIL:201, 204;  
ALLEMAGNE, REPUBLIQUE FEDERALE D' JAN:1, 3; FEV:43, 45; MARS:49, 52-54, 60, 63, 68, 75, 80-81, 88; AVR:97, 108, 113; MAI:122, 129, 138, 144-145; JUIN:167-170, 172, 185, 187; JUIL:192, 220-221; AOUT:223-224, 230-231; SEP:249-253, 275;  
AMERIQUE CENTRALE JUIL:191;  
AMERIQUE LATINE FEV:44; MAI:117, 132; SEP:255;  
AMIANTE JUIN:174, 188;  
AMITIE JUIN:169; SEP:257;  
AMITIE-COOPERATION SEP:257;  
ANCIENS COMBATTANTS MAI:116;  
ANGOLA JUIN:165, 170;  
ANGUILLE JAN:1; MARS:61; AVR:95, 108; MAI:138, 142;  
ANIMAUX MARS:67; JUIL:195, 220;  
ANIMAUX--SANTE MARS:55, 83;  
ANTARCTIQUE JUIN:180;  
ANTIGUA-ET-BARBUDE FEV:37, 46; MARS:72-77, 85-86; MAI:138; AOUT:228;  
ANTILLES NEERLANDAISES JAN:1; MARS:72, 88; AVR:114; MAI:138, 142; JUIN:170;  
APARTHEID JAN:8; FEV:40; MARS:60; SEP:274;  
APATRIDIE MARS:79; MAI:134;  
ARABIE SAoudite FEV:34; MAI:138, 144; JUIN:170;  
ARBITRAGE FEV:37; MARS:79; AVR:113; JUIN:182;  
ARBITRALES--SENTENCES FEV:37; MARS:79; JUIN:182;

INDEX ALPHABETIQUE (FRANCAIS)

ARBORICULTURE MAI:126;  
ARCHEOLOGIE MARS:57;  
ARCHITECTURE MARS:70;  
ARGENTINE FEV: 19, 31; MARS: 56, 79; AVR: 94, 101, 105, 107; MAI: 125, 138; JUIN: 169-170, 177; JUIL: 196, 198, 201, 205; AOUT: 224, 231, 245; SEP: 254, 257, 261, 273;  
ARMES MARS:85, 87; MAI:120; JUIL:217-218; AOUT:235;  
ARMES BACTERIOLOGIQUES JUIL:217-218;  
ARMES NUCLEAIRES MAI:117; AOUT:227; SEP:255;  
ARTISTES JUIN:189; JUIL:210;  
ARUBA JAN: 1, 10; FEV: 34, 44; MARS: 72; AVR: 113; MAI: 138, 142; JUIN: 186;  
ASIE ET PACIFIQUE JUIN:177; AOUT:244;  
ASSISTANCE JAN:2-3; FEV:27, 34; MARS:50-51, 72-73, 75, 84; AVR:94, 110, 113; MAI:116, 121, 127; JUIN:160, 165-166, 173; JUIL:192, 195, 197, 199, 204, 216; AOUT:225; SEP:254, 258-259, 262;  
ASSISTANCE ALIMENTAIRE JUIN:176-177; JUIL:204;  
ASSISTANCE ECONOMIQUE MARS:84; JUIN:166;  
ASSISTANCE JUDICIAIRE MARS:66;  
ASSISTANCE JURIDIQUE JUIN:173; AOUT:225; SEP:254;  
ASSISTANCE MILITAIRE MARS:84; JUIN:166; JUIL:195;  
ASSISTANCE MUTUELLE JAN:3; FEV:35; MARS:51; AVR:94, 110; JUIN:169; JUIL:197; SEP:254;  
ASSISTANCE OPERATIONNELLE MARS:75;  
ASSISTANCE TECHNIQUE FEV:27; MARS:72; AVR:114; MAI:127; SEP:258-259, 262;  
ASSOCIATION INTERNATIONALE DE DEVELOPPEMENT JAN:16; FEV:20, 22-31, 47; MARS:89; MAI:123-127; JUIN:151-159, 178; SEP:257-260, 262-264, 274-275;  
ASSOCIATION LATINOAMERICAINE D'INTEGRATION JUIL:199;  
ASSURANCES SOCIALES JUIL:196;  
ASTRONAUTES MARS:85-86;  
ATA (CARNET) SEP:270;  
ATMOSPHERE JAN:1, 5-6; FEV:39-40; MARS:61; AVR:109; MAI:131-132; JUIL:202; AOUT:242; SEP:274;  
AUSTRALIE MAI:117, 131, 138, 142; JUIN:160-165, 170, 178-181, 190; JUIL:191, 218-220; AOUT:226, 230, 232-233; SEP:273;  
AUTRICHE JAN:2, 7; FEV:33; MARS:49, 62, 66, 68-70, 89; AVR:98; MAI:128, 131-132; JUIN:170, 173-174, 187; SEP:254, 268;  
AVIATION FEV:34; MARS:55, 72-77; MAI:115, 121; JUIL:216; AOUT:231-232; SEP:274;  
AVIATION CIVILE INTERNATIONALE MARS:72-77;  
BACTERIOLOGIQUES--ARMES JUIL:217-218;  
BAHAMAS MAI:138; SEP:273;  
BAHREIN MAI:138; JUIL:217;  
BALTIQUE MAI:119;  
BANGLADESH FEV:24, 47; MARS:72; MAI:116, 122, 126; JUIN:170; SEP:259, 274;  
BANQUE DE DEVELOPPEMENT DES CARAIBES JAN:16; MAI:144;  
BANQUE INTERNATIONALE POUR LA RECONSTRUCTION ET LE DEVELOPPEMENT FEV:17-22, 25-29, 36-37, 47; MARS:75; MAI:123-127; JUIN:152, 159; SEP:259-261, 263-264, 274;  
BARBADE FEV:18; MAI:138, 142; JUIL:218;  
BATELIERS AOUT:240;  
BELGIQUE JAN:5, 12; FEV:37; MARS:51, 63; MAI:128, 131, 138, 142; JUIN:170, 175-176, 181; AOUT:223-224, 230; SEP:275, 277;  
BELIZE FEV:26; MAI:138, 142; JUIL:194, 209;  
BENIN MARS:85; MAI:138; JUIN:152, 170; JUIL:217; AOUT:246;  
BERLIN AVR:97;  
BERLIN-OUEST JAN:1; MAI:144; JUIN:170; AOUT:231; SEP:275;  
BERMUDES JAN:1; MAI:138, 142; SEP:273;

INDEX ALPHABETIQUE (FRANCAIS)

BHOUTAN FEV:26; MARS:74; MAI:138; JUIN:170; JUIL:217; AOUT:247;  
BIOLOGIE MARS:64; AVR:114;  
BIRMANIE MAI:123, 138;  
BLE JUIN:175-177; JUIL:203-204;  
BOIS MARS:61; JUIL:200;  
BOLIVIE JAN:16; FEV:39; MAI:138; JUIL:217; AOUT:241; SEP:251-252;  
BOTSWANA MAI:138, 142; JUIN:170; AOUT:247;  
BRESIL FEV:27, 37, 47; MARS:51; AVR:91; MAI:125; JUIN:170; JUIL:221; SEP:254, 268;  
BREVETS JUIN:162, 180;  
BRISE-GLACE (NAVIRES) MAI:121;  
BRUNEI DARUSSALAM MARS:55; MAI:138; AOUT:227; SEP:277;  
BULGARIE MAI:138; JUIN:170, 177; JUIL:202-203, 218; AOUT:231;  
BUREAU ANNEXE AVR:91;  
BURKINA FASO MARS:86; MAI:116, 138; JUIN:153, 170, 188; JUIL:197, 202; AOUT:246;  
BURUNDI MAI:138; JUIN:153-154, 170; SEP:257;  
  
CACAO FEV:25, 41; MARS:81; SEP:257;  
CAFE JAN:6; JUIL:200;  
CALMAR JUIN:163;  
CAMEROUN FEV:25, 41; MARS:74; MAI:138, 142; JUIN:170, 173, 188; AOUT:242; SEP:270;  
CANADA JAN:1; FEV:33, 43; MARS:55-56; AVR:96, 109; MAI:138, 141; JUIN:164, 170, 174, 178, 180; JUIL:195, 207; AOUT:226, 230;  
CAOUTCHOUC FEV:21; AVR:100-101; MAI:125; JUIN:189;  
CAP-VERT JUIN:167, 170, 185; AOUT:247; SEP:252, 259;  
CARAIBES AVR:113; MAI:117, 132;  
CARTES AVR:92, 94, 97;  
CENTRALES NUCLEAIRES MARS:50;  
CENTRE D'INFORMATION DES NATIONS UNIES JAN:4;  
CENTRE EUROPEEN POUR LES PREVISIONS METEOROLOGIQUES A MOYEN TERME JAN:11;  
CENTRE INTERNATIONAL D'ETUDES POUR LA CONSERVATION ET LA RESTAURATION DES BIENS CULTURELS MARS:56;  
CHARTE AFRICAINE--DROITS DE L'HOMME ET DES PEUPLES AOUT:246-247;  
CHARTES-CONSTITUTIONS-STATUTS JAN:8; MARS:49, 71, 76; MAI:144; AOUT:244, 246-247; SEP:265;  
CHEMINS DE FER AVR:97; MAI:129; JUIN:154; JUIL:196; SEP:260;  
CHEQUES MARS:66;  
CHEQUES DE VOYAGE AOUT:237;  
CHILI FEV:21; MAI:115, 138, 142; JUIN:172, 182; JUIL:195;  
CHINE JAN:3; FEV:27-28; MARS:78, 85-86; AVR:94, 110, 112; MAI:123-124, 138; JUIN:160-161, 170; JUIL:191, 193; AOUT:233; SEP:254, 260, 266, 268;  
CHYPRE MARS:49, 64, 67, 82; MAI:125, 138, 142; JUIL:205-206;  
CIJ--JURIDICTION FEV:31; AOUT:225;  
CINEMATOGRAPHIE MAI:127;  
CIRCULATION DES PERSONNES MARS:71; AVR:102-103;  
CIRCULATION ROUTIERE MARS:81; SEP:256;  
CIVILES--QUESTIONS JAN:13; FEV:34; AVR:99, 109, 112; JUIN:173, 186; JUIL:197, 209; AOUT:223-225, 228-229, 234; SEP:254;  
COLIS POSTAUX AOUT:237;  
COLOMBIE MARS:55, 83; AVR:91, 108; MAI:138, 142; JUIN:170, 172; JUIL:216; SEP:256;  
COLORADO MAI:145;

INDEX ALPHABETIQUE (FRANCAIS)

COMMERCE JAN:6, 13; FEV:18, 22, 37, 39, 41-42; MARS:56, 79, 81, 84; AVR:94-95, 97, 111-112; MAI:120, 122, 132, 137, 145-146, 148; JUIN:159, 162-163, 165, 170, 173-176, 180, 182, 184-185, 189; JUIL:191, 198, 200, 203-204, 208, 211, 219-220; AOUT:232-234, 241, 244; SEP:261;

COMMERCIALES--QUESTIONS FEV:31, 34, 41-42, 46; MARS:66; AVR:109; MAI:122, 132, 148; JUIN:162, 165, 180, 188, 189; JUIL:197, 209; AOUT:223-224, 228-229, 234, 241;

COMMISSION CONJOINTE AVR:92; SEP:265;

COMMISSION D'OSLO SEP:265;

COMMISSION DE PARIS SEP:265;

COMMISSION DES COMMUNAUTES EUROPEENNES MARS:51;

COMMUNAUTE ECONOMIQUE EUROPEENNE JAN:5; MARS:67-68; MAI:132, 136; JUIN:187; JUIL:191-192; SEP:265;

COMMUNAUTES EUROPEENNES JAN:11; MARS:51; AOUT:223-224, 228-229;

COMMUNICATIONS AVR:95; MAI:121; JUIN:167;

COMORES JUIN:170; AOUT:246; SEP:253;

COMPTES CHEQUES POSTAUX AOUT:238;

CONFERENCES-REUNIONS AVR:91-92; MAI:117; JUIN:167, 174; JUIL:198;

CONFLITS CIVILS MARS:70;

CONGO MAI:138; JUIN:170; JUIL:201; AOUT:246;

CONSEIL ALIMENTAIRE MONDIAL AVR:92;

CONSEIL DE COOPERATION ARABE MAI:118;

CONSEIL DE L'EUROPE MARS:63-64, 66;

CONSULAIRES--QUESTIONS MARS:79-80; AVR:94, 109-110, 112; JUIL:202-203; AOUT:239; SEP:254, 266;

CONTRATS FEV:41-42;

CONTRATS DE TRAVAIL JAN:11; MAI:129; JUIL:212;

CONTRIBUTIONS MAI:117;

CONVENTION TIR (TRANSPORT) FEV:45; MAI:137; AOUT:228;

COOPERATION JAN:2-3, 14; FEV:31-34, 43-45; MARS:50, 52-56, 58, 66, 75, 80; AVR:91-96, 98, 101, 110, 113; MAI:115-121, 130, 144; JUIN:163-165, 167-169, 172-174, 179, 185, 187, 189; JUIL:191-193, 195-199, 207-208, 216, 219-220; AOUT:224-225, 245; SEP:249-254, 256-257, 270-271;

COOPERATION CULTURELLE FEV:32, 43-44; AVR:96, 98; JUIN:173; AOUT:224;

COOPERATION ECONOMIQUE JAN:3; FEV:33; AVR:92; MAI:115-116, 118-119, 130; JUIN:165, 172; AOUT:224, 245; SEP:257;

COOPERATION EDUCATIVE FEV:43; AVR:96, 98, 113; JUIN:173, 179;

COOPERATION FINANCIERE MARS:52-54, 80; MAI:115-116, 130; JUIN:167-169, 185; JUIL:192; SEP:249-253;

COOPERATION INDUSTRIELLE JAN:3; MAI:119; JUIN:172;

COOPERATION MILITAIRE JUIN:173; SEP:256;

COOPERATION MONETAIRE MAI:130;

COOPERATION REGIONALE AVR:113;

COOPERATION SCIENTIFIQUE FEV:32, 44; MARS:50, 56; AVR:91, 96, 98; MAI:115, 121; JUIN:163-164, 172-173; JUIL:193, 195; SEP:256-257;

COOPERATION TECHNIQUE JAN:3; FEV:32-33, 43-44; AVR:91-92, 95; MAI:115, 118-119; JUIN:165, 172; JUIL:191, 193, 195, 199; SEP:256-257;

COSTA RICA FEV:19; SEP:253;

COTE D'IVOIRE FEV:21, 47; MAI:138, 142; JUIL:215; AOUT:235; SEP:250;

COTON AOUT:233;

COUR DE JUSTICE (CEE) AOUT:223-224, 228-229;

COUR INTERNATIONALE DE JUSTICE FEV:31; AOUT:225;

CREANCES-DETTES FEV:33;

CREDITS FEV:19-20, 22-30; MARS:89; MAI:123-127; JUIN:151-159, 178; SEP:257-264, 274-275;

CREDITS--DEVELOPPEMENT FEV:20, 22-31; MARS:89; MAI:123-127; JUIN:151-159; SEP:257-260, 262-264, 274-275;

CRIMES DE GUERRE MAI:134;

CRICKET MIGRATEUR MARS:79; SEP:263;

INDEX ALPHABETIQUE (FRANCAIS)

CUBA FEV:31; MAI:122, 138; JUIN:167, 170; JUIL:218;  
CULTURELLES--QUESTIONS JAN:12; FEV:32, 34, 44; MARS:57, 83, 87; AVR:91, 94, 96, 98, 105, 108, 111, 113; MAI:133; JUIN:172-173,  
179; JUIL:192, 206-207; AOUT:224, 231, 241, 248; SEP:257;

DANEMARK JAN:1-4; FEV:41; MARS:49, 62, 68-69; MAI:120, 138, 142, 145; JUIN:170; JUIL:201; AOUT:223-224; SEP:265, 267;

DANUBE (FLEUVE) JUIN:174;

DARIEN (COL) JUIL:207-208;

DEFENSE MARS:84; AVR:92-93, 96; MAI:120-121; JUIN:162-163, 166, 173, 179; JUIL:195;

DELINQUANTS MARS:69;

DESARMEMENT MARS:85;

DESASTRES NATURELS JAN:3; JUIL:193;

DETERGENTS MARS:65;

DETTE MARS:57; JUIL:194;

DEVELOPPEMENT FEV:17-19, 23-24, 26-27, 29-31; AVR:96; MAI:120, 125-126; JUIN:153, 158, 165, 167, 175; JUIL:195, 204; SEP:253-254,  
257-260, 262-264;

DEVELOPPEMENT RURAL JUIN:152, 158, 167; SEP:259;

DIFFERENDS--REGLEMENT FEV:33; JUIN:177; JUIL:203; SEP:255;

DIPLOMATIQUES--RELATIONS MARS:60; MAI:136; JUIN:177; AOUT:239, 247;

DIPLOMES JAN:13; FEV:43; MARS:83; AVR:106; JUIN:177; AOUT:241;

DISCRIMINATION JAN:8; FEV:39; MARS:74, 77, 81; AVR:101-103; MAI:129, 135; JUIL:200-201; AOUT:228-230, 240; SEP:269;

DISCRIMINATION RACIALE MARS:74; AVR:103; JUIL:200-201; AOUT:229-230; SEP:269;

DJIBOUTI JAN:2; FEV:33; MAI:138; JUIN:170;

DOCUMENTS JUDICIAIRES AVR:109; JUIN:186; JUIL:197, 209;

DOMANIALES--QUESTIONS FEV:33; MARS:72; JUIL:195, 206;

DOMMAGES NUCLEAIRES MARS:77-78; JUIL:205-206; SEP:271-272;

DONS FEV:30; MARS:84; AVR:93; JUIN:166; AOUT:225;

DOUANES JAN:14; FEV:44-45; MARS:75, 88; AVR:101; MAI:137; JUIN:187, 189; JUIL:216, 219-220; AOUT:228, 243; SEP:270-271;

DRAINAGE FEV:24;

DROIT CIVIL AOUT:234;

DROIT COMMERCIAL AOUT:234;

DROIT D'AUTEUR AVR:105-106;

DROIT DES TRAITES JAN:13; MARS:81; AOUT:234;

DROITS CIVILS JAN:6; MARS:76, 88; AVR:107; MAI:134-135; JUIN:177; JUIL:201; AOUT:230-231; SEP:270;

DROITS CULTURELS SEP:269;

DROITS DE L'HOMME JAN:6-9, 13; FEV:39, 41; MARS:60-62, 64, 69, 71, 74, 76-82, 88; AVR:91, 99-103, 107-108, 113; MAI:128-129,  
133-136; JUIN:177, 183; JUIL:200-201, 210-211, 213; AOUT:228-231, 233-234, 240, 246-247; SEP:267-270;

DROITS ECONOMIQUES SEP:269;

DROITS POLITIQUES JAN:6; MARS:71, 76, 88; AVR:107-108; MAI:133-135; JUIN:177; JUIL:201; AOUT:230-231; SEP:270;

DROITS SOCIAUX SEP:268;

DROITS--PEUPLES AOUT:246-247;

DUMPING AVR:113; SEP:272;

ECONOMIQUES--QUESTIONS FEV:25, 33; AVR:92; MAI:115-117; JUIN:158, 162, 165, 172, 180; JUIL:191, 213; AOUT:224, 245; SEP:275;

ECONOMIQUES--RELATIONS JUIN:182, 180; JUIL:191;

EGOUTS--CONSTRUCTION FEV:20;

EGYPTE JAN:1; MARS:53, 80; AVR:92-93; MAI:118, 138, 142; JUIN:163, 166, 170, 189; JUIL:208; AOUT:246; SEP:249;

EL SALVADOR MARS:81; MAI:138, 142;

ELEVAGE MARS:66, 67, 88; MAI:131; JUIN:155;

EMBAUCHE JUIL:212;

INDEX ALPHABETIQUE (FRANCAIS).

EMIRATS ARABES UNIS MAI:138; JUIN:170;  
EMMAGASINAGE DES GRAINS MAI:123;  
EMPLOI JAN:11; MARS:65, 81-82; AVR:94; MAI:128-129; JUIN:188; JUIL:213; AOUT:240;  
EMPLOI--POLITIQUE MARS:82; JUIL:214;  
EMPRUNTS FEV:17-22, 25-29, 36-37; MARS:54; AVR:93-94; MAI:123-127; JUIN:159; SEP:259-261, 263-264, 274;  
EMPRUNTS--GARANTIE FEV:21, 26-27, 36; MAI:124-125; JUIN:152; JUIL:194; SEP:261, 263-264;  
ENERGIE FEV:17, 19, 21-22, 29; MARS:50; AVR:93; MAI:125; JUIN:152, 160; AOUT:226; SEP:261, 264, 274;  
ENERGIE ATOMIQUE MAI:119, 144, 147; AOUT:226; SEP:271;  
ENERGIE ELECTRIQUE FEV:18, 21-22, 29-30; MAI:125; JUIN:152, 154; SEP:261, 264;  
ENERGIE HYDRO-ELECTRIQUE FEV:18, 21;  
ENERGIE NUCLEAIRE JAN:7; MARS:50, 55, 77-78; AVR:93, 95, 98; MAI:120; JUIN:160; JUIL:205-206; AOUT:227; SEP:255, 272;  
ENERGIE NUCLEAIRE--FINS PACIFIQUES AVR:93; MAI:120; JUIN:160; AOUT:226;  
ENERGIE THERMALE JUIL:208; SEP:260;  
ENFANCE-JEUNESSE-MINEURS JAN:13; FEV:33; MARS:67, 89; AVR:112; MAI:128; JUIL:209-212, 216; AOUT:234;  
ENSEIGNANTS FEV:32;  
ENSEIGNEMENT JAN:13; FEV:20, 27, 29, 32, 43; MARS:57, 83; AVR:92-93, 96, 98, 106, 108, 111, 113; MAI:133; JUIN:155, 166, 173, 177; JUIL:196; AOUT:231, 241, 243; SEP:258-259, 262, 264;  
ENSEIGNEMENT PROFESSIONNEL AVR:104, 113;  
ENTRAIDE JUDICIAIRE FEV:34, 46; JUIN:173;  
ENTRAINEMENT FEV:33; AVR:92-93, 96, 104, 113; MAI:117, 124; JUIN:172; JUIL:191, 196; SEP:254, 264;  
ENTREPRISES MOYENNES--DEVELOPPEMENT FEV:19; MAI:124;  
ENTRETIEN ROUTIER FEV:26; SEP:259;  
ENVIRONNEMENT JAN:1, 5-8, 12, 15; FEV:39-40, 42; MARS:61, 65, 67-68, 79, 82, 86; AVR:104, 109, 113; MAI:131-132, 136, 145; JUIN:157, 160, 174, 180-182, 186, 188; JUIL:202, 207, 220; AOUT:242; SEP:265, 268-269, 272, 274-276;  
ENVOIS CONTRE REMBOURSEMENT AOUT:238;  
EPARGNE AOUT:239;  
EQUATEUR MARS:50, 72-73, 88; AVR:109; MAI:123, 138, 142; JUIN:170; SEP:250;  
ESCLAVAGE MAI:133;  
ESPACE MARS:85-86; AVR:91, 109-110; MAI:121; JUIN:163, 167, 174-175, 179;  
ESPACE EXTRA-ATMOSPHERIQUE MARS:85-86;  
ESPACE EXTRA-ATMOSPHERIQUE (TRAITE) MARS:85;  
ESPAGNE JAN:1-2, 9, 13; FEV:31, 34-35, 44, 46-47; MARS:65, 67-68, 71, 88; AVR:91; MAI:127, 138, 149; JUIN:170, 172-173, 183, 185; JUIL:191, 195; SEP:255-257, 268, 273-275;  
ETATS ARABES MAI:118;  
ETATS-UNIS D'AMERIQUE JAN:1; MARS:50, 55-57, 83-84; AVR:92-97, 109-112; MAI:117, 119-122, 133, 138, 144-147; JUIN:164-166, 173, 178-179, 183-185; JUIL:193-196, 204-205, 207-208, 217; AOUT:225-226, 231-233; SEP:254-255;  
ETHIOPIE AVR:92, 109; MAI:138, 145; JUIN:157, 170; JUIL:218; SEP:262;  
ETUDIANTS JUIL:196;  
EUROPE JAN:2; MARS:49, 61-68, 70-71, 89; AVR:97, 114; MAI:147; JUIN:175, 185; JUIL:215; AOUT:241;  
EVASION FISCALE--PREVENTION JAN:3; FEV:43; MARS:51; AVR:93; MAI:116, 118; JUIL:198;  
EXPERTS AVR:92; JUIL:197; AOUT:226;  
EXPLOITATION MINIERE JUIN:151, 157;  
EXPORTATION JUIN:159;  
EXTRADITION MARS:63; JUIN:160-161, 180;  
  
FAMILLE--QUESTIONS FEV:33; MARS:89; MAI:129; JUIN:156-157; AOUT:225; SEP:254;  
FAUNE FEV:42; MARS:67-68; MAI:145; JUIN:182; JUIL:220;  
FEMMES JAN:8; FEV:39; MARS:71, 77; AVR:101-102, 108; MAI:133-135; AOUT:228;  
FIDJI MAI:138, 142; JUIL:218;

INDEX ALPHABETIQUE (FRANCAIS)

FIEVRE APTEUSE MARS:55, 83;  
FINANCIERES--QUESTIONS FEV:25-26; MARS:52-54, 57, 80; MAI:115-116, 123; JUIN:167-169, 172, 185; JUIL:192, 194; SEP:249-253;  
FINLANDE JAN:1-3, 15; MARS:59, 68, 89; AVR:91, 101; MAI:118-119, 121, 137-138, 142; JUIN:170, 188; JUIL:192, 200; AOUT:227, 234;  
SEP:253;  
FLEURS FEV:42; MAI:145; JUIN:182; JUIL:220;  
FOIRES-EXPOSITIONS AVR:101; AOUT:243;  
FONDS AUTORENOUVELABLE DES NATIONS UNIES POUR L'EXPLORATION DES RESSOURCES NATURELLES JUIL:193;  
FONDS D'AFFECTATION SPECIALE AVR:107; JUIN:161, 181;  
FONDS MARINS JUIN:164;  
FONDS MONETAIRE INTERNATIONAL JUIL:199;  
FONDS SPECIAL DES NATIONS UNIES MARS:73;  
FORCES DE L'ONU MARS:51; JUIN:165;  
FORMATION PROFESSIONNELLE AVR:104, 113;  
FRANCE JAN:1; FEV:31-33, 38, 43-44, 47; MARS:59, 61-62, 87, 89; AVR:91, 97, 101, 107-108, 113; MAI:115-117, 127-131, 138, 149;  
JUIN:164, 170, 175, 187; JUIL:195-198, 205-206, 215-216, 218; AOUT:223-224, 241; SEP:256, 265, 267, 269, 278;  
FRONTIERES JAN:7-8, 15; AVR:91-92, 109; MAI:129, 131, 149; JUIN:164, 181; SEP:256;  
GABON JAN:2, 10-11, 13; MAI:115, 138, 145; JUIN:170; JUIL:196; AOUT:246;  
GAMBIE JAN:12; AVR:100; JUIN:170; AOUT:246;  
GARANTIES--NUCLEAIRES JAN:7; MARS:50, 55, 78; AVR:93, 95; MAI:117; JUIL:205; AOUT:227; SEP:255;  
GAZ JUIN:167; JUIL:217-218;  
GENEVE--CONVENTIONS JAN:9; AVR:99-100; JUIN:183;  
GENIE CIVIL FEV:19; JUIN:157; SEP:263;  
GENOCIDE JAN:13; MARS:71; AVR:102; MAI:133;  
GEODESIE AVR:94;  
GEOLOGIE MARS:56; SEP:254;  
GESTION (ENTREPRISES) JUIN:153, 158;  
GHANA MAI:122, 138; JUIN:151-152, 170; JUIL:202; SEP:257;  
GIBRALTAR JAN:1; MARS:61, 66; AVR:108; MAI:138, 142; JUIN:176; JUIL:214; SEP:273;  
GRAINS MAI:123; JUIN:184;  
GRECE JAN:5; MARS:62, 64, 66-68, 70; MAI:138, 142, 147; JUIN:170, 183; AOUT:224;  
GROENLAND MARS:49; AOUT:224;  
GUAM AVR:104;  
GUATEMALA MARS:72; MAI:138, 142; JUIN:170, 172, 188; JUIL:192-193, 210-214; SEP:249, 253;  
GUERNSEY MARS:61; AVR:108; MAI:133, 138, 142; SEP:273, 276;  
GUERRE NUCLEAIRE-PREVENTION MAI:117;  
GUERRE--VICTIMES JAN:9; AVR:99-100; JUIN:183;  
GUINEE MARS:53, 87; MAI:138; JUIN:155, 170; AOUT:246;  
GUINEE EQUATORIALE MARS:85; MAI:138, 142; JUIN:170; AOUT:247;  
GUINEE-BISSAU JUIN:170; AOUT:225, 246; SEP:258;  
GUYANA MARS:73; MAI:138; JUIN:189;  
HABITAT MARS:67-68;  
HAITI MAI:135, 138; JUIN:166, 170; SEP:251;  
HANDICAPES MARS:82; MAI:116, 129; JUIN:188;  
HAUT COMMISSARIAT DES NATIONS UNIES POUR LES REFUGIES AVR:91;  
HAUTE MER MARS:57;  
HAUTE-VOLTA MAI:130;

INDEX ALPHABETIQUE (FRANCAIS)

HONDURAS FEV:20; MARS:56, 74; MAI:126, 138, 142; JUIN:168, 170; SEP:249;  
HONG-KONG JAN:1; MAI:138, 142; SEP:273;  
HONG-KONG (EN VERTU D'UNE DELEGATION DE POUVOIRS DE LA PART DU GOUVERNEMENT DU ROYAUME-UNI) MARS:55;  
HONGRIE FEV:32, 35, 47; MARS:79-80; AVR:97, 109; MAI:119, 138; JUIN:183; JUIL:193, 218; AOUT:226; SEP:253, 263, 267, 269, 271;  
HUILE AVR:113; MAI:122;  
HUMANITAIRE--QUESTIONS JAN:7, 9; FEV:41; MARS:78; AVR:100, 107; MAI:135; JUIN:183; JUIL:210; AOUT:233-234; SEP:267-268;  
HYDROLOGIE MAI:117;  
  
ILE DE MAN JAN:1; AVR:108; MAI:138, 142; SEP:273;  
ILE NIUE JAN:1; MAI:138, 142; JUIN:170;  
ILE PITCAIRN SEP:273;  
ILES CAIMANES JAN:1; MARS:61; AVR:108; MAI:138, 142; SEP:273;  
ILES COOK JAN:1; MAI:138, 142; JUIN:170;  
ILES FALKLAND JAN:1; AVR:108; MAI:138, 142; SEP:273;  
ILES FALKLAND ET DEPENDANCES MAI:138, 142;  
ILES FEROE MARS:49, 62, 69;  
ILES GEORGIE DU SUD ET SANDWICH DU SUD JAN:1; AVR:108;  
ILES MARIANNES DU NORD AVR:104;  
ILES PITCAIRN, HENDERSON, DUCIE AND OENO JAN:1; MAI:138, 142;  
ILES SALOMON JAN:9; MAI:138; JUIN:164; JUIL:218; AOUT:234;  
ILES TOKELAOU MAI:145;  
ILES TURQUES ET CAIQUES JAN:1; MARS:61; AVR:108; MAI:138, 142;  
ILES VIERGES AMERICAINES AVR:104;  
ILES VIERGES BRITANNIQUES JAN:1; MARS:61, 69; MAI:138, 142; JUIN:176; SEP:273;  
ILES WALLIS ET FUTUNA JUIN:189;  
IMPORT-EXPORT JAN:14; FEV:18; AVR:93, 101, 108; MAI:133; JUIN:164, 189; JUIL:195, 206, 216; AOUT:231, 243; SEP:270;  
IMPOSITION JAN:3; FEV:34, 43; MARS:51, 56-57; AVR:93; MAI:116, 118-119, 128, 131; JUIN:172, 180; JUIL:191, 198, 215; SEP:255;  
IMPOSITION--DOUBLE JAN:3; FEV:34, 43; MARS:51; AVR:93; MAI:116, 118-119, 131; JUIL:191, 198;  
IMPOSITION--FORTUNE FEV:43; MAI:128;  
IMPOSITION--HERITAGE MAI:128;  
IMPOSITION--REVENU JAN:3; FEV:34, 43; MARS:51, 56; AVR:93; MAI:116, 118-119, 128; JUIN:180; JUIL:191, 198;  
INDE FEV:29, 33; MARS:50, 84; MAI:122, 138; JUIN:170, 173; SEP:252, 270;  
INDEMNISATION MARS:70;  
INDONESIE JAN:2-3; FEV:17-18; MAI:117-118, 120, 126, 138, 144; JUIN:170; JUIL:207; AOUT:244; SEP:251, 268;  
INDUSTRIE FEV:17, 19, 22-23, 26, 37; MAI:117, 124, 126; JUIN:156, 159, 172; JUIL:210, 212; SEP:263, 274;  
INFIRMIER--PERSONNEL AOUT:240;  
INFORMATION JAN:4; AVR:93, 95; MAI:132; JUIN:162, 174; AOUT:226;  
INFORMATION--PROTECTION MARS:68; JUIN:162; AOUT:226;  
INFORMATIQUE MARS:69;  
INMARSAT JAN:7; JUIN:178;  
INONDATIONS FEV:24;  
INSTITUTIONS SPECIALISEES MARS:60;  
INVESTISSEMENTS MARS:54; JUIN:159; JUIL:198; SEP:253;  
INVESTISSEMENTS--GARANTIE SEP:253;  
IRAN MAI:138; SEP:254;  
IRAQ JAN:8; MAI:118, 122, 138; JUIN:170, 178;  
IRLANDE JAN:1; MARS:63, 66-68, 88; MAI:138; JUIN:160, 170; AOUT:224, 228; SEP:275;

INDEX ALPHABETIQUE (FRANCAIS)

IRRIGATION FEV:24, 31; MARS:89; MAI:124; JUIN:152; SEP:258, 263;  
ISLANDE MARS:62; MAI:138; AOUT:242; SEP:275;  
ISRAEL FEV:31; MARS:81, 84; MAI:136, 138; JUIN:174; JUIL:191, 205-206; AOUT:226;  
ITALIE JAN:1, 7; MARS:59, 62-63, 68; MAJ:117, 121, 132, 138, 142, 145, 147; JUIN:160, 169-170, 180; JUIL:204, 216; AOUT:223-224, 229, 233;  
  
JAMAHIRIYA ARABE LIBYENNE MAI:133-135, 138; JUIN:186, 189; AOUT:247; SEP:255, 265;  
JAMAIQUE AVR:94; MAI:138; JUIN:152, 170;  
JAPON JAN:1; MARS:57; MAJ:138, 142, 145; JUIN:165, 170; JUIL:193, 210;  
JERSEY JAN:1; MARS:61; AVR:108; MAI:138, 142; SEP:273, 276;  
JEUNESSE MARS:64; JUIL:213;  
JORDANIE MAI:118-119, 132, 136, 138; JUIN:163; JUIL:217; SEP:250;  
JOURNAUX-ECRITS PERIODIQUES AOUT:239;  
JUDICIAIRES--QUESTIONS FEV:31, 35, 46; AVR:109-110; MAI:122; JUIN:173, 186; JUIL:197, 209; AOUT:223-224, 228-229;  
JUGEMENTS MARS:89; MAI:127;  
JURIDIQUES--QUESTIONS JAN:7-8, 13; FEV:41, 46; MARS:63, 66-67, 72, 78, 81, 86, 89; AVR:100, 107, 109; MAI:127, 133-135, 146; JUIN:166, 183, 186; JUIL:197, 209-210; AOUT:233-234; SEP:254, 267-268;  
  
KENYA JAN:5; FEV:37; MARS:53-54; AVR:92; MAI:138, 146; JUIN:159, 170; SEP:253, 275;  
KIRIBATI AVR:99; MAI:138;  
KOWEIT FEV:39; MARS:60; AVR:95; MAI:138; JUIN:170;  
  
LAINE AOUT:233;  
LAND DE BERLIN MARS:49; ADUT:223-224;  
LANGUES FEV:32;  
LEGALISATION (DOCUMENTS) MAI:133;  
LEMAN (LAC) JUIL:216;  
LESOTHO MAI:138; JUIN:153, 170, 182; JUIL:216; SEP:258;  
LIBAN MAI:138;  
LIBERIA MARS:57; MAI:138; AOUT:247; SEP:273;  
LIECHTENSTEIN FEV:40; MARS:49, 68, 70; MAI:138, 142, 145; JUIN:182; JUIL:220; AOUT:235;  
LOGEMENT FEV:23; JUIN:168;  
LOUISIANA OFF-SHORE OIL PORT MAI:122;  
LUNE MARS:85;  
LUXEMBOURG JAN:5, 12; FEV:39; MARS:49, 65, 68-70; MAI:138, 142, 145; JUIN:161, 170, 176-177, 190; AOUT:223-224, 226; SEP:267;  
  
MACHINES MAI:123;  
MADAGASCAR MARS:77; MAI:122, 138; JUIN:157-158, 170; JUIL:206; SEP:251;  
MALADIES MAI:125;  
MALADIES PROFESSIONNELLES JAN:11; MARS:82; JUIN:188;  
MALAISIE JAN:12; FEV:29; MAI:138; JUIN:170; JUIL:191; AOUT:241-242;  
MALAWI JAN:8; FEV:22; AVR:94, 112; MAI:138, 142; JUIN:170;  
MALDIVES MARS:74; MAI:131, 138; JUIN:170; SEP:264;  
MALI FEV:30, 40; AVR:100-101; MAI:138; JUIN:155-156, 170; AOUT:246;  
MALTE JAN:1; MARS:64, 80; MAI:138, 142, 145, 148; JUIN:164, 183;  
MANDATS AOUT:237;  
MARIAGE MARS:67; MAI:134, 146;  
MARINE MARCHANDE JAN:2; AVR:104; JUIL:197, 214;  
MARITIMES--QUESTIONS JAN:2, 8; FEV:34; AVR:96, 104-105, 113; MAI:117, 120; JUIN:174, 180; JUIL:193, 214; SEP:265, 272, 275-276;

INDEX ALPHABETIQUE (FRANCAIS)

MAROC FEV:20; AVR:97, 111-112; MAI:127; JUIN:170, 172; SEP:265;  
MATERIEL SCIENTIFIQUE AOUT:243;  
MATERNITE JUIL:213;  
MATERIES NUCLEAIRES JAN:7; MARS:50, 78; JUIL:205;  
MAURICE FEV:26; MAI:120, 138; JUIL:218;  
MAURITANIE FEV:24; MARS:53, 79; MAI:138; JUIL:207; AOUT:246; SEP:259, 265;  
MEDECINE MARS:88; AVR:96, 110; MAI:117; JUIN:163, 165;  
MEDECINE VETERINAIRE MAI:115;  
MEDICAUX--SOINS JAN:10; MARS:63; MAI:116-117, 119; JUIN:160, 163-165; JUIL:213, 215;  
MEDITERRANEE (MER) MARS:80; AVR:106; MAI:148; JUIN:186;  
MER JAN:11; AVR:99, 113; JUIN:164; SEP:265, 275-276;  
MER--GENS DE JAN:10;  
METAUX PRECIEUX JUIL:197;  
METEOROLOGIE JAN:2, 11; AVR:110; MAI:117, 147; JUIL:194;  
MEXIQUE JAN:1; FEV:31, 39; MARS:55, 81, 83; MAI:124, 127, 138, 145, 148; JUIN:170, 183-184; JUIL:193, 204-206, 208; AOUT:224-225, 230, 234, 245; SEP:255, 271;  
MIGRATION JUIN:166; AOUT:240;  
MILITAIRES--QUESTIONS JAN:3; FEV:43; MARS:84; AVR:92-93, 96, 110; MAI:121, 144; JUIN:163, 165-166, 179; JUIL:195; AOUT:226; SEP:256;  
MINES MAI:128; JUIN:151; JUIL:213;  
MONACO MAI:138; JUIN:186; JUIL:196; SEP:272;  
MONETAIRES--QUESTIONS MARS:80;  
MONGOLIE MARS:79; MAI:138; JUIL:218; AOUT:225;  
MONTSERRAT JAN:1; MARS:61; AVR:108; MAI:138, 142; SEP:273;  
MOUVEMENT DE PERSONNES MARS:69; SEP:256;  
MOZAMBIQUE FEV:27; MARS:53; MAI:117, 128, 138; JUIN:158;  
MULTILATERAL JAN:1-2, 11, 16; FEV:38; MARS:49, 59-60, 62, 87; AVR:97, 100, 105; MAI:118, 122, 137, 140; JUIN:161, 170, 174, 182, 185, 187; JUIL:200-201, 209; AOUT:223-224, 228-229, 246; SEP:265-266, 272-273;  
NAMIBIE MARS:51; MAI:138; JUIN:165;  
NATIONALITE JAN:3; MAI:134; JUIL:203;  
NATIONS UNIES (MEMBRES) AOUT:231;  
NAVIGABILITE--AERONEFS FEV:33; AVR:96;  
NAVIGATION JAN:2, 8, 11; FEV:34; AVR:105; AOUT:227;  
NAVIGATION INTERIEURE MAI:136;  
NAVIRE--VOYAGEURS MARS:86; MAI:147;  
NEGOCIATION COLLECTIVE JAN:10; MARS:82; JUIL:213, 215;  
NEPAL FEV:31; MARS:52, 60; MAI:127, 138; JUIN:169-170;  
NICARAGUA FEV:47; MAI:138, 148; JUIN:170;  
NIGER MARS:72-73, 76; AVR:105-106; MAI:138; JUIN:158, 170; AOUT:236-238, 246; SEP:253;  
NIGERIA JAN:5, 9; MAI:122, 138; JUIN:159, 170; JUIL:196; AOUT:246; SEP:259;  
NORDIQUES (PAYS) JAN:4;  
NORMES DU TRAVAIL JAN:10; AVR:104; JUIL:213-214;  
NORVEGE JAN:1-2, 11, 13; MARS:62-63, 68; AVR:112; MAI:138; JUIN:170, 189; JUIL:201, 215; AOUT:240; SEP:265, 268;  
NOUVELLE-ZELANDE JAN:1, 8; MAI:121, 135, 138, 142, 145; JUIN:161-162, 170, 180-181; JUIL:210-211, 219; AOUT:229; SEP:277;  
OBJETS DE CARACTERE EDUCATIF AOUT:243;  
OCEANOGRAPHIE MAI:117; JUIN:174;  
OISEAUX MIGRATEURS JUIN:160;

INDEX ALPHABETIQUE (FRANCAIS)

OMAN MARS:78; AVR:92-93; MAI:138, 142;  
OPERATEURS RADIO JUIN:172;  
OPERATEURS RADIO AMATEUR JUIN:172;  
ORGANISATION DE L'AVIATION CIVILE INTERNATIONALE MARS:72-77; AVR:114;  
ORGANISATION DES NATIONS UNIES JAN:4; MARS:51, 72, 75; AVR:91-92, 114; MAI:117; JUIN:165, 167, 174; SEP:254;  
ORGANISATION DES NATIONS UNIES (BUREAU DU COORDONNATEUR POUR LES SECOURS EN CAS DE CATASTROPHE) MARS:58;  
ORGANISATION DES NATIONS UNIES (COMMISSION ECONOMIQUE POUR L'AMERIQUE LATINE ET LES CARAIBES) AVR:107; MAI:117; JUIL:191, 199;  
ORGANISATION DES NATIONS UNIES (CONFERENCE DES NATIONS UNIES SUR LE COMMERCE ET LE DEVELOPPEMENT) MARS:75;  
ORGANISATION DES NATIONS UNIES (FONDS DES NATIONS UNIES POUR L'ENFANCE) JAN:2; JUIL:216;  
ORGANISATION DES NATIONS UNIES (ORGANISATION DES NATIONS UNIES POUR LE DEVELOPPEMENT INDUSTRIEL) MARS:75; SEP:278;  
ORGANISATION DES NATIONS UNIES (PROGRAMME DES NATIONS UNIES POUR LE DEVELOPPEMENT) JAN:16; MARS:50; JUIL:199, 204;  
ORGANISATION DES NATIONS UNIES POUR L'ALIMENTATION ET L'AGRICULTURE MARS:72, 75; AVR:114;  
ORGANISATION DES NATIONS UNIES POUR L'EDUCATION, LA SCIENCE ET LA CULTURE JAN:12; MARS:72, 75; AVR:114; JUIL:197, 199, 207;  
ORGANISATION DES NATIONS UNIES POUR LE DEVELOPPEMENT INDUSTRIEL JUIL:199;  
ORGANISATION EUROPEENNE DE RECHERCHES SPATIALES JUIN:175;  
ORGANISATION EUROPEENNE POUR LA MISE AU POINT ET LA CONSTRUCTION DE LANCEURS D'ENGINS SPATIAUX JUIN:175;  
ORGANISATION INTERGOUVERNEMENTALE CONSULTATIVE DE LA NAVIGATION MARITIME MARS:75;  
ORGANISATION INTERNATIONALE DE PROTECTION CIVILE MARS:58;  
ORGANISATION INTERNATIONALE DE TELECOMMUNICATIONS MARITIMES PAR SATELLITES JAN:7; JUIN:178;  
ORGANISATION INTERNATIONALE DU TRAVAIL FEV:44; MARS:72, 75; AVR:114;  
ORGANISATION MARITIME INTERNATIONALE JAN:8;  
ORGANISATION METEOROLOGIQUE MONDIALE MARS:75;  
ORGANISATION MONDIALE DE LA PROPRIETE INTELLECTUELLE JUIN:162, 180;  
ORGANISATION MONDIALE DE LA SANTE MARS:72, 75; AVR:114;  
ORGANISATION MONDIALE DU TOURISME JUIL:198; SEP:273;  
OTAGES FEV:39; MAI:135-136; AOUT:235;  
UGANDA JAN:1; FEV:23; JUIN:170; JUIL:216; AOUT:243, 246; SEP:249, 262, 270-271, 275;  
OZONE JAN:1, 5-6; FEV:39-40; MARS:61, 86; AVR:104, 109; MAI:131-132, 136; JUIL:202; AOUT:242; SEP:268-269, 274;  
PACIFIQUE (OCEAN) MARS:57;  
PAIEMENTS MAI:137; JUIN:173;  
PAIX MARS:51; JUIN:163, 165; SEP:255;  
PAKISTAN MAI:138; JUIN:168, 170, 174, 189; JUIL:194, 209; AOUT:225, 232-233; SEP:258, 274;  
PALAU AVR:104;  
PANAMA FEV:40; MARS:61; MAI:138; JUIL:203, 207-208;  
PAPOUASIE-NOUVELLE-GUINEE FEV:18; MAI:138, 141; JUIN:170; JUIL:218;  
PARAGUAY MARS:51; MAI:138, 142; SEP:261;  
PASSEPORTS MARS:64;  
PATRIMOINE CULTUREL JAN:12; MARS:57, 70, 83; AVR:113; JUIL:207; AOUT:248;  
PATRIMOINE NATUREL JAN:12; MARS:83; AVR:113; JUIL:207; AOUT:248;  
PAYS EN VOIE DE DEVELOPPEMENT MAI:122, 148; JUIN:189; AOUT:241;  
PAYS SANS LITTORAL AOUT:234;  
PAYS-BAS JAN:1-3, 10, 12-13, 15; FEV:33-34, 44; MARS:49, 51-52, 59, 68, 70, 72; MAI:120, 136, 138, 142; JUIN:160, 170, 180, 190; JUIL:191-192, 201, 218; AOUT:223-224, 240; SEP:265;  
PEACE CORPS (ETATS-UNIS) AVR:95;  
PECHERIE MARS:57; JUIN:161;  
PECHES MAI:119; JUIN:161, 163, 165; JUIL:192;

INDEX ALPHABETIQUE (FRANCAIS)

PENALES--QUESTIONS JAN:7, 13; FEV:35, 39, 41; MARS:60, 65-66, 69-71, 74, 78; AVR:102, 107, 110, 112; MAI:127, 133, 135-136; JUIN:190; JUIL:192, 209-210; AOUT:225, 233-235, 247; SEP:267-268;

PEROU JAN:6; MARS:57, 76; AVR:104; MAI:122, 138; JUIN:170; JUIL:217; AOUT:230, 241;

PERSONNEL FEV:43; MAI:115; JUIN:163, 165-166, 175; JUIL:206;

PETITES ENTREPRISES--DEVELOPPEMENT FEV:19, 22; MARS:54; MAI:124; JUIN:153, 158;

PETITS EXPLOITANTS MAI:125;

PETROLE JUIN:151;

PHILIPPINES AVR:96, 110; MAI:138; JUIN:166, 170; JUIL:217; AOUT:231;

PHONOGRAMMES JUIN:189; JUIL:210;

PHOSPHATES JUIL:216;

PHYSIQUE JUIL:206;

PISTAGE SPATIAL AVR:109;

POLICE JUIL:192;

POLLUTION JAN:1, 7-8, 15; FEV:37; MARS:80; AVR:113; MAI:148; JUIN:181, 186; SEP:265, 272, 275-276;

POLOGNE JAN:15; FEV:44; AVR:97; MAI:138; JUIL:194, 210, 218; SEP:273;

POPULATION AVR:91; JUIN:159; JUIL:191;

PORTO RICCO AVR:104;

PORTS FEV:19, 27-28, 46; MAI:122;

PORTUGAL JAN:5, 8; FEV:41; MARS:64, 68, 88; MAI:138, 147; JUIN:161, 174, 181; JUIL:195, 200, 203-204; AOUT:240; SEP:251, 275;

POSTES AVR:94, 97; MAI:116, 130; JUIL:195, 207; AOUT:226, 232, 235-239;

PREUVES AOUT:234;

PRIVILEGES-IMMUNITES JAN:2, 7; MARS:51-52, 60; JUIN:166, 178; AOUT:231; SEP:265, 270;

PROCEDURE CIVILE AOUT:234;

PRODUITS DE BASE JAN:6, 14, 16; FEV:39, 41; MARS:56-57, 61, 81; AVR:93-95, 97, 100-101, 112; MAI:120, 122; JUIN:165, 170, 175-177, 185, 189; JUIL:200, 203-204, 208, 216; AOUT:225;

PROFESSIONNEL--MATERIEL AOUT:243;

PROJECTION JUIN:156;

PROLIFERATION (ARMES NUCLEAIRES) AOUT:227; SEP:255;

PROPRIETE CULTURELLE MARS:57; AVR:105; JUIL:206; AOUT:241;

PROPRIETE INTELLECTUELLE AVR:106;

PROSTITUTION MARS:71; AVR:102-103;

PROTOCOLE DE MONTREAL JAN:1, 5; FEV:39-40; MARS:61; AVR:109; MAI:131-132; JUIL:202; AOUT:242; SEP:274;

PROTOCOLES AUX CONVENTIONS DE GENEVE JAN:9; AVR:100; JUIN:183;

QATAR MAI:138, 142; JUIL:217; SEP:273;

RADIATION AVR:98;

RADIODIFFUSION MARS:65, 83; JUIN:166, 183-184, 189; JUIL:193, 205, 210; AOUT:244;

RADIOLOGIE MARS:78; JUIL:206; SEP:272;

REACTEUR NUCLEAIRE MARS:50; MAI:119, 147;

RECHERCHE MARS:50; AVR:96, 110; MAI:117, 120-121; JUIN:153, 163; JUIL:195, 199; SEP:275;

RECHERCHE NUCLEAIRE MARS:50;

RECOUVREMENTS AOUT:238;

RECTIFICATIF JAN:15-16; FEV:47; MARS:49, 87-89; AVR:113; JUIL:219-221; AOUT:245, 247; SEP:277-278;

REFUGIES MARS:79-80; AVR:113; MAI:128; AOUT:225;

REGIONS JUIN:177;

RELATIONS MUTUELLES FEV:34; JUIL:199;

RENSEIGNEMENTS--ECHANGE MARS:55; AVR:93, 95, 98, 109; JUIN:186; JUIL:209;

INDEX ALPHABETIQUE (FRANCAIS)

REPUBLIQUE ARABE SYRIENNE MAI:138; JUIN:170;  
REPUBLIQUE CENTRAFRICAINE FEV:28; MAI:138; JUIN:170, 174; AOUT:234, 247;  
REPUBLIQUE DE COREE FEV:36; MARS:57; AVR:94-95; MAI:121, 138, 142, 146, 148; JUIN:163, 170; AOUT:232;  
REPUBLIQUE DEMOCRATIQUE ALLEMANDE JAN:5-7; FEV:33, 38, 40, 42; MARS:74; AVR:97-98; MAI:115, 138; JUIN:173; JUIL:218; AOUT:244, 248; SEP:254;  
REPUBLIQUE DEMOCRATIQUE POPULAIRE LAO MAI:126, 138;  
REPUBLIQUE DOMINICAINE MARS:56; MAI:132; JUIL:217; SEP:249, 253;  
REPUBLIQUE POPULAIRE DEMOCRATIQUE DE COREE JAN:13; MAI:122, 138; JUIN:170, 177; AOUT:225; SEP:254;  
REPUBLIQUE SOCIALISTE SOVIETIQUE D'UKRAINE JAN:1; MARS:74; AVR:97, 102-103, 107-109; MAI:138;  
REPUBLIQUE SOCIALISTE SOVIETIQUE DE BIELORUSSIE JAN:1; MARS:74, 80; AVR:97, 102-103, 107-108; MAI:138;  
REPUBLIQUE-UNIE DE TANZANIE JAN:8; AVR:95; MAI:122, 138; JUIN:159, 168, 170; AOUT:246; SEP:251;  
RESPONSABILITE CIVILE JAN:13; SEP:271;  
RESPONSABILITE CIVILE INTERNATIONALE MARS:86;  
RESSORTISSANTS ETRANGERS JUIN:165-166;  
RESSOURCES BIOLOGIQUES JUIN:180;  
RESSOURCES HUMAINES AVR:104; MAI:126; JUIL:191;  
RESSOURCES HYDRAULIQUES FEV:20; MARS:65; MAI:145; JUIN:156;  
RESSOURCES NATURELLES JUIL:193;  
RESSOURCES NATURELLES--EXPLORATION JUIL:193;  
RHIN AOUT:240;  
ROUMANIE AVR:96; MAI:122, 138;  
ROUTES FEV:25-26; MARS:54, 81; JUIN:185; SEP:254, 256, 259;  
ROUTIERS--RESEAUX FEV:22; JUIN:158, 178, 185; SEP:260, 264;  
ROYAUME-UNI DE GRANDE-BRETAGNE ET D'IRLANDE DU NORD JAN:1-2; FEV:38; MARS:68-69, 76; AVR:92, 95, 109, 113; MAI:119-120, 138, 142, 147; JUIN:161, 170, 176, 179, 181; JUIL:195; AOUT:225, 228-229, 234; SEP:265-266, 273, 277;  
RWANDA FEV:20, 34; AVR:92; MAI:138; JUIN:170, 178; JUIL:220; AOUT:246;  
  
SAINT-MARIN FEV:32; MAI:138;  
SAINT-SIEGE MAI:138;  
SAINT-VINCENT-ET-GRENADINES FEV:42; MAI:138;  
SAINTE-HELENE JAN:1, 6; MARS:61; AVR:108; MAI:138, 142; JUIN:176;  
SAINTE-HELENE ET DEPENDANCES JAN:1; MARS:61; AVR:108; MAI:138, 142; SEP:273;  
SAINTE-LUCIE JUIL:218;  
SAMOA MAI:138; JUIN:170; AOUT:235-239;  
SAMOA AMERICAINES AVR:104;  
SANTE JAN:11; MARS:50, 82; AVR:95-96; MAI:117, 131; JUIN:156-157, 160, 163-165, 168, 188; JUIL:196; SEP:253;  
SAO TOME-ET-PRINCIPE MAI:138; JUIN:170; AOUT:247;  
SATELLITES JAN:2; AVR:109; MAI:120-121, 147;  
SAUVETAGE JAN:11; JUIN:167;  
SCIENTIFIQUES--QUESTIONS FEV:32, 44; MARS:50, 56; AVR:96, 98, 108; MAI:115, 133; JUIN:164, 172-173; JUIL:206; AOUT:231; SEP:254, 256;  
SECOURS EN CAS DE CATASTROPHE JAN:3; FEV:28; MARS:51, 58, 77-78; JUIN:167; JUIL:197, 205-206; AOUT:225; SEP:272;  
SECURITE AOUT:226;  
SECURITE SOCIALE MARS:63; JUIN:160, 162, 175, 181; AOUT:240; SEP:277;  
SECURITE--VIE JAN:11; JUIN:174, 188;  
SEMENCE (ENSEMENCEMENT) JUIN:184;  
SENEGAL JAN:9; FEV:23; MARS:68; MAI:118, 138; JUIN:152-153, 165, 170, 185; JUIL:217; AOUT:246; SEP:275;  
SERVICE DES INFORMATIONS RADIOPHONIQUES-ETRANGER JUIN:166;

INDEX ALPHABETIQUE (FRANCAIS)

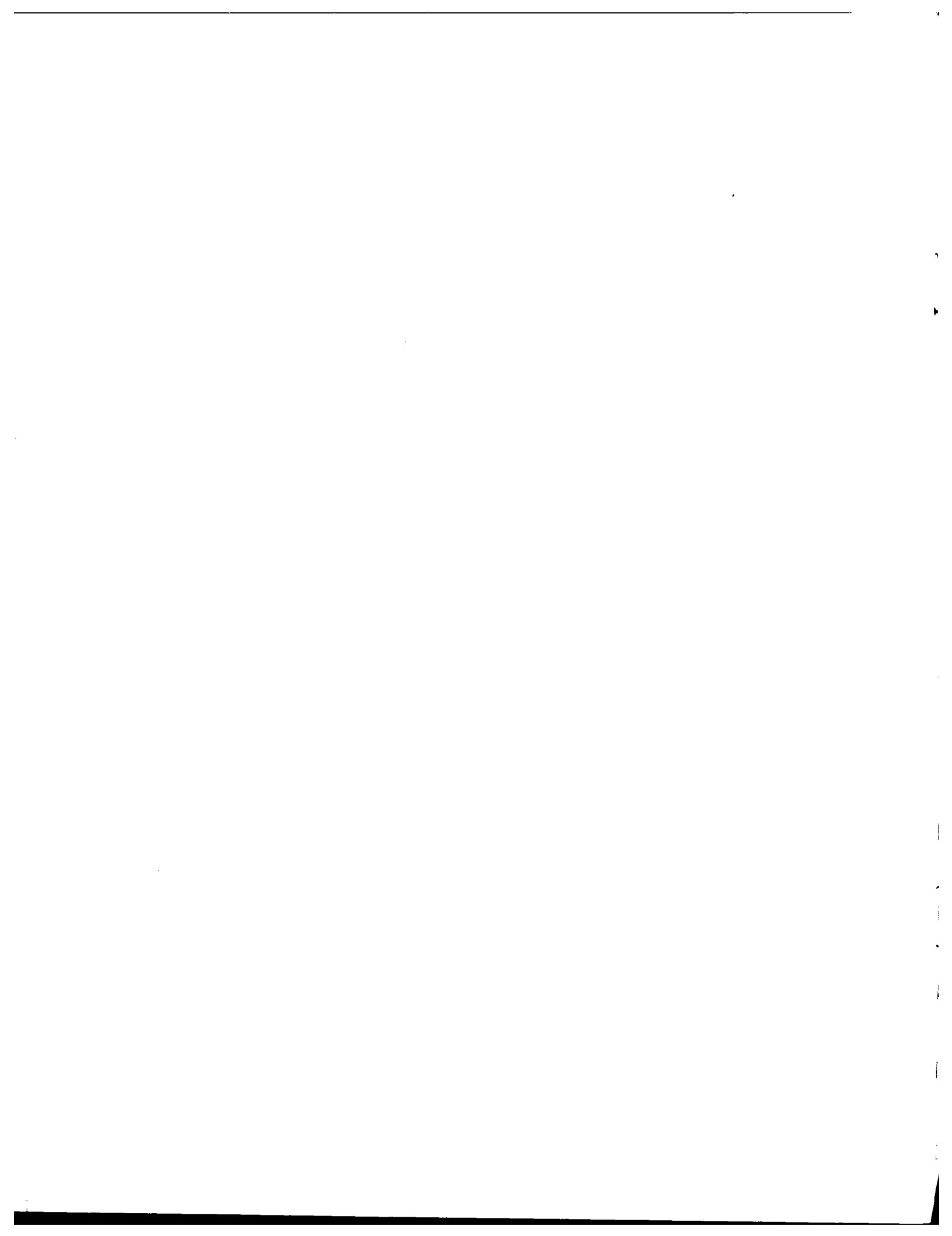
SERVICES FEV:32;  
SEYCHELLES AVR:110; JUIL:192;  
SIEGES (D'ORGANISATIONS) JAN:4; JUIN:169;  
SIERRA LEONE MARS:54; MAI:138; JUIN:170; AOUT:246;  
SINGAPOUR JAN:5-6; AVR:96; MAI:122, 138; JUIN:163, 170, 184;  
SISMIOLOGIE AVR:110; JUIL:193;  
SOCIALES--QUESTIONS MARS:63-64; JUIN:158; JUIL:213;  
SOCIETES DE FINANCEMENT MARS:54;  
SOLAS (SAUVEGARDE DE LA VIE HUMAINE EN MER) JAN:11;  
SOMALIE FEV:22; AVR:96; MAI:138; JUIN:170; AOUT:246; SEP:252;  
SOUUDAN MARS:52; JUIN:154, 170; JUIL:208; AOUT:246; SEP:257;  
SPORTS JAN:8; FEV:33, 40; MARS:60, 70; SEP:274;  
SRI LANKA JAN:6; FEV:30; MARS:56; AVR:111; MAI:122, 125, 138; JUIN:156, 170; AOUT:230;  
STATIONS METEOROLOGIQUES JUIL:194;  
STUPEFIANTS MARS:55; JUIL:208;  
SUCRE JAN:16; FEV:23, 39; MARS:81; JUIL:203;  
SUD-OUEST AFRICAIN MARS:51; JUIN:165;  
SUEDE JAN:1-2; MARS:59, 62, 68, 70; AVR:91, 112; MAI:119, 138, 142; JUIN:165, 170, 174; JUIL:200; SEP:265, 268;  
SUISSE JAN:1; MARS:57, 61-62, 68-69; MAI:138, 142, 145; JUIN:160, 170, 182, 187, 189; JUIL:197, 216; SEP:273;  
SURINAME MAI:138;  
SWAZILAND MAI:138, 142; JUIN:166, 170; SEP:250;  
SYLVICULTURE FEV:20, 26, 28; MARS:56; JUIN:157;  
  
TCHAD FEV:25-26, 42; MARS:52, 89; MAI:136, 138; JUIN:155, 168, 170; AOUT:247; SEP:255;  
TCHECOSLOVAQUIE JAN:11; FEV:34, 46; MARS:50; MAI:117, 138; JUIL:218; AOUT:231-232; SEP:254, 266-267;  
TECHNOLOGIE AVR:92, 96, 113; MAI:115, 117-119, 121; JUIN:164, 172; SEP:259;  
TELECOMMUNICATIONS MARS:65, 83; AVR:110; MAI:116, 118, 130, 138, 140-142; JUIN:152, 166, 179, 183-184; JUIL:193-195, 204-205;  
AOUT:226; SEP:257;  
TELEDETECTION AVR:92; MAI:117; SEP:254;  
TELEMETRIE AVR:110;  
TELEVISION MAI:146; JUIL:204;  
TERRE JUIL:193;  
TERRES--MISE EN VALEUR MAI:131; JUIN:153;  
TERRITOIRE BRITANNIQUE DE L'ANTARCTIQUE JAN:1; MAI:138, 142;  
TERRITOIRE BRITANNIQUE DE L'OCEAN INDIEN JAN:1; MAI:138, 142;  
TERRITOIRE SOUS TUTELLE DES ILES DU PACIFIQUE AVR:104;  
TERRITOIRES JUIL:195;  
TERRITOIRES DU ROYAUME-UNI JAN:2;  
TERRORISME MARS:66;  
TEXTILES MARS:84; AVR:111; JUIN:184; AOUT:232-233;  
THAILANDE JAN:3; MARS:88; AVR:111; MAI:138; JUIN:165; JUIL:202, 205-206; SEP:264, 273;  
THONIDES JUIN:165;  
TITRES AU PORTEUR-VALEURS MARS:66;  
TOGO FEV:24; MAI:138; JUIN:170; AOUT:236-239, 246; SEP:277;  
TONGA MAI:138; JUIL:218;  
TORTURE JAN:7; FEV:41; MARS:78; AVR:107; MAI:135; JUIL:210; AOUT:233-234; SEP:267-268;  
TOURISME FEV:31; JUIL:198; AOUT:225-226; SEP:273;

INDEX ALPHABETIQUE (FRANCAIS)

TOXIQUES--SUBSTANCES JUIL:217-218;  
TRAFIC FRONTALIER MARS:51; AVR:92; JUIL:196;  
TRAITES-ACCORDS JAN:13; MARS:81; AOUT:234;  
TRANSIT AOUT:234;  
TRANSPORT JAN:2; FEV:24, 31, 36, 45; MARS:55, 73, 76; AVR:96, 105; MAI:115, 121, 125, 129, 132, 137; JUIN:151, 164, 172-174, 178, 185; JUIL:193, 196, 207-208, 216; AOUT:225, 228, 231-232, 240; SEP:254-256, 268, 273-274;  
TRANSPORT DE MARCHANDISES FEV:45; MAI:137; JUIN:174; JUIL:201; AOUT:228, 240; SEP:255;  
TRANSPORT--BAGAGES SEP:273;  
TRANSPORT--MER MARS:86; MAI:147; SEP:273;  
TRANSPORT--VOYAGEURS JUIN:174; SEP:255, 273;  
TRANSPORTS AERIENS JAN:2, 9; FEV:31, 44; MARS:55, 72-76; MAI:115, 131-132; JUIN:164, 172-173, 178-179; JUIL:216; AOUT:225, 231-232; SEP:254, 268, 274;  
TRANSPORTS MARITIMES JAN:2; MARS:86; AVR:105; MAI:131, 147; JUIN:167; JUIL:193;  
TRANSPORTS ROUTIERS JUIN:174, 185; JUIL:207-208, 212, 215; AOUT:240; SEP:254-256;  
TRAVAIL JAN:10-11; MARS:65, 81-82; AVR:104; MAI:128-129; JUIN:174, 188; JUIL:210-215; AOUT:240;  
TRAVAIL DE BUREAU JUIL:211;  
TRAVAIL OBLIGATOIRE JUIL:211;  
TRAVAIL--HEURES JUIL:210-212, 215;  
TRAVAIL--INSPECTION MAI:128;  
TRAVAILLEURS MAI:129; JUIL:213;  
TRAVAILLEURS INDIGENES JUIL:212;  
TRAVAILLEURS MIGRANTS AOUT:240;  
TRAVAILLEURS RURAUX JUIL:213;  
TRAVAILLEURS--PROTECTION JAN:11; MARS:82; MAI:129; JUIN:188; JUIL:214;  
TRAVAUX PUBLICS FEV:30; JUIN:157; JUIL:214; SEP:262;  
TRIBUNAL DE RECLAMATIONS IRAN-ETATS-UNIS MARS:52;  
TRINITE-ET-TOBAGO MAI:138; JUIL:198; AOUT:242; SEP:250;  
TUNISIE FEV:22; MARS:52, 77-78; AVR:98, 104; MAI:124, 138, 142; JUIN:170; JUIL:204; AOUT:241, 246; SEP:256, 265, 269, 274;  
TURQUIE JAN:14; MARS:51, 68, 84; AVR:106, 110; MAI:119, 132, 138, 146; JUIN:165; AOUT:235; SEP:250;  
TUVALU JUIN:161, 181;  
UNION DES REPUBLIQUES SOCIALISTES SOVIETIQUES JAN:1; MARS:57, 71, 74, 77-79; AVR:97, 100; MAI:117, 137-138; JUIN:163, 170, 173-174, 184; JUIL:191, 218; AOUT:227; SEP:256, 273;  
UNION INTERNATIONALE DES TELECOMMUNICATIONS MARS:75; MAI:118, 138, 140-142;  
UNION POSTALE UNIVERSELLE MARS:75; AOUT:235-237;  
UNIVERSITES FEV:32;  
URANIUM SEP:255;  
URBANISME FEV:17, 29, 36; MAI:126; JUIN:158; SEP:258;  
URUGUAY FEV:40; MARS:83; MAI:138, 142; JUIL:212-215, 217;  
UTTAR PRADESH FEV:29;  
VAISSEAUX AVR:104; MAI:122, 136; JUIN:163; JUIL:210-211, 214; AOUT:227; SEP:272;  
VANUATU MARS:72-74, 76-77; MAI:138; SEP:273;  
VEGETAUX MARS:78; JUIL:220;  
VEHICULES A MOTEUR JAN:9, 16; FEV:37-38; MARS:51, 59-60; AVR:108; MAI:132; JUIN:181; JUIL:209; AOUT:229; SEP:266;  
VENEZUELA JAN:12; FEV:34, 39, 44; AVR:107; MAI:131-132, 138; JUIN:170; AOUT:224-225;  
VENTES INTERNATIONALES FEV:41-42; AOUT:225, 244;  
VERRERIES JUIL:211;  
VIANDE JUIN:164;

INDEX ALPHABETIQUE (FRANCAIS)

VIET NAM FEV:32; MAI:122, 138; JUIL:218; SEP:278;  
VIREMENTS POSTAUX AOUT:238;  
VISAS JAN:12; JUIL:196; SEP:253;  
VOLONTAIRES FEV:32;  
VOYAGES MARS:63-64;  
VOYAGEURS--MARCHANDISES JUIN:174;  
  
YEMEN MARS:52; AVR:102-103; MAI:118, 129, 138; JUIN:154, 170; SEP:273;  
YEMEN DEMOCRATIQUE MARS:81-82; JUIN:170; JUIL:217;  
YUGOSLAVIE FEV:38; MARS:77; AVR:107, 114; MAI:122, 135, 138; JUIN:170, 172, 185, 188; AOUT:236-239; SEP:255, 274;  
  
ZAIRE FEV:31; JUIN:156, 170; AOUT:247; SEP:263;  
ZAMBIE MARS:50, 82; MAI:138, 142; JUIN:170; JUIL:220; AOUT:246;  
ZIMBABWE MAI:122, 138, 142; JUIN:170; AOUT:246;  
ZONES HUMIDES JAN:12; JUIL:207;



INDEX NUMERIQUE CUMULATIF (1989) PAR NUMERO D'ENREGISTREMENT  
OU DE CLASSEMENT ET INSCRIPTION AU REPERTOIRE

L'index numérique à la fin de chaque Relevé mensuel couvre les accords originaux et les accords et faits ultérieurs qui font l'objet du Relevé. A compter du mois de décembre 1983, cet index récapitule sur une base annuelle les références données dans les Relevés précédemment publiés pour l'année en cours. Les références (JAN : 25, JUIL : 372, etc.) figurant après les numéros renvoient au mois du Relevé correspondant et à la page de ce Relevé.

L'index numérique est établi comme suit :

1. Par numéros d'enregistrement de tous les accords originaux et accords et faits ultérieurs figurant en "Partie I" ou en "Annexe A".
2. Par numéros de classement et d'inscription au répertoire de tous les accords originaux et accords et faits ultérieurs figurant en "Partie II" ou en "Annexe B".
3. Par numéros d'enregistrement de la Société des Nations pour les faits ultérieurs relatifs aux accords originellement enregistrés auprès de la Société des Nations.

INDEX NUMERIQUE (FRANCAIS)

1. PAR NUMERO D'ENREGISTREMENT DE TOUS LES ACCORDS ET FAITS ULTERIEURS (PARTIE I OU ANNEXE A)

00004 AOUT:231;  
00100 JUIN:178;  
00142 JUIN:178;  
00521 MARS:60;  
00584 JUIL:210;  
00598 JUIL:210;  
00599 JUIL:211;  
00612-00613 JUIL:211;  
00629 JUIL:211;  
00630 JUIL:212;  
00636 JUIL:212;  
00639 JUIL:212;  
00970-00973 AVR:99;  
01021 JAN:13; MARS:71; AVR:102; MAI:133;  
01092 AVR:109;  
01342 MARS:71; AVR:102-103;  
01963 MARS:78;  
02255 AVR:114;  
02545 MARS:79;  
02613 MARS:71; AVR:108; MAI:133;  
02820 JUIL:212;  
02889 MARS:61-62;  
02907 JUIL:213;  
02937 AVR:105;  
02956 MARS:63;  
02958 MARS:63, 88;  
03150 MARS:72;  
03232 FEV:44;  
03511 AVR:105; AOUT:241;  
03573 SEP:278;  
03822 MAI:133;  
04101 MARS:87;  
04214 JAN:8; SEP:277;  
04468 MAI:134;  
04492 MARS:72;  
04565 MARS:63, 88;  
04643 MARS:72;  
04644 MARS:73;  
04739 FEV:37; MARS:79; JUIN:182;  
04776 JUIN:179;  
04789 JAN:9, 16; FEV:37-38; MARS:59-60; AVR:108; MAI:132; JUIN:181; JUIL:209; AOUT:229, 245; SEP:266;  
04955 MARS:73;  
05146 MARS:63;  
05158 MAI:134;  
05181 MARS:81;

INDEX NUMERIQUE (FRANCAIS)

05334 SEP:270;  
05377 MARS:88;  
05585 MAI:144;  
05742 AOUT:240;  
05787 SEP:266;  
05897 JUIL:207;  
05950 JAN:10;  
06021 MARS:73;  
06501 JUIL:204;  
06521 MAI:128;  
06862 AOUT:243;  
06863 AVR:101; AOUT:243;  
06864 SEP:270;  
07237 JUIL:213;  
07247 JUIN:189; JUIL:210;  
07310 AOUT:239;  
07312 JUIN:177;  
07415 JUIN:179;  
07449 MARS:74;  
07625 MAI:133;  
07659 MARS:64;  
07825 JUIL:206;  
07909 MARS:64;  
07910 MARS:64; AVR:113-114;  
07984 MAI:144;  
08279 MARS:82;  
08564 AVR:105; SEP:278;  
08638 MARS:79-80; AVR:109; JUIL:202; AOUT:239;  
08639-08640 JUIL:203;  
08641 AOUT:234;  
08791 MARS:80; MAI:128;  
08798 JUIN:179;  
08836 MAI:128;  
08843 MARS:85;  
08844 AOUT:235-236;  
08873 JUIL:213;  
09066 MARS:65;  
09293 JAN:12;  
09432 AVR:109; JUIN:186; JUIL:209;  
09464 MARS:74; AVR:103; JUIL:200-201; AOUT:229-230; SEP:269;  
09470 JUIL:215;  
09508 FEV:43;  
09574 MARS:85-86;  
09884 AOUT:243;  
10106 MARS:74;  
10108 SEP:277;

INDEX NUMERIQUE (FRANCAIS)

10232 MAI:144;  
10269 AOUT:231-232;  
10439 SEP:277;  
10479 JUIN:179;  
10714 MAI:129;  
10823 MAI:134;  
11142 MAI:130;  
11147 MAI:130;  
11149 MAI:130;  
11210 MARS:65;  
11214 MARS:65;  
11215 MARS:75;  
11277 JUIL:207-208;  
11354 MARS:79;  
11511 JAN:15;  
11563 FEV:43;  
11650 AOUT:243;  
11699 JUIL:216;  
11806 JUIL:206;  
12053 FEV:43;  
12140 AOUT:234;  
12777 MARS:75;  
13053 MARS:83; JUIN:183-184; JUIL:205;  
13444 AVR:106;  
13452 MARS:83;  
13561 FEV:44-45; MARS:75; AVR:101; JUIN:187; JUIL:219-220; SEP:270-271;  
13678 JUIL:220;  
13753 MARS:76;  
13810 MARS:86;  
13855 MARS:87, 89;  
13899 MAI:136;  
14108 JUIL:216;  
14303 AOUT:245;  
14403 SEP:273;  
14458 MAI:134;  
14531 SEP:269;  
14537 FEV:42; MAI:145; JUIN:182; JUIL:220;  
14583 JAN:12; JUIL:207;  
14668 JAN:6; MARS:76, 88; AVR:107; MAI:134-135; JUIN:177; JUIL:201; AOUT:230-231; SEP:270;  
14669 JAN:11;  
14791 MARS:76;  
14861 SEP:277;  
14862 MAI:128;  
14985 JUIN:184;  
15098 MAI:132;  
15121 JUIL:201;

INDEX NUMERIQUE (FRANCAIS)

15141 JUIN: 180;  
15410 MARS: 60; MAI: 136; AOUT: 247;  
15494 FEV: 43;  
15511 JAN: 12; MARS: 83; AVR: 113; JUIL: 207; AOUT: 248;  
15685 AVR: 109;  
15823 AVR: 104;  
15943 JAN: 13;  
16028 AVR: 110;  
16056-16057 AVR: 110;  
16064 JUIL: 213;  
16197 SEP: 271;  
16510 FEV: 45; MAI: 137; AOUT: 228;  
16519 JUIN: 185;  
16559 MAI: 145;  
16705 JAN: 10; AVR: 104; JUIL: 214;  
16730 SEP: 274;  
16743 MARS: 81;  
16889 AVR: 106;  
17214 AOUT: 232;  
17285 JUIL: 208;  
17426 AOUT: 240;  
17502 MARS: 84;  
17512-17513 JAN: 9; AVR: 100; JUIN: 183;  
17756 AOUT: 232;  
17758 AOUT: 232-233;  
17825 MARS: 65;  
17827-17828 MARS: 66;  
17864 MARS: 66;  
17868-17869 MARS: 67;  
17907 AOUT: 240;  
17996 SEP: 274;  
18019 AVR: 110;  
18028 MAI: 130;  
18096 JUIN: 184;  
18099 AVR: 111;  
18232 JAN: 13; MARS: 81; AOUT: 234;  
18358 FEV: 44;  
18615 MAI: 146;  
18810 MARS: 77;  
18922 MARS: 84;  
18961 JAN: 11;  
19183 JUIL: 214;  
19200 AVR: 111;  
19204 JUIL: 208;  
19609 AOUT: 244;  
19642 JUIN: 180;

INDEX NUMERIQUE (FRANCAIS)

19653 JUIL:214;  
19762 JAN:9; AOUT:247;  
  
20110 FEV:37;  
20378 JAN:8; FEV:39; MARS:77; AVR:101-102; MAI:135; AOUT:228;  
20421 AOUT:233;  
20669 AVR:108; MAI:133; AOUT:231;  
20690 AVR:104; JUIL:214;  
20880 MARS:84;  
20883 MAI:146;  
20939 JUIL:216;  
20966 AOUT:241;  
21003 AVR:111;  
21030 JUIL:208;  
21159 MARS:67-68;  
21522 JAN:13; MARS:83;  
21608-21609 JUIL:215;  
21618 JUIN:185;  
21623 JAN:15;  
21771-21772 JUIN:175;  
21792 MAI:131;  
21931 FEV:39; MAI:135-136; AOUT:235;  
22281 MARS:80; MAI:148; JUIN:186;  
22282 JAN:7; JUIN:178;  
22301 JUIN:180;  
22307 JUIN:180;  
22344 JAN:10; MARS:82; JUIL:215;  
22345 JAN:11; MARS:82;  
22346 MAI:129;  
22376 JAN:6; JUIL:200;  
22380 MARS:86; MAI:147;  
22484 SEP:272, 278;  
22495 MARS:85, 87; AOUT:235;  
22514 JAN:13; AVR:112; JUIL:209; AOUT:234;  
22839-22840 MARS:87;  
23045 AVR:107;  
23078 JUIL:219;  
23183 JAN:15;  
23225 JAN:16;  
23256 MAI:146;  
23317 MARS:61; JUIL:200;  
23432 SEP:277;  
23439 MARS:82; MAI:129; JUIN:188;  
23645 JAN:11; MAI:129;  
23679-23681 AOUT:237;  
23682-23684 AOUT:238;  
23685 FEV:47; AOUT:239;

INDEX NUMERIQUE (FRANCAIS)

23686 AOUT:239;  
23710 JUIN:177;  
23726 MAI:137;  
23749 SEP:277;  
23980 MARS:80;  
24079 JUIN:186;  
24237 JUIN:175-177; JUIL:203-204;  
24262 JUIL:220;  
24265 MAI:147;  
24404 FEV:47; MARS:77; JUIL:205; SEP:272;  
24604 FEV:41; MARS:81;  
24631 JAN:7; MARS:78; JUIL:205;  
24643 MARS:78; JUIL:206; SEP:272;  
24692 JUIL:204;  
24813 AVR:113;  
24817 SEP:273;  
24841 JAN:7; FEV:41; MARS:78; AVR:107; MAI:135; JUIL:210; AOUT:233-234; SEP:267-268;  
24880 SEP:276;  
25138 MARS:80;  
25247 JUIN:181;  
25256 SEP:274;  
25344 JUIN:178;  
25416 FEV:47;  
25428 SEP:275;  
25483 MARS:88;  
25484 JUIN:181;  
25518 SEP:277;  
25567 FEV:41-42;  
25584 AOUT:240;  
25637 SEP:275;  
25638 JAN:7-8;  
25660 MAI:131;  
25701 MARS:89;  
25702-25703 MARS:69;  
25704-25705 MARS:70;  
25799 JUIN:188;  
25807 FEV:47;  
25811 FEV:39; MARS:81; JUIL:203;  
25822 JAN:8; FEV:40; MARS:60; SEP:274;  
25831 JAN:16;  
25850 FEV:47;  
25860 FEV:47;  
25892 FEV:47;  
25898 FEV:47;  
25910 JAN:14; JUIN:189; JUIL:216;  
25968 AVR:113;

INDEX NUMERIQUE (FRANCAIS)

25974 AVR:113;  
26012 JUIL:220;  
26059 MAI:182;  
26067 AVR:113;  
26074 MARS:89;  
26119-26121 AOUT:244;  
26134 JUIL:221;  
26150 AOUT:245;  
26164 JAN:6; FEV:40; MARS:86; AVR:104; MAI:136; JUIL:202; AOUT:242; SEP:268-269;  
26196 SEP:275;  
26280 SEP:278;  
26332 SEP:278;  
26363 AOUT:246-247;  
26364 AVR:100-101; JUIN:189;  
26369 JAN:1, 5; FEV:39-40; MARS:61; AVR:109; MAI:131-132; JUIL:202; AOUT:242; SEP:274;  
26370 JAN:2; SEP:268;  
26371-26373 JAN:2;  
26374-26378 JAN:3;  
26379 JAN:4;  
26380-26382 FEV:17;  
26383-26386 FEV:18;  
26387-26390 FEV:19;  
26391-26394 FEV:20;  
26395-26398 FEV:21;  
26399-26402 FEV:22;  
26403-26406 FEV:23;  
26407-26410 FEV:24;  
26411-26414 FEV:25;  
26415-26418 FEV:26;  
26419-26422 FEV:27;  
26423-26426 FEV:28;  
26427-26430 FEV:29;  
26431-26434 FEV:30;  
26435-26439 FEV:31;  
26440 FEV:32; SEP:278;  
26441-26442 FEV:32;  
26443 FEV:32, 44;  
26444 FEV:32;  
26445-26449 FEV:33;  
26450-26454 FEV:34;  
26455 FEV:35;  
26456 MARS:49, 70;  
26457 MARS:49, 71;  
26458-26462 MARS:50;  
26463-26467 MARS:51;  
26468-26473 MARS:52;

INDEX NUMERIQUE (FRANCAIS)

26474-26479 MARS:53;  
26480-26485 MARS:54;  
26486-26490 MARS:55;  
26491-26496 MARS:56;  
26497-26501 MARS:57;  
26502 AVR:91;  
26503 AVR:91, 108;  
26504-26506 AVR:91;  
26507-26512 AVR:92;  
26513-26518 AVR:93;  
26519 AVR:94, 112;  
26520-26521 AVR:94;  
26522 AVR:94, 112;  
26523-26524 AVR:94;  
26525-26530 AVR:95;  
26531-26536 AVR:96;  
26537-26538 AVR:97;  
26539 AVR:97, 112;  
26540 AVR:97;  
26541-26542 AVR:98;  
26543-26547 MAI:115;  
26548-26552 MAI:116;  
26553-26557 MAI:117;  
26558 MAI:118;  
26559 MAI:118, 138, 140-142;  
26560-26561 MAI:118;  
26562-26565 MAI:119;  
26566 MAI:119, 147;  
26567-26572 MAI:120;  
26573-26578 MAI:121;  
26579-26580 MAI:122;  
26581 MAI:122, 148; JUIN:189; AOUT:241;  
26582-26585 MAI:123;  
26586-26589 MAI:124;  
26590-26593 MAI:125;  
26594-26597 MAI:126;  
26598-26601 MAI:127;  
26602-26604 JUIN:151;  
26605-26608 JUIN:152;  
26609-26612 JUIN:153;  
26613-26616 JUIN:154;  
26617-26620 JUIN:155;  
26621-26624 JUIN:156;  
26625-26628 JUIN:157;  
26629-26632 JUIN:158;  
26633-26636 JUIN:159;

INDEX NUMERIQUE (FRANCAIS)

26637-26642 JUIN: 160;  
26643-26645 JUIN: 161;  
26646 JUIN: 161, 181;  
26647-26652 JUIN: 162;  
26653-26658 JUIN: 163;  
26659-26664 JUIN: 164;  
26665-26669 JUIN: 165;  
26670 JUIN: 165, 185;  
26671-26676 JUIN: 166;  
26677 JUIN: 167;  
26678 JUIN: 167, 185;  
26679-26681 JUIN: 167;  
26682-26687 JUIN: 168;  
26688-26690 JUIN: 169;  
26691 JUIN: 170; JUIL: 200;  
26692-26697 JUIN: 172;  
26698-26702 JUIN: 173;  
26703-26704 JUIN: 174;  
26705 JUIN: 174, 188;  
26706-26707 JUIN: 174;  
26708-26712 JUIL: 191;  
26713-26718 JUIL: 192;  
26719-26723 JUIL: 193;  
26724-26728 JUIL: 194;  
26729-26734 JUIL: 195;  
26735-26740 JUIL: 196;  
26741-26745 JUIL: 197;  
26746-26748 JUIL: 198;  
26749 AOUT: 223, 228;  
26750 AOUT: 224, 229;  
26751-26752 AOUT: 224;  
26753-26758 AOUT: 225;  
26759-26763 AOUT: 226;  
26764-26765 AOUT: 227;  
26766-26770 SEP: 249;  
26771-26776 SEP: 250;  
26777-26782 SEP: 251;  
26783-26788 SEP: 252;  
26789-26794 SEP: 253;  
26795-26800 SEP: 254;  
26801-26805 SEP: 255;  
26806-26810 SEP: 256;  
26811-26814 SEP: 257;  
26815-26818 SEP: 258;  
26819-26822 SEP: 259;  
26823-26826 SEP: 260;

INDEX NUMERIQUE (FRANCAIS)

26827-26830 SEP:261;  
26831-26834 SEP:262;  
26835-26838 SEP:263;  
26839-26841 SEP:264;  
26842 SEP:265, 275-276;  
26843 26844 SEP:265;

2. PAR NUMERO DE CLASSEMENT ET INSCRIPTION AU REPERTOIRE DE TOUS LES ACCORDS ET FAITS ULTERIEURS (PARTIE II OU ANNEXE B)

00838 MAI:149;  
00907 MAI:149;  
00927 JUIL:219;  
01013 JAN:16;  
01024 FEV:36;  
01025 MARS:58;  
01026-01028 JUIL:199;

3. PAR NUMERO D'ENREGISTREMENT POUR LES FAITS ULTERIEURS AUX ACCORDS ENREGISTRES AUPRES DE LA SOCIETE DES NATIONS (ANNEXE C)

00076-00077 JUIN:190;  
01379 FEV:46;  
02138 JUIL:217-218;  
02792 FEV:46:

TABLEAUX RECAPITULATIFS

TABLEAU RECAPITULATIF DES ACCORDS ORIGINAUX ENREGISTRES EN 1989

Nos	26369 - 26379	:	JANVIER
Nos	26380 - 26455	:	FEVRIER
Nos	26456 - 26501	:	MARS
Nos	26502 - 26542	:	AVRIL
Nos	26543 - 26601	:	MAI
Nos	26602 - 26707	:	JUIN
Nos	26708 - 26748	:	JUILLET
Nos	26749 - 26765	:	AOUT
Nos	26766 - 26844	:	SEPTEMBRE

TABLEAU RECAPITULATIF DES ACCORDS ORIGINAUX CLASSES ET INSCRITS EN 1989

No	1024	:	FEVRIER
No	1025	:	MARS
Nos	1026 - 1028	:	JUILLET